

# La Patrie

L'HEBDO DES CANADIENS FRANÇAIS

MONTREAL, SEMAINE DU 20 AU 26 DECEMBRE 1962 / 83<sup>e</sup> ANNEE / CANADA 15¢ ETATS-UNIS 20¢

**SPÉCIAL  
NOËL**



*La neuve connaissance de Noël*

(Photo Daniel Fontigny)

## **Elle a passé douze NOËL au bain**

Claude LaVergne, page 3

## **Les 24 heures d'une famille d'indigents**

Par Francine Dufresne et Pierre Léger, pages 8 et 9

## **Les ÉTRENNES qu'il faut donner**

Céline Legaré, page 18

## **Le Noël solitaire du clochard**

Hervé Lépine, page 10

## **Les protestants rendent hommage à la VIERGE**

Conrad Langlois, page 4

## **Saint Nicolas détrône l'ENFANT-DIEU**

Pierre Luc, pages 24 et 25

# l'air du temps /

par JEAN PARÉ

## Le PÈRE NOËL veut aller au secours des Esquimaux

S'IL EST VRAI que le Père Noël vit au Pôle Nord, les Esquimaux doivent sans doute le connaître intimement. Peut-être même sont-ils favorisés quand vient le temps des cadeaux... Qu'on regarde plutôt le petit Inouk ci-contre, tout fier de sa panoplie de cow-boy.

### L'élevage des Esquimaux

Au cours de l'année qui vient, les Esquimaux auront un autre cadeau: le ministère québécois des Richesses naturelles a l'intention d'ouvrir un département du grand nord québécois. On dit même que le directeur de ce service sera le géographe Michel Brochu, un homme qui a ses idées bien à lui à propos de l'élevage des Esquimaux. Ses idées, il les a exposées dans un livre publié aux Editions du Jour: "Le Défi du Nouveau-Québec".

D'après monsieur Brochu, les Esquimaux doivent apprendre, outre leur langue, le français plutôt que l'anglais (tout comme certains fonctionnaires voulaient apprendre le flamand aux Noirs du Congo), éviter la proximité des villages et se disséminer sur les côtes pour reprendre, autant que possible, le mode de vie de leurs ancêtres: chasse et pêche.

### Prisonnier du passé

En somme, le sommet de la réussite pour un Esquimau sera d'être le meilleur chasseur de son village. Peut-être pourrait-on demander aux Esquimaux ce qu'ils en pensent, au lieu de les considérer, à l'égal des enfants, des fous et des femmes mariées, comme des irresponsables.

Tout ceci, dans la plus pure sentimentalité raciste, pour éviter un pseudo "génocide". Espérons que les neuf fonctionnaires québécois partis à Fort-Chimo étudier la langue esquimaude en sauront bientôt assez pour apprendre de la bouche même des indigènes s'ils préfèrent le XXe siècle ou l'âge de pierre.

### le ridicule ne tue pas

Sous le titre "Québec libre et nazi?", un journaliste franco-ontarien commente la supposée découverte d'un supposé parti NAZI dans l'est de Montréal:

"Est-ce que ce mouvement est à craindre? Ouh. Tout mouvement nazi est à craindre parce que les nazis agissent avec clairvoyance, conviction et finesse. C'est tout le génie allemand qui est mis à l'action. Une chose essentielle que possède ce parti nazi juvénile montréalais et que ne possède pas le RIN, c'est la haine de l'Anglais.

Enfin, que peut-on penser de ce parti nazi de Montréal? Incontestablement, vous me répondrez: "C'est mauvais! satanique! Il faut les raser immédiatement". Il est vrai que l'idéal nazi n'est pas ce qu'il y a de plus humain. Je suis prêt à condamner tout mouvement raciste.

"Mais il faut penser plus loin. Ces jeunes ont besoin d'un mouvement... de quelque organisation qui remplace le nazisme tout en prenant ce qu'il y a de bon dans celui-ci:



PAN sur le Père Noël... cet Esquimau ne semble pas avoir l'intention de retourner à son igloo d'antan.

respect de l'autorité, conscience du devoir à accomplir, dévouement envers sa patrie...

"Ce qui se rapproche le plus de l'idéal, pour un garçon, c'est le scoutisme... J'aimerais voir des scouts partout dans la rue, bien entraînés, fiables, dévoués, COMME LES NAZIS. J'aimerais voir des scouts éveillés, actifs, convaincus et heureux, COMME LES NAZIS. Peut-être est-ce trop demander..."

"Présentement, le noyau nazi de Montréal joue un rôle extrêmement important au Québec. Quels sont ces buts? Simplement recruter de jeunes délinquants pour remplir leurs cadres, ou préparer le climat pour faire du Québec un Etat libre, français et nazi?..."

Vous avez bien lu. C'était dans "Fierté", revue du Cercle Jean XXIII de Cochrane!

### le bruit court

Combien les Canadiens consomment-ils de margarine? De janvier à novembre, la production a été de plus de 173 millions de livres. C'est au Gesù qu'aura lieu, cette année, du 25

au 30 mars, le Festival régional d'Art dramatique. Les finales auront lieu à Kitchener... Les Australiens, actuellement en plein été, font face à une horrible sécheresse: on s'attend à une grève dans les brasseries... Trois remorqueurs traînent d'Anvers vers la Lybie, un voyage de 3,000 milles, la première raffinerie de pétrole flottante au monde... La SSJB va se défendre: un étudiant de St-Hyacinthe, membre de la SSJB, a déclaré que cette société ne représente plus notre milieu national et qu'elle n'est qu'une société d'assurances... Jean Gascon, prix de Théâtre Victor Morin, fera l'été prochain, au Festival de Stratford, la mise en scène de "The Comedy of Errors" de Shakespeare... Auriez-vous dans votre cour un avion "Fokker Universal", monomoteur, de 1925? La Hollande en cherche un pour son Musée de l'Air... Le Globe and Mail, pour redonner aux meilleurs pêcheurs de nouvelles leur supériorité sur les médiocres, a annoncé son intention de ne plus respecter les "embargos" de publication sur les communiqués qui lui parviendront... Au Québec, les bingos sont interdits, et deux organisateurs de Magog viennent d'être condamnés à l'amende: mais le gouvernement provincial n'en a pas moins recueilli \$300 de taxe d'amusement sur ce bingo...

n'en parlez  
surtout pas

### Passera pas...

La douane américaine, on le sait, est une des plus tâillonnes du monde. La semaine dernière, une maquette du satellite canadien "Alouette", expédiée par le Gouvernement de l'Ontario, est arrivée en retard à une foire de Chicago: les gabelous américains l'ont retenue à la frontière pendant deux jours!

### \$200 millions

De Sept-Iles, on nous apprend que la Compagnie Wabush Mines construira peut-être, à Pointe-Noire, au coût de \$200 millions, une usine de concentration de minerai de fer (pellitizing plant) ainsi que deux tronçons de chemin de fer entre Wabush Lake et Gagnon, et Pointe-Noire et Port-Cartier.

### Discretion au Vatican

De quoi souffre le Pape? Cancer ou anémie? Les médecins du Pape observent une saine discrétion, qui contraste avec les manières du médecin de Pie XII, Riccardo Galeazzi-Lisi. Qu'est devenu ce dernier? Mis au ban par l'Association médicale de Rome, il traite quelques patients à sa luxueuse demeure de Clara Vigna, en banlieue de la Ville Eternelle.

### Une autre oubliée

Une autre intime de Pie XII, également tombée en disgrâce lors de la mort de son maître, est soeur Pasqualina: âgée de 67 ans, elle dirige sur le Janicule les 16 ménagères du North American College.

### Des indices

De retour à Boston, le cardinal Richard Cushing a rapporté aux journaux l'anecdote suivante. Pour ses ulcères d'estomac, le Pape lui conseilla: "Prenez un peu de bicarbonate de soude avant de vous coucher. J'en prends et c'est merveilleux". Le cardinal répondit: "Grâce à Dieu, vous n'êtes pas infailible en médecine: il n'y a rien de pire pour les ulcères".

### De l'argent mal placé

La Suède a menacé de ne plus contribuer à la Banque Mondiale de Vivres, organisation que soutient aussi le Canada. Raison: comme le Canada et plusieurs pays, la Suède contribue financièrement à cette banque, et les sommes versées servent à transporter aux pays sous-développés les surplus de vivres américains. Or, une loi américaine exige que la moitié au moins de ces surplus soient transportés sur des navires battant pavillon américain. Or encore, une autre loi défend qu'on utilise pour ce transport des navires de pays qui commerceront avec Cuba (Suède, Norvège, Angleterre, Pays-Bas, etc.). En somme, les fonds de la Banque servent à subventionner la marine américaine, au détriment des autres, et à boycotter Cuba. La Suède contribuera probablement, désormais, en offrant à la Banque... des navires!

### De faux tableaux

Un certain nombre de professionnels de l'Abitibi ont acheté, au prix de \$600 chacun, des tableaux d'un soi-disant grand artiste italien: Leone. Or, d'après le marchand de tableaux Marcel Bouchet, qui a intenté des procédures contre la galerie El Greco, il s'agirait de copies de toiles du peintre français Gustave Vidal.



(Photo Jean-Paul Laliberté)

Mme Joseph Lacas en compagnie de son avocat

## Après la prison: solitude et souffrance

# Elle a passé douze NOËL au bagne

*Claude LaVergne a retrouvé sur un lit d'hôpital une grand'mère infanticide — "Je suis plongée en pleine solitude", lui a-t-elle confié*

Libre comme le vent, après douze années de détention, le sort a voulu qu'une femme dans la soixantaine soit maintenant condamnée à passer son premier Noël en liberté clouée sur un lit d'hôpital.

Les seuls visiteurs qu'elle a reçus à la veille des Fêtes furent son avocat à qui elle doit tout, et une jeune infirmière qui s'est éprise d'amitié pour elle.

Pendant douze ans, soit depuis le moment où, le coeur brisé, Mme Joseph Lacas avait préféré donner la mort à ses deux petits enfants que les faire adopter, elle n'avait vécu que dans l'espoir d'une réunion avec sa fille bien-aimée.

Premier Noël libre et des milles les séparent toutes les deux.

"Je me sens seule, presque aussi seule que ce jour où vous m'avez retrouvée derrière les barreaux, une accusation de meurtre suspendue au-dessus de ma tête", disait elle, il y a quelques jours à Me Philippe Panneton qui lui rendait visite à son chevet.

Pas un instant depuis le

premier jour de sa rencontre avec cette femme, Me Panneton ne l'a abandonnée.

"Le facteur humain qui m'avait poussé à prendre sa défense devant la Cour est le même qui me rattache à elle depuis ce jour de septembre 1950 où, m'adressant au jury, je le suppliais en ces termes: Si son coeur a étouffé sa raison, ne laissez pas messieurs les jurés, votre raison étouffer votre coeur".

Cette parole avait su faire résonner dans l'âme du jury la corde sensible. Elle devait cependant écopier de l'emprisonnement à vie.

### ... jusqu'à la grâce

Pas un instant par la suite, Me Panneton n'a délaissé sa cliente qui a été acheminée vers le pénitencier de Kingston. Dans l'intervalle le procureur faisait le nécessaire pour qu'elle soit transférée

dans une institution de la province et dès qu'il y fut parvenu, il commença les démarches auprès du ministère fédéral de la Justice, démarches qui allaient amener la grâce.

A peine libérée, Mme Lacas allait se buter contre le sort qui s'obstine à la tenir loin de sa fille Madeleine. Ce fut d'abord un accident à une jambe et, il y a quelque temps, son hospitalisation pour chirurgie.

De son lit d'hôpital où la solitude l'étouffe, elle nous rappelle les terribles moments qui avaient entouré le drame dans lequel elle fut plongée en février 1950.

"J'avais deux petits enfants, les fils de ma fille, qui habitaient avec moi dans une maisonnette sans prétention de l'est de la ville. J'adorais ces petits au point où j'étais déterminée à ne rien laisser s'infiltrer chez moi qui puisse nous séparer," nous dit-elle.

Souffrant encore visiblement, cette femme vieillie par l'âge et les souffrances morales de douze années de détention, revit alors les moments douloureux qu'elle a vécus alors que la société pa-

raissait déterminée à déchirer cet amour.

Depuis des semaines, nous dit-elle, les services sociaux, après avoir multiplié les démarches dans le but de s'emparer des enfants et s'étant sans cesse butés à un refus catégorique, avaient décidé de se saisir des petits.

"Nous en étions rendus, nous raconte Mme Lacas, à jouer à la cache-cache avec les enfants parce que nous craignons qu'on ne vienne nous les arracher de force".

### L'expérience des crèches

"Dans ma jeunesse j'avais eu l'occasion de visiter plusieurs crèches et, dès ce moment, j'avais juré qu'aucun de mes enfants ou de mes proches allait jamais y être abandonné.

"L'ironie du sort voulait que la société s'en prenne aux enfants de ma propre fille. J'ai résisté tant que j'en ai été capable aux agences qui voulaient nous arracher les enfants. Le jour du drame, alors que ma fille, par bonheur, était sortie pendant quelques minutes avec les pe-

tits, l'agence sociale vint frapper à notre porte.

— Nous venons chercher les enfants, me dirent-ils.

— Je ne les ai pas avec moi, ils sont absents pour la journée en compagnie de leur mère.

"Peu après, Madeleine rentra avec les petits à la maison pour me les confier et repartir aussitôt. Je ne lui ai alors pas soufflé mot de ce qui venait de se passer avec l'intention bien arrêtée d'aller trouver un autre gîte aux enfants.

"Dès qu'elle fut partie, je partais à mon tour avec les petits dans le but d'aller les placer chez des amis. J'ai multiplié les démarches mais rien n'allait nulle part. Je décidai donc de rentrer à la maison avec la ferme intention de recommencer le lendemain. Pour rentrer chez moi j'ai emprunté la voie la plus courte, celle des quais. En approchant de la maison j'y ai aperçu à la porte une voiture stationnée que j'ai cru reconnaître comme étant la même qu'une heure plus tôt, celles des "gens de l'agence qui allaient nous ravir les petits".

### L'irrévocable...

"Je ne savais plus... je ne me résignais pas. Non jamais, à les laisser partir... Ces enfants étaient à nous, bien à nous et je n'allais pas, au péril de ma vie, les plonger dans les crèches... J'ai aperçu l'onde qui miroitait à mes pieds. J'y voyait la seule solution. Dans mon esprit la mort valait encore mieux pour ces petits que leur perte, noyés qu'ils auraient été dans le petit monde des crèches et des institutions... L'instant d'après, je me retrouvais seule sur le quai, j'avais poussé les enfants. La menace du déracinement de leur foyer et de leur famille ne pesait plus sur eux... le sort en était jeté; leur avenir n'était plus en jeu. Il ne restait que le mien..."

"Peu après je me retrouvais toute seule dans les cellules de la police, seule d'une solitude affreuse qui allait me poursuivre pendant douze ans.

"Je viens de reprendre ma liberté, mais je ne me suis pas défait de ma solitude..."

Claude LaVergne

# A la NOËL, les protestants rendent hommage à la VIERGE

**Nos vieux cantiques de Noël  
sont à l'honneur  
dans les Eglises séparées**

Le temps n'est plus où les protestants, par réaction contre les pratiques catholiques, s'abstenaient le plus possible de toute célébration à l'occasion de Noël. De nos jours, les cérémonies et les coutumes se ressemblent de plus en plus dans les temples protestants et dans les églises catholiques.

par Conrad Langlois

Par exemple, dans les églises protestantes de Montréal, on assiste de plus en plus à un office de minuit et on y entend les mêmes chants de Noël que dans nos églises: "Minuit, chrétiens"; "Les anges dans nos campagnes"; "Il est né le divin Enfant"; "Nouvelle agréable", etc.

Pour vous parler de la fête de Noël chez les protestants, nous avons interviewé le pasteur Jacques Beaudon, ex-moderateur de l'Eglise Unie du Canada pour le consistoire de Montréal et pasteur de l'église Saint-Jean, 100 est, rue Ste-Catherine, tout près de l'édifice "La Patrie".

— D'abord, tient-il à préciser, le sens de Noël pour les protestants est le même que pour les catholiques: c'est le rappel de la naissance du Sauveur. Mais nos cérémonies religieuses, à cette occasion, mettent surtout l'accent sur la Bible, en s'appuyant sur les prophéties de l'Ancien Testament et sur les récits de la Nativité (saint Luc) et de la visite des Mages (saint Matthieu), qu'on trouve dans les Evangiles.

## Les protestants et la Vierge

— Même à l'occasion de Noël, vos cérémonies religieuses ont donc un caractère aussi fortement biblique?

— Oui, mais vous serez intéressé d'apprendre que c'est à Noël que nous, protestants, nous nous intéressons spécialement à la sainte Vierge

Marie. Le personnage principal est évidemment l'Enfant-Dieu, mais en ce jour de la Nativité, sa mère a tout de même droit à une place très importante.

— Les protestants n'ont pas toujours accordé tellement d'attention à la fête de Noël. A l'époque de la Réformation, les protestants ont voulu s'éloigner de tout ce qui ressemblait aux pratiques catholiques. Mais il y a environ un siècle, en Allemagne, en France et en Angleterre, les protestants ont commencé à accorder une plus grande place à la fête de Noël. Jusqu'à il y a une trentaine d'années, ils simplifiaient encore beaucoup les célébrations, mais celles-ci tendent à se ressembler de plus en plus chez les catholiques et les protestants.

## Les arbres de Noël

Ce fut en Allemagne, chez les protestants, plus particulièrement chez ceux de la Forêt Noire, que la coutume du sapin de Noël a commencé. Depuis, l'usage de l'arbre de Noël, comme chacun sait, s'est répandu presque dans le monde entier.

Peu à peu, en Allemagne et en Angleterre, mais surtout en France, et chez les protestants français du Québec, on a établi la coutume de la fête de l'arbre de Noël dans le temple pour les enfants de l'école du dimanche. On érige un sapin dans l'église avec cadeaux pour les enfants, et la distribution se fait après l'exécution des chants de Noël et quelques récits bibliques de la Nativité. A certains endroits, on a même recours aux bons offices du Père Noël. De plus en plus, surtout chez les protestants français, on a un office de Minuit, au cours duquel on s'attache surtout aux récits bibliques de la Nativité et aux traditionnels chants de Noël.

Le pasteur Beaudon nous apprend qu'on assiste même à un nouveau liturgique chez les protestants, qui accordent, par exemple, de plus en plus d'importance au temps de l'Avent.

## Une collection de santons

M. et Mme Beaudon ont réuni une fort intéressante collection de santons, ces petites figurines d'argile d'origine provençale servant à la décoration des crèches de Noël. Le pasteur a été élevé dans les Cévennes, mais c'est quand même assez près du Midi et même les protestants de cette région s'intéressent maintenant aux santons. Ces derniers représentent surtout des personnages de la Nativité: Jésus, Marie, Joseph, les anges, les rois mages, le boeuf, l'âne, les moutons, les chameaux, etc., mais aussi des personnages typiquement provençaux: le curé, le notaire, le maire, les paysans, etc. Par analogie, on donne aussi le nom de santons à des statuettes provenant d'autres pays. C'est ainsi que la collection Beaudon comprend quelques centaines de santons d'origine provençale, allemande, russe, bantoue, suisse, norvégienne, suédoise, portugaise, américaine, italienne, japonaise et canadienne.

Qui eût cru qu'un pasteur protestant pût ainsi collectionner des statuettes?

## Les juifs ont la Chanouka

Comme les juifs ne sont pas chrétiens, ils ne célèbrent évidemment pas la Noël. Mais, par une curieuse coïncidence, ils fêtent à peu près à la même époque (cette année, du 22 au 29 décembre) la Chanouka, ou fête des Chandelles, en l'honneur des sept frères Machabée. Cette fête, au début, avait surtout un caractère historique et patriotique, mais elle a aussi un caractère religieux et elle comporte de plus des aspects profanes et mondains. Surtout dans les pays chrétiens, la Chanouka est devenue en quelque sorte la contrepartie juive de la Nativité. Traditionnellement, les enfants juifs recevraient



Le pasteur Jacques BEAUDON... le même message

leurs étrennes à l'occasion d'autres fêtes juives, mais on prend de plus en plus l'habitude d'envoyer des cartes et d'échanger des cadeaux à l'occasion de la Chanouka, à cause de l'atmosphère des Fêtes.

## Chez les Témoins de Jéhovah

Non seulement les Témoins de Jéhovah ne célèbrent pas la fête de Noël (ils ne croient d'ailleurs pas à la divinité du Christ), mais ils critiquent durement ceux qui s'adonnent à ces pratiques "d'origine païenne", qu'ils considèrent comme de l'idolâtrie. Toutefois, ils s'en prennent plutôt aux coutumes suivies à l'occasion de Noël qu'à cette fête elle-même. Ils ne sont pas les seuls à critiquer la commercialisation et les abus, leur opposition aux arbres de Noël étonne un peu. Ils en font remonter l'usage à l'époque du culte du soleil. Et la signification symbolique du sapin vert, selon eux, serait que Nemrod, le grand chasseur, l'ennemi de Dieu, avait une âme immortelle (les Témoins ne croient pas non plus à l'immortalité de l'âme).

## Chez les grecs orthodoxes

Les grecs orthodoxes célèbrent la fête de Noël à la même date et à peu près de la même façon que les catholiques romains, après la messe de minuit, échange de cadeaux, envoi de cartes, arbres de Noël et réjouissances. Toutefois, en Grèce, comme encore dans beaucoup de pays d'Europe, on accorde plus d'importance au premier de l'An qu'à la fête de Noël, tout au moins pour la question des étrennes, des cadeaux, des cartes, etc. Du point de vue religieux, il n'y a guère de différence entre les catholiques romains et les grecs orthodoxes en ce qui concerne Noël.



Alors, il confirme?

En fin de semaine dernière, il y a eu un conclave à Québec des "grands" du parti de l'Opposition à la législation. Lundi, Mario Cardinal publiait, "toute la vérité sur le caucus de l'Union nationale". Il annonçait que Jean-Jacques Bertrand avait remis sa démission. Puis qu'il avait décidé d'y surseoir. Mais qu'il ne l'avait pas retirée. La plupart des journaux abondèrent dans le sens de Mario Cardinal, mais Montréal-Matin, qui a coutume de s'intéresser à ce qui se passe dans les rangs de l'Opposition, ne souffla pas mot de toute l'affaire.

Mardi, en conférence de presse à la télévision, Daniel Johnson refusait de dire si oui ou non Bertrand avait démissionné. Il se déclara lié par le secret: les délibérations de Québec avaient eu lieu à huis clos; il n'en pouvait rien dire. Il ne pouvait pas non plus parler de la démission de M. Bertrand, à preuve qu'on en avait parlé au conclave, sans quoi Daniel Johnson aurait pu en parler tout à son aise car ça n'aurait eu aucun rapport avec la rencontre en question. C'est, en tout cas, ainsi que je le raisonne avec ma pauvre petite logique de notaire... privé.

Daniel Johnson...  
libéral?

En fin de semaine dernière, Daniel Johnson arrivait presque directement de Paris. Qu'était-il allé faire là-bas? C'est, paraît-il, un autre de ses secrets qu'il entendrait bien garder pour lui seul. Est-ce à dire que le leader de l'Opposition à Québec aurait honte de dire qu'il a profité de son séjour dans la capitale française pour visiter des ateliers d'artistes français et canadiens? De dire qu'il a même poussé l'intellectualisme (ça sonne comme gauchiste, ce mot-là!) jusqu'à faire l'acquisition d'une des plus belles toiles du peintre Réal Arsenault qui prépare, en ce moment, une exposition dans la Ville-Lumière?

Notons en passant que Réal Arsenault est le fils de Bona Arsenault, ancien organisateur en chef de la section québécoise du parti conservateur, devenu par la suite ministre libéral dans le cabinet Lesage. Le jeune peintre a épousé la fille de notre camarade Dostaler O'Leary lequel représente Radio-Canada à Paris et servait de cicerone à Daniel Johnson au cours de son récent voyage là-bas. Est-ce à dire que le chef de l'Union nationale serait en train de se ménager une retraite au cas où Jean-Jacques Bertrand le forcerait à changer de bord en politique?

par Hermenegild Dugablon,  
notaire privé.

# REVUE DE PRESSE

par Jean DESRASPE

## LE PETIT JOURNAL

Il faut beaucoup d'inconscience ou une grande servilité pour écrire :

"Les personnages haut placés de langue anglaise, genre Donald Gordon, ne devraient jamais oublier, dans leurs déclarations publiques où nous sommes en cause, qu'ils ont affaire à une collectivité de super-susceptibles et qu'il faut, par conséquent, y mettre les formes".

... et c'est signé — vous l'avez deviné : Jean-Charles Harvey.

## LE SOLEIL

"Quelque chose ne va pas au royaume d'Ottawa. Nos députés ont un besoin urgent d'aide et de compréhension. Sinon, ils risquent de devenir victimes des complexes qu'on est en train de leur inculquer. Les multiples dénonciations de leur incompétence menacent entre autres de les plonger dans de sombres complexes d'infériorité".

Un quidam se présente chez un psychiatre : Docteur, je souffre d'un terrible complexe d'infériorité.

— Ne vous en faites pas, mon ami, il ne s'agit pas du tout d'un complexe.

## LE DIENY PUBLIC

L'hebdo de Trois-Rivières philosophe sur le caouettisme :

"Les députés créditistes du Québec sont en train de créer toute une commotion au Parlement. Tout simplement, ils existent. Ils donnent leur avis sur les sujets controversés. On n'était pas habitué à cela dans les milieux parlementaires où, traditionnellement, notre représentation se faisait remarquer par sa docilité et son aplaventrisme".

Aujourd'hui, les députés du Québec se font remarquer par leur candeur. Ils ont la spontanéité des nouveaux venus... et la maladresse des cousins de province.

## La Nouvelliste

Nos députés et le français :

"Les députés n'ont sans doute pas à être des académiciens. Mais ils ne doivent jamais oublier qu'ils représentent au sein d'une assemblée en grande partie anglophone une culture pour laquelle nous nous battons... On donne beaucoup de cours de français aux députés anglais. Pourquoi pas des cours de diction et de bon parler aux autres".

... ou des cours de joul aux anglais.

## LE CANADA FRANÇAIS

Ça coûte cher un nettoyage :

"Si un renouveau doit s'effectuer dans les cadres actuels de l'Union Nationale, il faudra nécessairement que M. Johnson cesse d'en être le chef pour n'en devenir qu'un simple valet, ou mieux disparaître".

## LE DROIT

Boomerang ou ricochet ?

"Dans le climat actuel du Québec, surtout après l'affaire Gordon, nous ne serions pas surpris que les vieux partis perdent encore plus de terrain aux prochaines élections générales prévues dans quelques mois qu'il ne l'ont fait aux dernières élections".

## La Voix de Shawinigan

L'art d'élever son enfant facilement :

"L'enfant doué se tirera d'affaires FACILEMENT tout seul; il comprend tout FACILEMENT, il est calme, généreux et franc. Il comprend FACILEMENT qu'il a besoin d'amis et se rend aimable avec tous. C'est un enfant FACILE à aimer et il gagnera FACILEMENT votre sympathie".

## l'Action

"Il y a chez certains intellectuels, de l'anticléricalisme : on parle du dogmatisme du clergé, de prédication toute négative, d'embourgeoisement, de la richesse scandaleuse des églises et des presbytères, d'empiètement sur le terrain politique, de bruit d'argent autour de l'autel, d'éducation janséniste, etc."

Parle... parle, jase... jase.

## MONTREAL-MATIN

Clément Brown, ex-candidat conservateur défait, commente à sa manière la demande d'enquête sur le biculturalisme. Mais il se perd ce pauvre Brown, bien pire, il s'éparpille.

"C'est rendre un mauvais service à la cause de l'influence française que d'invoquer, à la défense de nos aspirations, des arguments qui n'ont d'autre effet que de l'affaiblir en nous mettant sur le même pied que des conglomerats culturels qui n'ont aucun droit à la reconnaissance constitutionnelle de leur existence.

# Un immigrant fit des cartes de Noël une véritable INDUSTRIE

BOSTON — UPI — Un immigrant allemand arrivé sans le sou aux Etats-Unis, il y a 87 ans, est devenu le vulgarisateur des cartes de Noël en Amérique du Nord.

Les cartes de Noël existaient déjà aux Etats-Unis et en Angleterre, 25 ou 35 ans avant la première carte de Louis Prang, en 1875, mais il fut le premier à saisir l'importance commerciale que pouvait avoir la généralisation de l'usage de ces cartes.

En 1875, Mademoiselle D. E. Whitney, qui travaillait

pour Prang, lui donna une peinture représentant une belle rose. Prang décida d'en faire une carte de Noël.

M. Prang était un expert dans un procédé d'imprimerie qu'il appela "chromolithographie". Il reproduisit donc la peinture de son employé sur une carte à laquelle il ajouta des voeux de Noël.

Il offrit d'abord des cartes à sa clientèle britannique, et le succès couronna ses efforts. Il les mit ensuite en vente sur le marché américain. En moins de cinq ans, il produi-

sait quelque cinq millions de cartes par an.

Toutefois, ses cartes représentaient rarement des sujets de Noël proprement dit. Mais une dizaine d'années plus tard, on commença à utiliser des scènes religieuses.

Prang tenait à offrir au public ce qu'il y avait de mieux. Pour y parvenir, il organisait chaque année un grand concours et il offrait des prix en argent pouvant s'élever jusqu'à \$3,000 pour les meilleures idées soumi-

Aux environs de 1880, il y avait des gens prêts à payer jusqu'à un dollar pour une belle carte de Noël. Prang persévéra dans cette industrie pendant vingt ans.

La première carte de Noël, croit-on, fut envoyée en 1843 par sir Henry Cole, qui était évidemment un Anglais, mais selon Rust Craft Publishers, manufacturiers de cartes de Noël, qui conservent une collection des cartes anciennes, il ne s'agissait pas encore à cette époque d'une entreprise commerciale.



et ZENITH vous offre la collection exclusive de T.V. portative

1963



Le TRINIDAD  
Modèle K2108-C

Style élégant et coquet de couleur Sable Pueblo ou Bleu Banquise. Poignée sur le dessus. Antenne unipolaire télescopante. Syntonisateur à tourelle "Super Target". 18,500 volts de puissance-image. Dimensions: hauteur 15 7/8", largeur 22", profondeur 13 3/16".



Le WAYFARER  
Modèle K2100-C

Coffret mince et compact de couleur Bois Fumé Gris ou bois de Santal. Poignée sur le dessus. Antenne unipolaire télescopante. 18,500 volts de puissance-image. Dimensions: hauteur 15 1/2", largeur 22", profondeur 13 1/2". "Ajouter 2 7/16" à la profondeur pour le chapeau de la lampe-écran.



Le ACAPULCO  
Modèle K2214-C

Contrôle avec "Space Command 300" Style élégant et coquet de couleur "Teinte Ivoire" ou Argent Sépia. Tableau de contrôle "Spotlite". Poignée sur le dessus. Antenne bipolaire télescopante. Syntonisateur à tourelle "Gold Video Guard". 18,500 volts de puissance-image. Dimensions: hauteur 15 7/8", largeur 22", profondeur 13 3/16".



Le DEL RAY  
Modèle K2127W-C

L'interrupteur automatique "Sommell" arrête votre TV dans les 3 heures qui suivent le réglage. Nouveau style Décorateur élégant avec revêtement en vynil, couleur noyer. 2 haut-parleurs à projection frontale. Cadran "Spotlite". Antenne bipolaire télescopante. Poignée sur le dessus. Syntonisateur à tourelle "Gold Video Guard". 18,500 volts de puissance-image. Dimensions: hauteur 15 3/4", largeur 23 3/4", profondeur 11 1/16".



Le PASADENA  
Modèle K2231-L

Contrôle avec "Space Command 300" L'interrupteur automatique "Sommell" arrête votre TV dans les 3 heures qui suivent le réglage. Nouveau coffret de style Décorateur, coquet et élégant avec revêtement en vynil de couleur or. Tableau de contrôle "Spotlite". Poignée sur le dessus. Antenne bipolaire télescopante. Syntonisateur à tourelle "Gold Video Guard". 18,500 volts de puissance-image. Dimensions: hauteur 15 3/4", largeur 23 3/4", profondeur 11 1/16".

PLUS FORTE ALLOCATION EN VILLE

une seule adresse

47 ouest, RUE FLEURY près Clarke

20 ANS D'EXPERIENCE A VOTRE SERVICE

36 MOIS POUR PAYER

DU. 7-9585



Le sergent Steven OLYNYK... le bonheur dans le don de soi

# Depuis 15 ans, un policier de Montréal se fait Père Noël

Noël est la fête des petits comme des grands, les uns pour recevoir, les autres pour donner. Le plaisir des enfants sait faire la joie des aînés.

Il n'y a pas d'appel qui sache se mieux faire entendre que celui des enfants infortunés pour qui, sans la présence de coeurs généreux, Noël ne serait qu'une journée comme les autres.

dit-il, j'en suis arrivé à me demander si c'est toujours par dévouement ou si ce n'est pas aussi par égoïsme, tellement je tire personnellement de joie et de plaisir à m'entourer une fois l'an de ces enfants", dit-il.

par Claude LaVergne

Ainsi, depuis maintenant quinze ans, un policier de Montréal a pris sur lui, chaque année, d'organiser une distribution de cadeaux et de friandises.

"Cette année, j'allais mettre un terme à cette tradition, car je me sentais tout à fait incapable de trouver le temps de mettre sur pied une organisation de dévouement d'arbre de Noël, nous dit le sergent Olynyk, de l'escouade de la sécurité sociale, mais la générosité d'un groupe d'amis m'a forcé la main... Je crois maintenant que jamais je ne pourrai plus m'arrêter."

Le policier nous explique qu'il s'est fait "Père Noël" pour la première fois il y a quinze ans, alors qu'il était constable au poste de police de Ville-Emard.

L'officier en charge avait alors reçu la lettre d'une personne lui demandant s'il n'était pas possible de trouver un moyen de venir en aide à une famille du quartier plongée dans la misère et dont les huit enfants n'allaient pas "avoir de Noël".

Un père Noël  
est né...

Pour la première fois, la veille de Noël, Olynyk en travesti, accompagné de quelques confrères, allait semer la joie dans ce foyer déjà résigné. Du même coup un "nouveau père Noël" était né. Ce policier profondément touché dans les scènes dont il venait d'être le témoin allait répéter ce geste à chaque veille des Fêtes, dont une fois de plus cette année, au crédit de quelque 60 enfants, pour la plupart orphelins de père, de Ville Laflèche.

"Lorsqu'on a entrepris de faire une telle oeuvre, nous

"Au début de décembre, mes donateurs habituels, voyant que je n'allais pas les solliciter, communiquèrent, les uns après les autres, avec moi. Un jour, un ami m'offrait des liqueurs douces, le lendemain, un autre mettait des jouets à ma disposition, puis c'était un autre qui tenait à me faire parvenir des sucreries... J'avais résolu de prendre ma retraite comme père Noël, mais je ne le pouvais plus..."

Je me "résigne..."

"J'ai donc, une fois de plus, organisé un arbre de Noël et je crois bien qu'il vaut mieux me résigner tout de suite et admettre que je ne pourrai jamais m'arrêter..."

Des scènes dont le sergent Olynyk a été témoin au cours de ces quinze années à l'occasion de ses dévouements d'arbres de Noël, il en a particulièrement retenu quelques-unes.

Il se souvient encore très bien, comme il se plaît à nous le dire, de ces enfants qu'il était aller cueillir en 1956 à la Crèche Saint-Alphonse d'Youville. Dès leur descente d'autobus au manège militaire du régiment Black Watch, rue Bleury, ayant aperçu deux policiers de la circulation en "bretelles blanches d'uniforme", les garçons se sont immédiatement écriés: "Des soldats". N'ayant eu peu de contact avec le monde extérieur à leur orphelinat, ils avaient associé ces personnages à l'image qui leur avait été montrée dans les manuels scolaires du militaire du régime français.

Quelques minutes plus tard au moment de leur entrée dans l'immense salle du manège militaire, tous les enfants sont demeurés bouche-bée devant la splendeur des uniformes de la fanfare. Il y avait de quoi. Les musiciens répétaient pour ces enfants, en grande tenue, le spectacle qu'ils avaient offert lors de la venue au Canada de la reine Elizabeth.

## LE SPORT D'HIVER DERNIER CRI POUR TOUTE LA FAMILLE AUTOBOGGAN



### TRAINEAU - EXTENSION

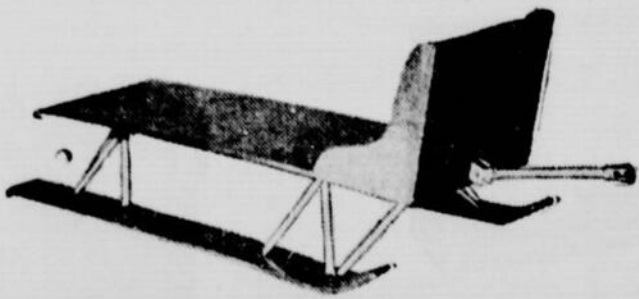
Capacité: 4 à 5 passagers  
700 lbs de marchandises

Jouissez de la belle nature et de l'air vivifiant de l'hiver, là où la route se termine, lancez-vous vers l'aventure dans les montagnes, sur les plaines et les lacs, conduisez votre autoboggan à travers les neiges jusqu'à votre chalet d'hiver et jouissez des fins de semaine tranquilles durant toute l'année.



MODELE L-55

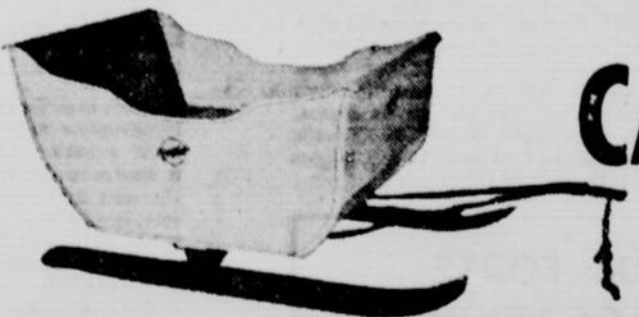
Autoboggan est le seul véhicule du genre que vous pouvez utiliser 12 mois par année, en effet un système de roues est disponible pour utilisation en été. L'autoboggan avec propulsion à principe tracteur multi-angle le fait se déplacer sous toutes les conditions de neige. Le moteur monté à l'arrière, en plus d'éviter le bruit et la senteur de gaz permet une meilleure répartition du poids et une traction uniforme.



AUTOBOGGAN  
ET TRAINEAU  
TOUT COMPRIS  
SEULEMENT

\$650

RESERVEZ DES MAINTENANT



SPECIAL  
CARRIOLE \$139

4 PASSAGERS

Une sécurité pour la femme et les enfants

16 modèles d'Autoboggan au choix de 1 à 3 passagers pour le sport, le commerce et l'industrie

Nous profitons de cette occasion pour souhaiter à notre distinguée et charmante clientèle nos meilleurs voeux de Bonheur, Santé et Prospérité pour NOEL et le NOUVEL AN.

LA DIRECTION

# W. H. BENOIT Inc.

MAISON  
ENTIEREMENT  
CANADIENNE-  
FRANÇAISE

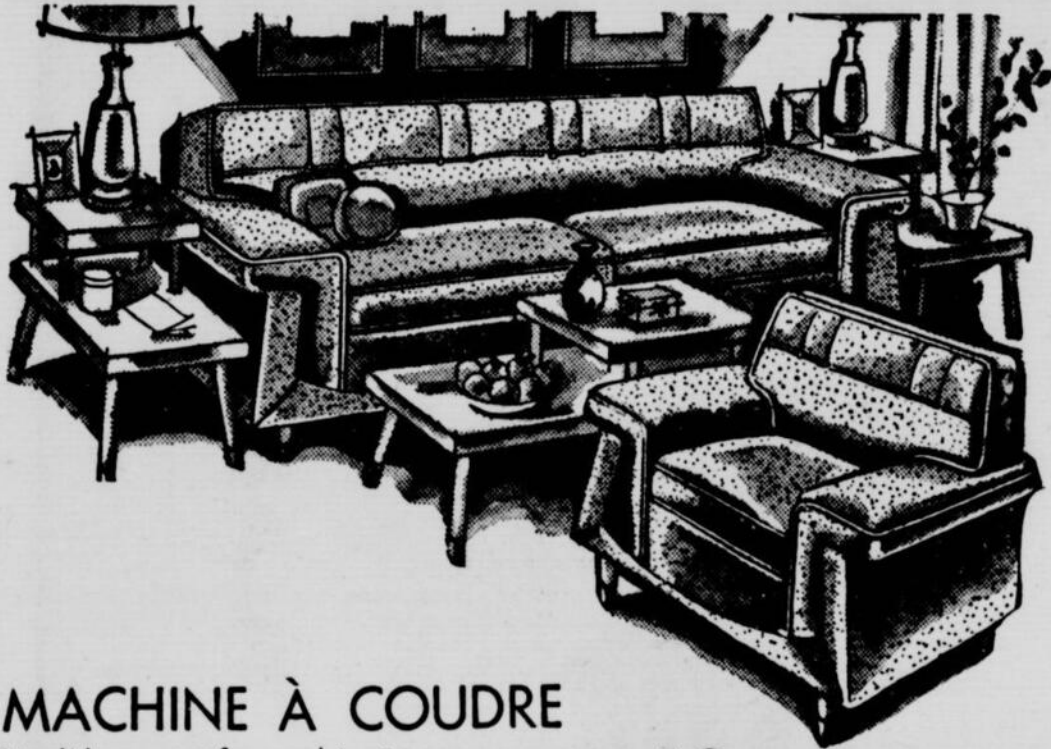
10871, rue LAJEUNESSE, Montréal, Qué. — Tél.: 388-9207

Termes faciles — Disponibles par toute la province — Demandez nos pamphlets gratuits  
Bureau ouvert de 8 h. 30 à 6 h. p.m. — Jeudi et vendredi jusqu'à 9 h. p.m.

# PRIX SPÉCIAUX DES FÊTES

**AMEUBLEMENT BLUE RIBBON Ltée**

2218 est, boul. HENRI-BOURASSA  
(coin Parthenais)



## MOBILIER de SALON 2 MORCEAUX

Recouvert de nylon lavable.  
Coussin avec fermeture éclair.

**SPECIAL BLUE RIBBON . . . . . \$139.95**

## MACHINE À COUDRE

Modèle portatif ou cabinet.

**PRIX A PARTIR DE . . . . . \$49.95**

## MAGNIFIQUE COFFRE EN CÈDRE

PRIX A PARTIR DE . . . . .

**\$39.95**



## MOBILIER DE CUISINE

Chromé 5 mcx.

**SPECIAL BLUE RIBBON**

**\$119.95**

## TABLE DE BRIDGE ET 4 CHAISES PLIANTES

PRIX SPECIAL BLUE RIBBON . . . . .

**\$19.95**

## COUCHETTES DE BÉBÉ

30 x 54

Complètes avec sommier et matelas.

**PRIX SPECIAL BLUE RIBBON . . . . . \$34.95 ET PLUS**

### ACCESSOIRES ELECTRIQUES

Radios, grille-pain, bouilloires, percolateurs, rôtissoires, fers à repasser, sècheurs à cheveux, lampes de table et de plancher, cendriers sur pied.

**PRIX SPECIAL BLUE RIBBON**

## PLAQUETTES MURALES \$10.95

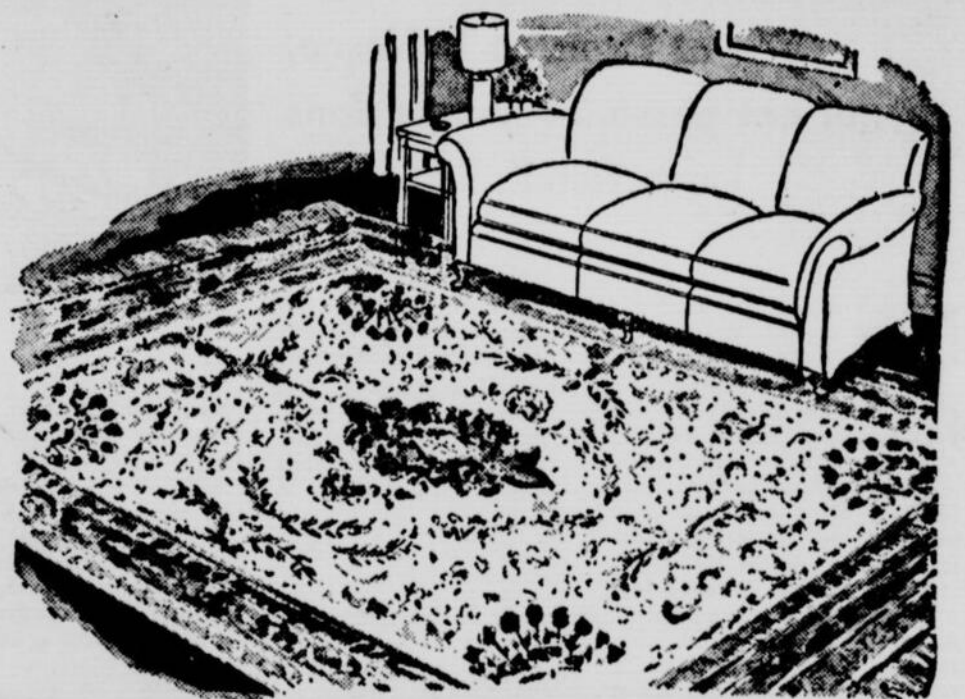
**PRIX SPECIAL BLUE RIBBON . . . . . ET PLUS**

Mobilier de chambre et mobilier de salon de style rustique  
A PRIX SPECIAUX A BLUE RIBBON

Termes si désiré. — Jusqu'à 36 mois pour payer

**Ameublement Blue Ribbon Ltée**

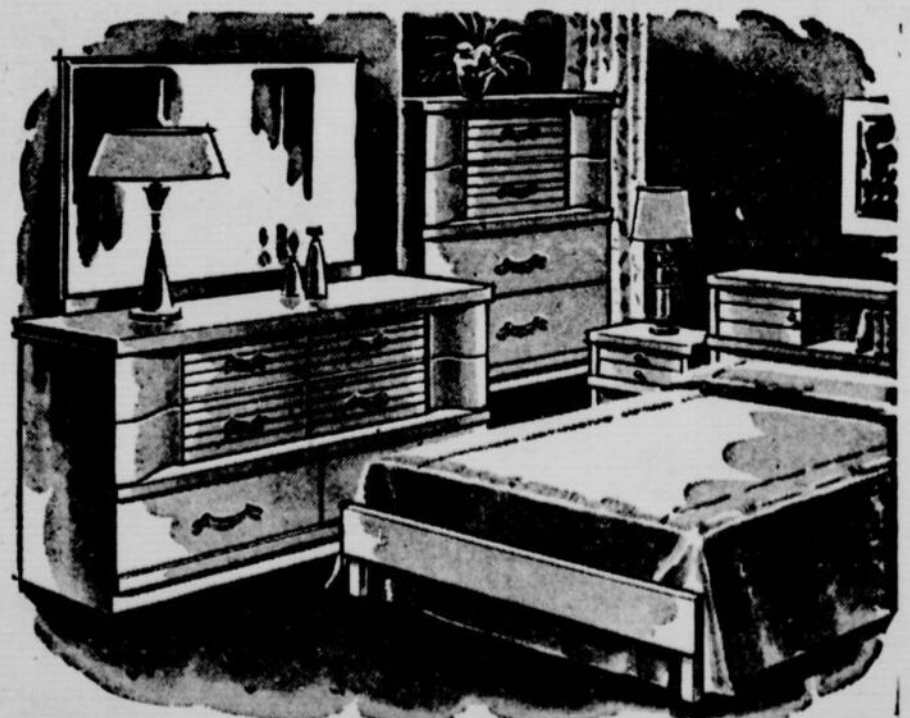
2218 est, Boul. HENRI-BOURASSA (coin Parthenais)



## TAPIS de SALON

Grandeur: 9 x 12.

**SPECIAL BLUE RIBBON . . . . . \$39.95**



## MOBILIER de CHAMBRE

3 MORCEAUX

Bureau-double, chiffonnier,  
lit-bibliothèque, fini noyer.

**SPECIAL BLUE RIBBON . . . . . \$79.95**

# Un tout petit NOËL pour les COCHU et puis APRÈS?

... se demandent Pierre Léger  
et Francine Dufresne,  
qui ont passé 24 heures dans  
une famille indigente



(Photos Jean-Jacques Sénécal)

Pour une dizaine de bouches ravies... leur repas de Noël.

Nous avons une dizaine de bouches à nourrir le lendemain. C'est entre les étagères d'une épicerie à chaîne que nous avons, ce soir-là, hésité entre le paghetti aux tomates et les fèves au lard en boîte, le boeuf haché ou en quartiers, les fruits frais ou en conserve, et les céréales. Il fallait penser à tout: le beurre, le lait, les pommes de terre, les viandes et les légumes. Nous devions acheter de tout en quantité suffisante, en évitant les gaspillages. Nous avons failli ne pas compter avec quel-

ques sacs de bonbons. Ce que les enfants ne pardonnent pas aux grandes personnes! Le soleil se couchait. Les provisions avaient été remises dans la voiture du photographe Sénécal. Il ne nous restait plus qu'à attendre le lendemain.

### Acheter le bonheur!

Nous avons rendez-vous au 4075 Saint-Dominique.

Un deuxième petit et froid. Quatre pièces où vivent Jean-Paul et Thérèse

Cochu, née Sabourin, 37 et 30 ans, et huit enfants: Sylvie, 3 mois, Carole, 2 ans, Claude, 3 ans, Madeleine, 6 ans, Armand, 9 ans, Francine, 10 ans, Michel, 12 ans, Andrée, 13 ans. Tous ont poussé dans des chambres froides. Tous souffrent de l'asthme. Andrée a aussi des lésions au coeur.

La matinée s'écoule vite. Un tour au 5-10-15 de la rue Saint-Laurent. C'est le marché des jouets. Jean-Paul

Cochu hésite devant chaque choix. C'est qu'il n'est pas habitué!

Au retour, un arrêt au marché Saint-Jean-Baptiste. L'achat de l'arbre de Noël. Pour un dollar, on a l'impression d'acheter le bonheur lui-même.

### Le poids du milieu

Il est onze heures de l'avant-midi et il n'y a plus une minute à perdre pour la préparation du dîner et la petite besogne coutumière. Pendant le lavage des couches, Madeleine profite de notre distraction pour piger dans le plat de bonbons, faire choquer "Toto", son oncle du même âge, et s'adonner à son sport préféré: l'acrobatie sur la rampe de l'escalier, quand ce n'est pas une descente carabinée dans l'armoire aux provisions.

Pendant tout ce temps, il faut aussi consoler Claude qui s'est blessé au coude en tombant, lui débarbouiller la figure et enfin l'obliger à remettre ses souliers. Mais, il faut aussi répéter des dizaines de fois à tous ces petits bouts de choux de s'éloigner du poêle, tout en donnant un verre d'eau à l'un, une banane au deuxième, un verre de lait à la suivante et une légère punition à Madeleine qui n'en finit plus de nous amuser et d'agacer ses parents avec ses tours pendables.

Une heure s'est à peine écoulée, et l'on ressent déjà le poids du milieu que l'on essaie d'oublier en sirotant une tasse de thé, un enfant sur les genoux.

### Histoire de papa Cochu...

Le retour à la maison de papa Cochu et de son arbre

est évidemment triomphal, nous attendons bruyant avec le retour de l'école des aînés. Le milieu de vie ne les a pas gâtés en palmes académiques! Armand (9 ans) fait la deuxième année, Francine (10 ans), la troisième, et Andrée (13 ans), la quatrième année.

L'euphorie générale atteint un paroxysme bruyant avec le retour de l'école des aînés. Le milieu de vie ne les a pas gâtés en palmes académiques! Armand (9 ans) fait la deuxième année, Francine (10 ans), la troisième, et Andrée (13 ans), la quatrième année.

C'est dans le salon que nous attendons notre tour à table. Salon qui est à la fois la salle de jeux des enfants et la chambre à coucher des parents. Dans un coin de la pièce, Jean-Paul Cochu a le regard vide. Les traits creusés. Quelle fut la vie de ce gars du quartier?

1941: Livreur pour le compte d'une épicerie. Une automobile le projette au bas de sa bicyclette. Double fracture du crâne. Suivront de fréquents étourdissements. Ils marqueront dix destins...

1948: Mariage à Thérèse Sabourin, elle aussi enfant du quartier. Elle a alors 16 ans.

Cochu est livreur. Puis journalier dans les chantiers de construction. On vit correctement avec \$50 par semaine. Les étourdissements ont repris, plus nombreux, plus accablants. Les nerfs de Cochu sont à fleur de peau. Un matin, il est au rancart. Thérèse a subi entretemps deux interventions chirurgicales graves. L'assurance-hospitalisation est alors inconnue...

1959: Pour les Cochu, c'est l'année du commencement de la fin. Les enfants continuent de naître. Entre trois fausses-couches.

Néanmoins, on aura monté un arbre de Noël chez les Cochu cet après-midi de décembre 1962. Avec lumières clignotantes et glaçons d'argent. Nous avons marqué l'événement en faisant une

## Le BIEN-ETRE SOCIAL chez les COCHU

Comment le budget gruge-t-il l'allocation mensuelle de \$173 que le Bien-Etre social de Montréal accorde à la famille depuis trois ans?

Nourriture .....	\$100
Loyer .....	\$ 45
Chauffage .....	\$ 10
Pilules .....	\$ 6
Electricité .....	\$ 5
Divers .....	\$ 10

TOTAL \$176

Hier un curé a envoyé du charbon... Une demoiselle est venue porter des épicerie... Roland Gagné offre des meubles, mais on cherche le camionneur bénévole... La lessiveuse ne fonctionne plus... Les enfants, cet hiver, n'ont pas de pyjamas... Etc., etc.



La vie n'a pas gâté maman Cochu; pas d'opération-couches pour elle aujourd'hui!

## Au-delà d'un petit Noël, une famille de l'indigence

petite séance d'histoires enfantines, assis par terre au milieu des petits Cochu et associés !

### Cinq heures du soir

A cinq heures du soir, nous nous étions faits une bonne conscience de petits bourgeois. Nous avions préparé aux dix Cochu un tout petit, un bien maigre Noël. Et puis après ? Le problème de cette famille-pilote de l'indigence reste posé, aussi absurde qu'hier, devant nous.

C'est beau, "nourrir ceux qui ont faim", mais ce n'est pas une fin en soi. Tout au plus un moyen ?

### Jusqu'au Pont Viau

La pénombre entre par les fenêtres comme l'humidité par les lambris craquelés de bois et de plâtre. Nous sommes quatre à table pour l'heure du thé. Mais, croyez-nous, pas du tout comme à l'anglaise !

Le premier vrai tête-à-tête de la journée. A vivre si tassé dans cet iglou de la pauvreté, on n'est guère au diapason pour les longs entretiens humains.

Cochu, qui couche sur un lit pliant, quand sa femme dort sur des ressorts recouverts d'un divan (!), affirme :

— "C'est le meilleur logis de notre vie".

Du moins, on pense à cette pièce unique de la rue de Bullion, sorte de hangar "de luxe", qui était hier le lot de la famille.

— "Avez-vous déjà été à la campagne ?"

— "Nous sommes allés, une fois, jusqu'au pont Viau".

Thérèse Cochu répond à Francine Dufresne qu'elle ne veut plus jamais donner naissance à un enfant.

Nous marchons rue St-Dominique, et nous avons le cafard. Nous souffrons de cette absurdité si froide qu'on a envie de la noyer dans l'alcool ! Un épouvantable sentiment d'impuissance devant cette misère qui frappe et marque les visages de tous les petits Cochu du monde. On a le goût de renverser du pied toutes les poubelles que l'on rencontre sur son chemin, de hurler.

Et nous nous disons que des millions de dollars sont engloutis chaque année pour la défense civile. Mais après une journée comme ça, la défense passive ne signifie plus rien. Et les armements nucléaires, encore moins !

Pierre Léger

Francine Dufresne



Carole, deux ans : des yeux grand ouverts sur l'appétit à vivre.



Un arbre de Noël dans l'escalier des Cochu...

## Venez voir notre assortiment complet de MAGNIFIQUES CADEAUX

pour Noël et le jour de l'An

à prix spéciaux

MINOLTA 16!!

MINOLTA ZOOM 8

YASHICA

U-MATIC ZOOM



La petite caméra qui prend de grandes images



La plus merveilleuse ciné-caméra jamais vue au pied d'un arbre de Noël !

La Minolta Zoom 8, c'est le meilleur système d'exposition automatique de toutes les caméras, ce qui signifie des images parfaites sous n'importe quel éclairage, même avec le "zoom" ! Le viseur Reflex du Zoom 8 vous laisse voir exactement ce que vous exposez sur le film... La Minolta Zoom 8 a été conçue pour un équilibre parfait.

La position de ses contrôles en rend l'usage facile et le moteur mu à batterie vous permet de prendre des scènes aussi longues que vous désirez.

Demandez une démonstration gratuite de cette merveille, la CINE MINOLTA



AVEC POIGNEE PISTOLET

Ouvert de 8 h. a.m. à 9 h. p.m. et jusqu'à 6 h. p.m. le samedi et la veille de Noël et du Jour de l'An.

Régleur d'intensité lumineuse d'usage facile assurant une exposition correcte en tout temps. Vous n'avez qu'à ajuster l'indicateur au symbole correspondant aux conditions du temps au moment de la prise d'image. Rien de plus. Autres caractéristiques : compteur automatique d'images, lentille Rokkor f 3.5, viseur direct, synchronisation pour lampe-éclair. Complet avec étui et courroie.

GRATUIT

Ecran radiant 30 x 40

perlé, sur trépied avec l'achat soit d'un Minolta "Zoom" 8 (A) ou d'un Yashica "U-MATIC ZOOM" (B).

Prises de vues professionnelles

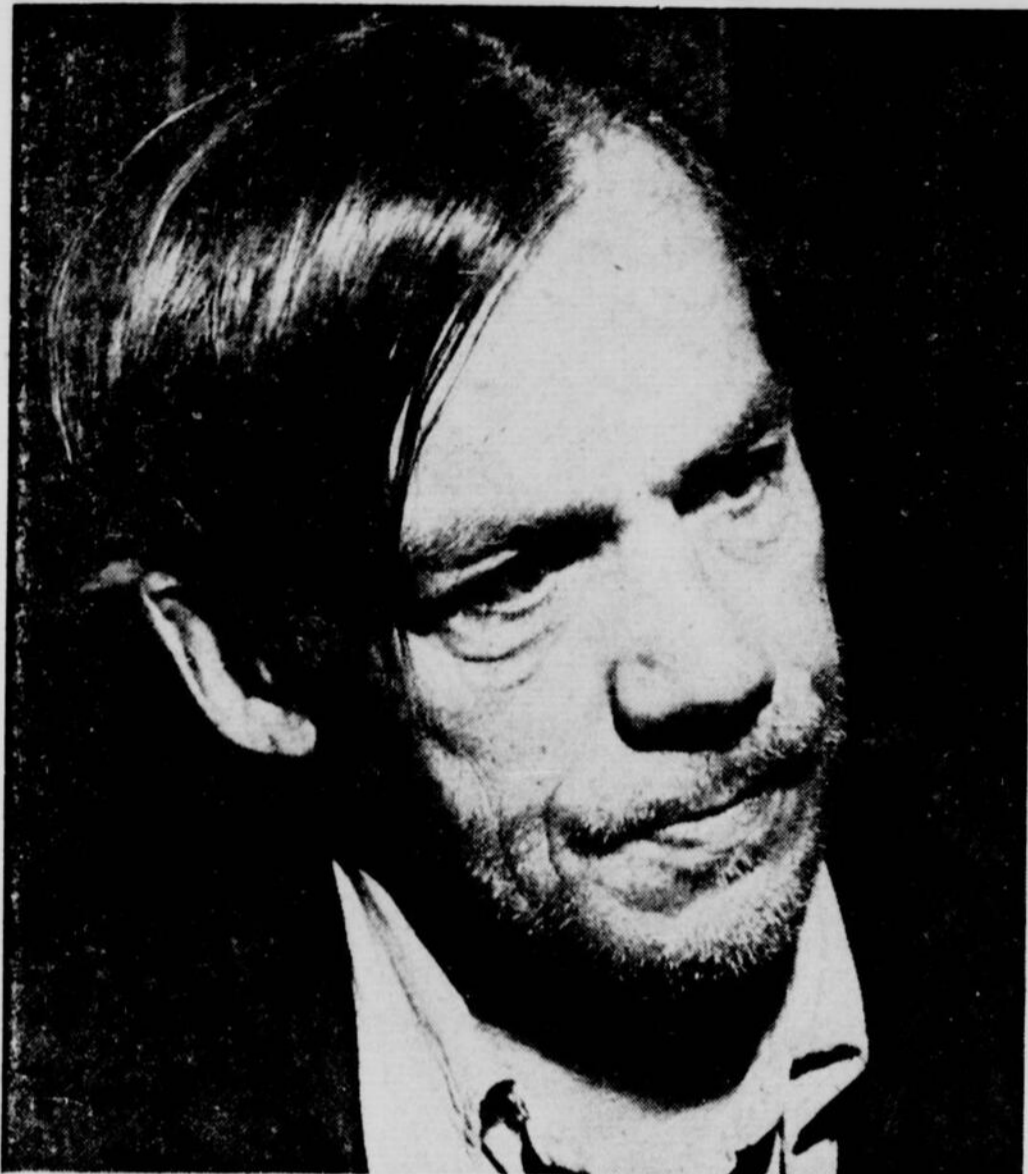
Ciné-caméra entièrement automatique, ajustement électrique du "zoom" de la lentille "Zoom", compensation de la parallax grâce à la visée reflex directement à travers la lentille. Trois vitesses. Cellule photo-électrique incorporée. Recul du film sur la bobine pour les fondus. Roue de réglage du diaphragme pour fondus. Câble de commande à distance de 16 pieds.

VENEZ MAGASINER DANS L'ATMOSPHERE AGREABLE DE NOTRE ETABLISSEMENT ENTIEREMENT RENOVE POUR VOUS PLAIRE ET VOUS SERVIR

L. L. LOZEAUX Itée  
6229 ST-HUBERT

• Assortiment complet pour le photographe professionnel ou amateur.

• 35 ans d'expérience à votre service  
• Commandes postales acceptées



...la misère de l'âme

(Photo Daniel Fontigny)

# J'ai dîné avec un CLOCHARD

En compagnie de son invité, notre reporter Hervé Lépine, fait un pitoyable itinéraire qui le conduit des champs de bataille d'Europe aux bancs du carré Viger

**N**OUS voudrions qu'à Noël tout le monde soit heureux, que chacun mange un bon repas, écoute bien confortablement les airs de la nuit de Noël, bien au chaud ou sur les bancs de son église. A Noël, l'enfant même a de la tendresse. Lorsqu'il regarde par la vitre à demi cristallisée par la bise glaciale, son coeur se serre s'il voit un petit chat ou un moineau qui grelotte. Cependant, les clochards n'attirent même pas cette pitié, à Noël. Pour eux, c'est la prison comme aux autres jours de l'année; c'est la faim qui tenaille le ventre; c'est aussi la soif qui donne des visions; c'est le froid qui calme toutes ces souffrances en les engourdissant.

de vétéran. Peut-être parce qu'il n'a pas été blessé, physiquement du moins. Pour le gouvernement la perte d'un doigt, d'une main ou d'un pied mérite une pension, mais perdre son moral et sa morale, ça ce n'est rien. Contracter des vices psychologiques, tant pis. Devenir une loque humaine, un clochard à cause de la guerre; tant pis encore.

## Le p'tit vin blanc

David Loyd a été rejeté non seulement par le gouvernement, mais par sa famille entière dont il déshonore le nom. Ses frères comme les autres ne veulent seulement pas le rencontrer pour lui payer un hot-dog à Noël. Ils oublient que malgré sa déchéance morale il est toujours leur frère, bien plus que celui du prochain. Je comprends qu'on ne veuille pas héberger les clochards, mais quand c'est un frère, tout de même, on pourrait penser à lui à Noël et lui payer au moins un bon repas.

A Noël, les gueux se partagent la prison et la liberté selon leur degré de veine. Ceux qui ne seront pas en prison à Noël pourront prendre part au banquet des clochards et des gueux, soit chez les soeurs de la Providence, soit à l'Armée du salut. Si vous voyez

un clochard qui erre et dont les yeux vous supplient en même temps que le geste, n'hésitez pas. Ne jugez pas comme le pharisien; ne cherchez pas à savoir. Sachez seulement que cet homme a faim et soif. Donnez-lui au moins un peu de votre surplus. Vous vous reprendrez en faisant tomber de moins haut l'écu que vous jetterez ostensiblement dans l'assiette d'argent pour l'achat des cloches.

Je ne veux pas faire de sermon, mais simplement vous inviter à mieux balancer vos actes de charité. C'est à faire pleurer, qu'avec deux frères qui travaillent dans l'imprimerie et une soeur bien portante, David et tous ses semblables préfèrent passer l'hiver en prison. Il n'y a qu'une chose que David n'aime pas à la prison. On ne lui procure pas son p'tit vin blanc.

A Noël, des clochards se partageront en frères le fruit de leur quête si la police ne leur met pas le grappin dessus. Ils se blottiront dans un recoin, à l'abri du vent, et casseront quelques croûtes arrosées de quelques gorgées de vin bon marché, comme des frères. Mais il faut être clochard pour être admis dans leur cercle et savoir vraiment comment se passe la Noël du clochard, celui qui n'est pas au chaud dans les prisons.

Hervé LEPINE

## Ce ne sont plus que des souvenirs

J'ai hérité ce matin d'un pauvre hère de cinquante ans, qui a 45 condamnations pour ivresse à son dossier et qui allait prendre le chemin de Bordeaux pour le reste de l'hiver. Le juge me l'a confié comme citoyen. Je vais tenter de le garder "en ville" pour au moins jusqu'après Noël.

Autour d'une bonne table et d'un bon verre de vin, il m'a raconté sa vie. Comme beaucoup, il a une bonne enfance dans une brave famille. Son nom est David Loyd. A 20 ans, il travaillait dans une manufacture de meubles et il était aimé de ses parents, de ses deux frères et de sa soeur. Aujourd'hui, sa mère est morte et son père a 80 ans. Ses deux frères, ses aînés, sont demeurés comme lui des célibataires convaincus.

## Une victime de la guerre

Et la guerre vint. En 1940, David partit pour l'Angleterre et y demeura 4 ans et demi. C'est chez la fière Albion qu'il devint alcoolique et perdit le goût du travail et des responsabilités. Il revint à Montréal après la guerre et ne voulut jamais travailler et il ne le veut pas encore. C'est la liberté qui le passionne, même au prix de la misère et de ses hivers en prison. Sa passion, c'est le vin et non pas l'alcool à friction. Ce n'est donc pas un "robineux", mais un clochard à la française.

Ce qui m'étonne pourtant c'est qu'il n'a pas de pension

## Pas de plaidoyer la veille de Noël

HEUREUX avocats qui peuvent arrêter le cours de la vie les veilles de Noël et Jour de l'An. Oh! l'exploit n'a pas été facile. Le juge Paul Champagne a pris du temps à comprendre les savantes restrictions mentales des avocats, lesquels hésitaient à donner les vraies raisons à ne pas venir en cour la veille de Noël. C'est que les accusés qui protestent de leur innocence un lundi doivent se présenter à leur enquête ou à leur procès le lundi suivant. Vous comprenez?

Hélas! Nous les journalistes et les autres, "Nous les petits, les obscurs, les sans grade, Nous qui marchions fourbus, crottés, malades, sans espoirs. . .", comme faisait dire Rostand aux gro-

gnards de Napoléon, nous travaillerons les veilles de Noël et du Jour de l'an. Le petit party, d'ailleurs déconseillé par le Cardinal Léger devra attendre la fin de l'après-midi.

Ce qui m'a fait rigoler, c'est que les avocats ne voulaient pas invoquer le "party" devant le noble juge. Ils ont cru qu'il devinerait, qu'il se rappellerait. Mais non, un juge sur le banc doit oublier le passé et la politique. Aussi le juge Champagne déclara à l'un d'eux: "Ce sera la même chose pour les juges". Toutefois, je n'ai jamais vu plaideurs plus vaillants et meilleurs réussites; tous les avocats ont réussi à faire remettre les procès après le 15 janvier.

H. L.



Puisse la fête illuminée  
Du divin Nouveau-Né  
Répandre avec largesse  
Sa clarté, son allégresse  
Le bonheur véritable  
Dans les coeurs, dans les foyers.

**BIRKS**

BIJOUTIERS

# POUR UNE MAISON MIEUX MEUBLÉE...

Chez Ronald CARON l'endroit où l'on fait du bon pour la maison



**T.V. - ADMIRAL**

19 pouces - Portatif

Elegant modèle portatif avec indicateur illumine des canaux; circuits stabilisateurs de l'image et compensateur automatique des canaux. 5 ANS de GARANTIE sur le CIRCUIT.

SPECIAL RONALD CARON



**SPÉCIAL**

**RONALD CARON**

**\$199<sup>95</sup>**

AVEC ECHANGE



**T.V. - ADMIRAL**

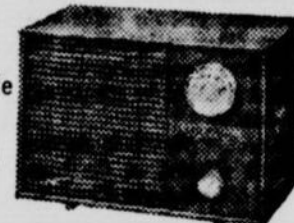
23 pouces

Choix de finis: noyer, acajou ou blond.

**Radio de table "ADMIRAL"**

- 5 ans de garantie sur circuit
- 1 an de service gratuit
- CABINET en plastique incassable

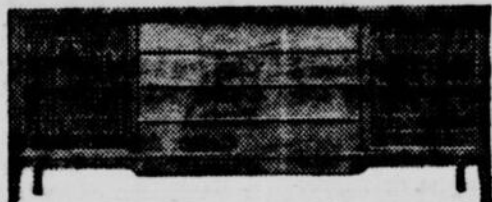
**SPECIAL RONALD CARON \$13<sup>95</sup>**



**FAUTEUIL DE T.V.**

PRIX SPECIAL RONALD CARON

**\$19<sup>95</sup>**



Modèle Y5501X - Vritable noyer. Nouveau contrôle à boutons-poussoir. Tourne-disque à changement rapide. Incluant châssis FM/AM-FM stéréo.

A prix spécial RONALD CARON

## SPÉCIAL - Ensemble pouvant meubler 3 PIÈCES



**POÊLE et RÉFRIGÉRATEUR INCLUS**



**MOBILIER DE CHAMBRE**

Tel qu'illustré, 3 morceaux

Finis noyer, grand bureau double avec miroir pleine grandeur, spacieux chiffonnier, lit-bibliothèque.

**MOBILIER DE SALON**

Tel qu'illustré

Davenport 2 morceaux, chesterfield le jour et lit la nuit. Matériel et cuvette. Choix de couleurs. Fauteuil pour appareiller inclus.

**MOBILIER DE CUISINE**

Tel qu'illustré, 5 morceaux

Dessus de table arborite, 4 chaises renforcées de nylon solide, réfrigérateur et poêle compris.

**"Nous allons vous chercher à nos frais sur demande"**

Exactement tel qu'illustré

*au prix incroyable de*

**\$549**

EN PLUS DE JOLIS CADEAUX!

**VENEZ CONSTATER VOUS-MEMES**

**Donald Caron**  
LIMITÉE

**LES PLUS BAS PRIX EN VILLE**

Deux magasins pour mieux vous servir - Ouverts jeudi et vendredi jusqu'à 10 h. p.m.

3610 EST, rue ONTARIO - LA. 6-9476

7360, rue ST-HUBERT - CR. 4-5668



## Pour la première fois, des Israélites passeront la Noël à BETHLÉEM

BETHLEEM (UPI) — Des milliers de pèlerins se rendront à l'église de la Nativité, à Bethléem, encore cette année pour fêter religieusement la Noël. Des foules immenses viendront prier à la grotte où est né Jésus.

L'étable ou plutôt la grotte qui servit d'hôtel et de pouponnière à la Sainte Famille, dans la nuit de Noël, est située sous la basilique que les Chrétiens ont élevée en cet endroit. Une étoile d'argent indique le lieu exact où naquit le petit Jésus. Toutes les croyances chrétiennes ont leurs entrées à la Basilique de la Nativité: les catholiques, les orthodoxes et les Arméniens. Chose curieuse et surprenante, la plupart des chrétiens de Bethléem sont des Arabes.

Autour de la Basilique de la Nativité, c'est un peu comme autour des lieux de pèlerinage de notre pays. Les marchands de souvenirs, de

médailles, de crucifix, de chapelets, et d'images font des affaires d'or. Tout de même, il flotte à Bethléem une atmosphère religieuse extraordinaire. Chaque dénomination religieuse tient à sa présence dans la grotte de la Nativité et rappelle à ses fidèles, sa présence par des lampes d'argent qui brûlent continuellement. Six de ces lampes appartiennent aux orthodoxes, quatre aux catholiques et cinq aux Arméniens.

Dans la ville même, l'atmosphère de piété s'étend à toutes les habitations. Les boutiques sont décorées d'images du Christ-enfant dans la crèche. Sur les balcons des maisons basses et grisâtres, les gens en grand nombre surveillent la multitude qui passe et écoutent leurs chants et leurs prières. Les hôtels dans le secteur jordanien sont bondés de voyageurs dans un rayon de cinq milles de Bethléem. C'est un flot continu

de pèlerins qui encombrant les routes traversant les collines de l'Hébron.

Les grandes solennités commencent au cours de l'après-midi du 24 décembre pour les catholiques romains par une grande procession présidée par le patriarche de Jérusalem, qui est S. Ex. Mgr Alberto Gori, de l'église Ste-Catherine. A minuit, c'est la messe solennelle précédée d'une procession à la grotte où le patriarche y dépose l'Enfant-Jésus dans la grotte. Les orthodoxes et les Arméniens célébreront, à leur tour, le même jour, au même autel, la Noël selon leurs rites. Chacun décore l'autel selon ses traditions.

Mais si les trois rites chrétiens gardent leur indépendance et leurs droits dans cette basilique de la Nativité, ils sont unis par l'étoile d'argent et l'inscription latine: "Hic de Virgine Maria Jesus

Christus natus es." (Ici, Jésus-Christ est né de la Vierge Marie.)

Cette année, des milliers d'Israélites chrétiens ont reçu la permission de venir passer deux jours à Bethléem, en territoire jordanien. La priorité a été donnée aux prêtres, à ceux qui n'avaient jamais traversé la frontière et enfin à ceux qui n'étaient pas venus à la grotte depuis longtemps.

Il existe des Israélites chrétiens qui ont des parents en terre jordanienne et qui ne les avaient pas vus depuis des années. Sans doute le Christ a voulu cette année les récompenser. C'était touchant de voir à la frontière, les effusions, les émotions des rencontres, plus précisément à la barrière de Mandelbaum. Ces gens, pourtant, ne sont qu'à cinq milles les uns des autres, mais ils sont séparés par un mur de barbelés et des soldats armés jusqu'aux dents.



par Hervé Lépine

## C'est maintenant le fils qui bat son père

Combien de gens ne peuvent mesurer leur valeur qu'à l'épaisseur de leur thorax et à la grosseur de leurs biceps. En discussion, c'est d'ailleurs les seuls arguments qu'ils peuvent présenter.

Aurèle a 27 ans et toutes ses dents, mais il semble avoir la matière grise atrophiée. Chassé de chez lui parce qu'il ne veut pas travailler et payer sa pension, il s'est juré d'y revenir. Il l'a fait comme une bête sauvage, à la sauvette. Il est entré par l'arrière et s'est attaqué à son père qui a dû faire venir la police. Aurèle arborait en cour une flamboyante chemise à grands carreaux noirs, ouverte sur le devant pour laisser voir un "poitrail" poilu et viril.

"Quand on est rendu à battre son vieux père, il est grand temps de se faire soigner le coeur et l'esprit", de lui dire le juge en chef Roland Paquette. Aurèle voulait se disculper en disant qu'il était ivre. C'était pire. Je crois que le tribunal pour ne pas céder à l'envie de le caser pour longtemps, lui conseilla de quitter la cour le plus tôt possible.

## J'aime mieux boire que faire du mal

Louis ne veut pas se disculper ni minimiser son acte. Il a été ramassé ivre. Il le sait et ne peut que déplorer avec le tribunal sa conduite. Il dit oui à tous les reproches que le juge lui adresse. Il est franc comme une eau claire, bien qu'il la délaisse couramment. Il n'a qu'une excuse: il ne s'enivre pas régulièrement. Tout marche par cycle, selon son moral. "Des fois, je suis deux mois sans boire, mais quand j'ai trop de misère je commence à boire. J'aime mieux boire que faire du mal." Quand Louis se décourage, il ne peut plus s'arrêter. Pauvre Louis!

Le suivant à la barre, encore pour ivresse, est un tout jeune garçon de 18 ans, presque imberbe. Il a répondu oui à toutes les questions. Il est sorti de la cour tête basse, après le tableau que lui brossa le juge. "Avez-vous le désir de devenir comme Aurèle qui vient de passer avant vous? Vous l'avez entendu? Voulez-vous devenir minable, miséreux, plein de poux et coucher parmi les punaises. Je vous parle comme un bon père qui désire que vous ne deveniez pas un voyou". Et Réal s'en alla la tête bien basse.

## Une île pour les clochards

C'est bien triste en général de voir les clochards prendre le chemin de la prison pour 30, 60 ou 90 jours. Ils s'en vont la mort dans l'âme, mais tout de même un peu moins lorsque c'est l'hiver. J'aurais une idée originale pour disposer des clochards à la satisfaction générale. Une île du Pacifique ou des Caraïbes. Une île bien à eux où il n'y a pas d'hiver et où il pousse des bananes en quantité. Cette île pourrait être internationale, car tous les clochards du monde se ressemblent. Une île sans automobile pour ne pas les écraser et sans policier pour les ennuyer. Il suffirait de leur jeter de temps à autre un baril de vieux rhum.

Mathieux est planteur de quilles de son métier. Et il croit apitoyer le juge avec une telle profession. "On vous a trouvé couché et ronflant en plein milieu de la rue; il n'y avait pas de quilles pourtant; si je vous libère, vous allez vous faire écraser; 90 jours de prison." L'autre s'appelle Toutant, c'est un nom suggestif pour un clochard et la Cour n'a pas manqué de le relever. "Toutant vous êtes saoul en tout temps; vous n'avez pas de chez-vous; 90 jours."

Les clochards n'ont ni feu, ni lieu, ni parents, ni famille. S'ils en ont c'est comme s'ils n'en avaient pas. Alors vite une île déserte dans les Tropiques. Là au moins ils seront "chauds" à l'année.

# RELAXEZ et VIVEZ!

RECOUVREZ CETTE

## "ENERGIE DE JEUNESSE"

QUI SOMMEILLE CHEZ VOUS

VOTRE ETAT ACTUEL

Obèse... les chairs flasques... Vieillesse prématurée.

QUEL EST VOTRE AVENIR?

Manque d'affection... la vie ne vous dit rien... à moitié en vie.

N'ATTENDEZ PAS TROP

Le vieillissement prématuré est un résultat du manque d'activités physiques.

Il n'est pas trop tard, si vous agissez immédiatement. Vous vous devez une décision immédiate. Même ceux qui se croient à l'apogée de leur vie peuvent donner cette joie de vivre.

PARAÎSSEZ PLUS JEUNE,  
SVELTE, VIGOREUX



Manuel et Motorisé

Voici ce que l'ACTION TOTALE DES MUSCLES avec Exercise-Master donne:

- 1 — Apparence jeune.
- 2 — Plus d'énergie.
- 3 — Raffermissement des hanches, taille et cuisses.
- 4 — Renforcement des bras et des jambes.
- 5 — Un beau maintien.
- 6 — Une circulation du sang améliorée.

PROTEGEZ CE QUI VOUS EST LE PLUS CHER: "VOUS-MEME"

- C'est bon pour vos artères!
- C'est bon pour votre coeur!
- C'est bon pour vos muscles!
- Il aide à contrôler votre poids et améliorer votre silhouette!

A Noël, offrez à un être cher, à votre famille ou à vous-même  
**EXERCISE - MASTER**

TELEPHONEZ ou ECRIVEZ AUJOURD'HUI

**EXERCISE - MASTER** L. 1<sup>re</sup> — 20-12-62  
4338 rue St-Denis, Montréal 18, P.Q.  
VI. 9-7075 — (Service téléphonique 24 heures)

J'aimerais recevoir gratuitement plus d'informations au sujet de votre merveilleux exerciceur automatique.

NOM .....

ADRESSE .....

VILLE ..... TEL. ....

A Québec: 5932 Henri-Bourassa, tél.: 623-7382

Ne tardez pas!  
appelez

VI. 9-7075

ou écrivez immédiatement afin d'obtenir les informations complètes sur notre merveilleux exerciceur automatique.



VOUS ETES EN MOUVEMENT DE LA TÊTE AUX PIEDS

# Le policier de Montréal vit dans l'expectative

... il attend le règlement de nombreux griefs

Les policiers de Montréal vivent présentement dans une double expectative, dans l'attente du règlement d'une longue liste de griefs et de l'adoption d'une nouvelle convention collective de travail.

D'une part, on espère fortement que certains maux qui seraient à la source de malaises et du moral qui est à la baisse soient "guéris" avant que la Fraternité des policiers de Montréal ne croise le fer avec les autorités municipales sur le plan du contrat de travail.

D'autre part, on souhaite grandement que soit accordée une augmentation générale de six cents dollars à tous les grades, ce qui aurait pour effet de faire du policier de Montréal le mieux payé de tout le Canada.

qu'on est sur le point de créer des changements importants à l'uniforme des policiers.

Le pantalon et la chemise seront changés sous peu. Dans le cas du pantalon, il ne s'agira que de modifications de coupe, alors qu'une chemise véritable prendra la place de la blouse actuelle portée par dessus le pantalon, ce qui donne une apparence qui laisse à désirer.

## Personnel à la baisse

La Fraternité nous confie également son inquiétude sur le plan du recrutement.

"Montréal termine l'année 1962 avec un nombre inférieur de policiers que celui sur lequel elle pouvait compter au premier janvier dernier", nous dit un officier supérieur.

Sur ce plan, le syndicat des policiers estime que les autorités municipales devraient consacrer des crédits suffisants pour retenir les services d'experts en vue d'une analyse complète des raisons qui font que la jeunesse paraît se désintéresser totalement de la carrière de policier.

"Nous sommes, à la police. Même si ce problème ne



(Photo Daniel Fontigny)

## Une tenue à l'américaine

de Montréal, nous confie un membre autorisé de la Fraternité, dans une période de tâtonnements qui n'est pas de nature à favoriser la stabilité du personnel, à aider au recrutement." doit pas être nécessairement réglé au cours de la présente négociation, il sera sûrement abordé.

par Claude LaVergne

Les autorités de la Fraternité des policiers se disent bien déterminées à régler d'abord les griefs déposés avant de procéder, de quelque façon que ce soit, à la négociation proprement dite.

Une clause du dernier contrat de travail qui aurait été violée d'une façon toute particulière par l'employeur aurait trait aux uniformes.

Les policiers se plaignent en effet, sur ce chapitre, de ne pas avoir reçu le nécessaire en vêtements qui leur soit "dû" depuis le premier juillet dernier.

## Usés à la corde

Le résultat de ce retard est que bon nombre de policiers à tous les grades portent des uniformes usés jusqu'à la corde en plus, dans plusieurs cas, de ne pas avoir encore été dotés de leur "garde-robe" d'hiver.

Un officier supérieur de la Fraternité des policiers nous confie que la mauvaise administration serait à la source même de ce malaise. Les autorités municipales en ayant été saisies ont pris une décision, qui serait annoncée sous peu, de retirer la partie distribution des uniformes au service de la police lui-même pour le confier à un autre service, fort probablement celui des achats de la Cité de Montréal.

Dans certains milieux on croit même qu'une situation similaire à celle découverte et rendue publique par l'enquête Glassco à Ottawa quant aux fournitures militaires se retrouvait à Montréal.

L'empilement de stocks considérables auraient été une source de gaspillage dans le passé par suite de nombreux changements apportés périodiquement aux vêtements de nos policiers. Tout indique que présentement la même situation est en train de se produire, puis-



La direction et le personnel de nos 4 magasins vous remercient de votre patronage et vous souhaitent

Joyeux Noël

**Mt. Royal**  
FURNITURE & TELEVISION INC.

# Plait à l'oeil! Plait au goût! Plait à vos amis!



Voici une présence nouvelle que tout le monde appréciera aux réceptions des Fêtes:



La nouvelle  
bière douce

# LAURENTIDE

UN PRODUIT DE CHEZ NOUS - UN PRODUIT MOLSON

# La Patrie / éditoriale

**R**EGARDEZ les journaux, les revues, les magazines à l'approche de Noël. Ils se disputent les cas de détresse humaine avec un acharnement qui tient de la folie ou de l'hystérie collective. Chacun veut avoir son pauvre-à-soi, sa petite-misère-de-première-page pour émouvoir les lecteurs, son histoire triste pour faire pleurer les dévôts. Jamais l'on ne s'est penché avec autant de sollicitude sur le sort des déshérités. Les miséreux et les enfants abandonnés "font" la nouvelle, mitrail-

aux pauvres... en gardant leurs gants blancs. Il y a ceux qui organisent des dépouillements d'arbres de Noël dans les orphelinats. Il y a encore toute une kyrielle d'associations charitables qui se préoccupent du sort des moins fortunés en ce temps-ci de l'année.

Justement, tout ça c'est trop et pas assez. Trop en quinze jours et pas assez en un an. Consciemment ou non, nous contribuons tous à créer une atmosphère artificielle de charité où il est facile de calmer sa

problème en lui envoyant un panier de provisions et des jouets rafistolés pour ses enfants. Momentanément elle taira son amertume, soit ! Mais demain "mon" pauvre reprendra ses accusations.

Et il aura raison, parce que son monde à lui est fait d'injustices accumulées, d'angoisses continues, de rejets humiliants, de brimades sans fin. On aura beau lui dire que le paradis est la récompense des hommes de bonne volonté, il n'attendra peut-être pas si longtemps. Désespéré, il essaiera de se fabriquer un paradis sur terre, en marge de la société, de la morale, de la loi, en marge de ce que les hommes appellent l'ordre établi.

Or, pour des centaines de milliers de chômeurs "l'ordre établi" c'est la perspective de crever doucement de faim dans un des pays les plus riches du monde. C'est l'humiliation d'émarger aux budgets de secours de l'assistance publique ou des services sociaux. C'est le déshonneur de ne pouvoir gagner honorablement sa vie.

Il n'existe pas, que je sache, d'étude fouillée sur la psychologie du chômeur, mais j'imagine que si un tel ouvrage était publié il toucherait du doigt l'une des causes fondamentales des comportements anti-

sociaux, de la criminalité à l'agiotage révolutionnaire.

Certes, il est plus facile de s'en remettre aux solutions toutes faites et aux cataplasmes. Comme ceux qui règlent le sort de la misère, une fois l'an, en souscrivant à une caisse de bas de Noël. Mais voilà : la charité de circonstance pratiquée du bout des doigts, presque dédaigneusement, pour faire comme tout le monde, irrite au lieu de soulager, parce qu'elle procède moins d'un élan généreux que de la crainte bourgeoise de voir les pauvres se réveiller.

Nous vivons dans un monde moderne où le grand problème de la misère et des déshérités sociaux doit recevoir des solutions modernes, dynamiques et efficaces. Les remèdes ne sortiront pas, comme par hasard, d'une boîte de Pandore sans que l'on s'attaque vigoureusement et intelligemment à la racine du mal.

Bref, prenons garde de nous illusionner sur ce qui n'a en somme que des apparences de confort et de progrès. A côté du rêve, il y a la réalité, la réalité de ceux qui souffrent et qui demandent justice, qui voudraient bien participer un peu à cette paix promise sur la terre aux hommes de bonne volonté. S'il en reste !

Yves Michaud

## Son pauvre à soi !

lés par les photographes, pourchassés par les reporters. On dirait une immense foire d'empoigne où la misère fait du strip-tease. J'en parle avec d'autant plus de liberté que notre propre journal n'y échappe pas.

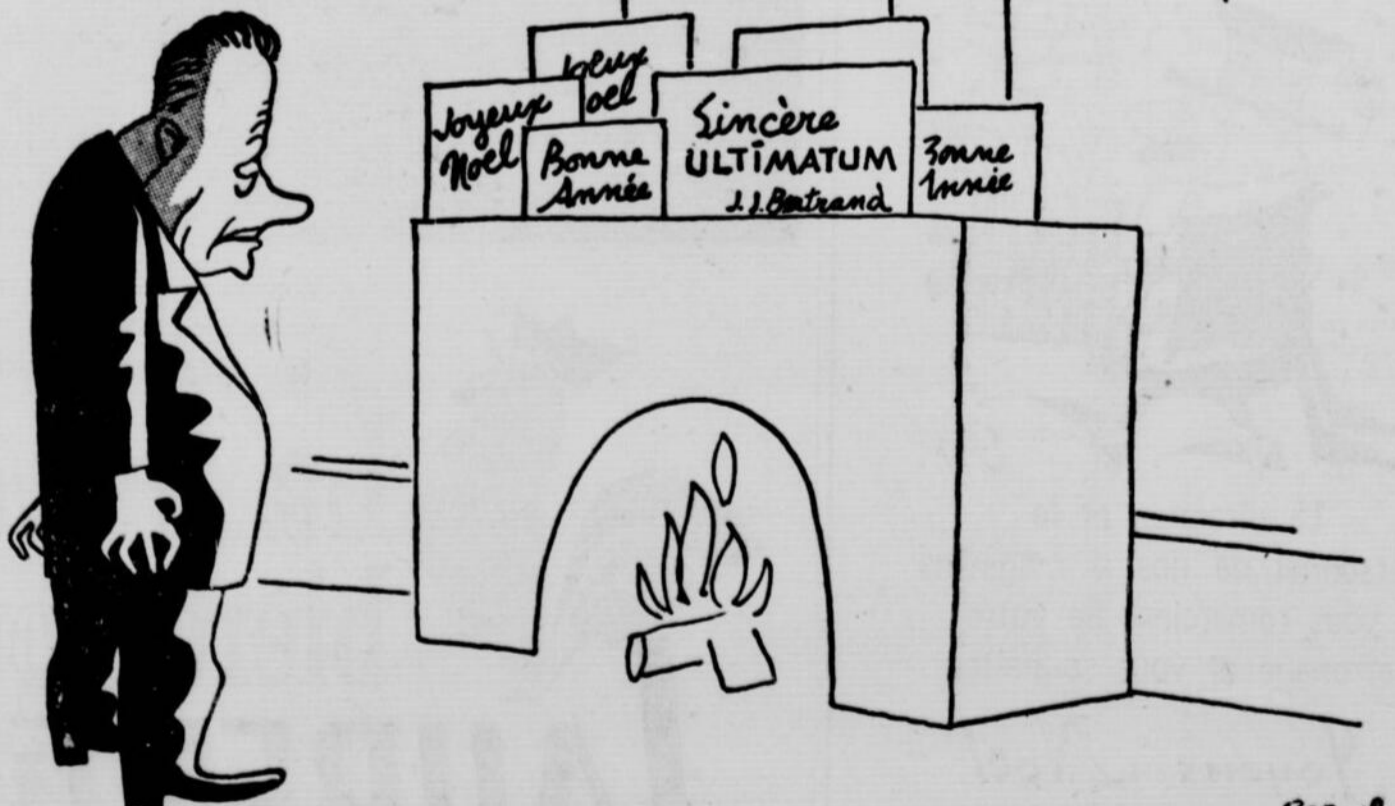
Les valeurs sont à la baisse. Il y a des économies pour tout le monde. On peut s'acheter une bonne conscience pour dix ou quinze cents, le prix du journal, et retourner à son confort moelleux, à sa richesse insultante, à sa bonne dinde fourrée du réveillon de Noël.

Evidemment, il y a ceux qui font plus. Il y a les dames patronnesses qui distribuent des paniers de Noël

mauvaise conscience et d'endormir ses scrupules. Parce que la charité sans la justice est ni plus ni moins qu'une imposture. Elle peut servir de prétexte au désordre établi, à l'exploitation de l'homme, à la domination des privilégiés.

Je parle de ces choses aujourd'hui parce que j'ai rencontré hier un pauvre. J'ai eu l'avantage de rencontrer un pauvre, qui en avait assez de la charité et qui réclamait la justice. Pour lui la justice, c'était du travail, la possibilité de faire vivre décemment sa famille et ses quatre enfants.

La société ne résoudra pas son



BERNIO

### HUMOUR & INSOLENCES

Moi, si j'étais à la place de Daniel Johnson, je me méfierais...

De Jean-Jacques Bertrand, bien sûr ? Mais non, pas de Jean-Jacques Bertrand. Des intellectuels de gauche qui se sont infiltrés dans l'Union nationale. Qui ont surpris la bonne foi de leurs chefs. Qui sont même devenus ministres comme les Bellemare, les Cusseau, les Thibault.

Ne jugeons surtout pas ces hommes-là par leurs paroles et par leurs gestes. Ils font semblant de jouer les réactionnaires. Ils vous ont des allures d'ignorants — voire d'ignares. Mais ne nous y fions pas ! Ça vous étonnerait si je vous disais que j'ai surpris l'un d'eux, l'autre jour, en train de lire un livre ? Eh bien, c'est comme je vous le dis : j'ai vu Maurice Cusseau en train de lire les Mémoires d'un âne. Et je vous jure que ce n'était pas une autobiographie. Même que c'était signé : comtesse de Ségur, née Sophie Rostopchine.

Une Russe déguisée en Française ; que voulez-vous de pire, je me le demande ?

Marc

LA CHRONIQUE D'YVON TURCOT

# Macmillan: les derniers milles d'un commis-voyageur



Macmillan : fin de carrière

AU MOMENT où j'écris ces lignes, la rencontre de Nassau n'a pas encore pris fin. M. Macmillan tente de dissuader son hôte, M. Kennedy, d'abandonner le projet "Skybolt", du nom d'une fusée téléguidée air-sol.

Les Etats-Unis ont décidé, pour toutes fins pratiques, de ne pas poursuivre la mise au point du "Skybolt" et de laisser les Britanniques continuer seuls l'expérience à laquelle ils étaient jusqu'ici associés. Une expérience dont il est acquis que la Grande-Bretagne ne peut défrayer le coût sans l'aide américaine. C'est donc dire que l'abandon de Washington menace à coup sûr la force de frappe britannique de désintégration.

M. Macmillan, partisan d'une force de dissuasion nucléaire pour son pays, dont le gouvernement s'est lancé dans l'opération "Skybolt" sans réserve et à coût de millions — malgré l'opposition du Labour et du parti libéral — ne se résigne pas

facilement à accepter la décision américaine. Une décision qui, en plus de mettre un terme à cette collaboration "spéciale" anglo-américaine au chapitre des armements et de chasser, en quelque sorte, la Grande-Bretagne du club nucléaire, porte un coup extrêmement dur au gouvernement tory, à moins d'un an des élections générales.

Décidément, l'étoile de M. Macmillan pâlit. "L'affaire Skybolt" vient s'ajouter à une longue liste de déboires. Et les plus récents événements semblent bien donner raison à Dean Acheson: "La Grande-Bretagne n'a pu encore trouver sa voie dans sa tentative de jouer le rôle de puissance mondiale." Mais il eut fallu ajouter que la Grande-Bretagne n'a pas encore trouvé sa voie sous un gouvernement Macmillan.

Car s'il est vrai que la politique nucléaire de Londres est sur le point de s'avérer un échec coûteux; s'il est vrai que le premier ministre ne peut plus jouer efficacement le rôle de "courtier" entre les deux grandes puissances nucléaires et qu'il n'a pas réussi à se trouver un autre rôle; s'il est vrai que sa politique européenne connaît une impasse et que les pourparlers de Bruxelles piétinent, il me paraît évident que les Britanniques sont de moins en moins solidaires des politiques qui ont entraîné ce glissement de prestige et d'influence.

Et c'est précisément pour essayer de renverser la vapeur — c'est-à-dire de se rattraper devant l'opinion anglaise — que Macmillan a tenu à organiser les rencontres de Rambouillet et de Nassau. Pour cela d'abord. La stratégie du premier britannique est connue. Quand le vent tourne dans les Iles, que son prestige et celui de son parti subissent une courbe descendante, il organise des rencontres au sommet, tente de s'assurer une bonne presse à l'étranger et revient au pays en s'identifiant personnellement à la présence de la Grande-Bretagne dans le monde.

Quand il se transforme ainsi en commis-voyageur pour obtenir un sursis du gouvernement américain dans "l'affaire Skybolt" ou pour renouer des "liens sacrés" avec la France et de Gaulle, M. Macmillan est avant tout soucieux de marquer des points pour son gouvernement et le parti conservateur. Un gouvernement qui a perdu la confiance populaire, un parti qui essuie défaite sur défaite aux élections complémentaires.

De son voyage à Paris, puis à Nassau, le premier attendait peut-être le miracle qui épargnerait aux Tories la débâcle qui s'annonce. Mais en rentrant à Londres, il se sera rendu compte que la stratégie est usée et que sa carrière de commis-voyageur est sur le point de prendre fin.

CETTE SEMAINE

## M. Roblin se porte bien

Il ne faudrait pas s'imaginer que la brillante victoire de M. Duf Roblin aux élections manitobaines est un heureux présage pour les conservateurs, advenant des élections à Ottawa au cours de 1963. Si j'étais cynique, je dirais que M. Roblin lui-même ne souhaite pas tellement le retour aux Communes de Diefle-mal-aimé comme chef de gouvernement. Que M. Roblin serait prêt à tout faire (sans que ça paraisse trop) pour que les conservateurs reconstituent, aussi vite que possible, l'opposition aux Communes.

Le premier ministre du Manitoba est, en effet, à l'heure actuelle le conservateur le plus présentable au pays. Il n'a que 45 ans et il détient le pouvoir dans sa province depuis le 16 juin 1958. Il a été, de toute évidence, la vedette numéro deux au congrès d'Ottawa, en fin de 1956, où M. John Diefenbaker fut élu chef de son parti. Duf Roblin est éminemment sympathique: il ne se prend

ni pour Jean d'Arc, ni pour Jules César, ni pour Alexandre-le-grand. Il est bilingue dans une province officiellement bilingue.

Il est intelligent et très bien vu des Canadiens français qui l'ont vu et connu. Il serait normal qu'il se croie capable de devenir mieux que premier ministre de sa province, mais il ne peut toutefois pas quitter sa province pour le fédéral d'ici au moins trois ans, ce qui revient à dire qu'il a tout intérêt à ce que les conservateurs perdent le pouvoir à Ottawa... le plus tôt possible. D'abord, parce qu'ils sont lourds à porter. Ensuite, parce que Roblin ne peut pas se plaindre officiellement de la manière dont les conservateurs au pouvoir à Ottawa traitent les provinces.

Au moment où l'Union Nationale est en train de toucher le fond, alors que ceux qui composent cette équipe savent, depuis la fin de semaine dernière, qu'ils doivent faire peau neuve, M. Roblin n'est pas sans se rendre compte que l'ère de Diefenbaker est désormais bel et bien révolue. Que les conservateurs ne sont désormais au pouvoir à Ottawa que par la force de l'habitude. Qu'ils ne seront bientôt plus récupérables s'ils ne décident pas, eux aussi, de faire peau neuve au plus vite. Mais il faut

draît pour cela qu'ils retournent dans l'Opposition aux Communes et ensuite Duf Roblin pourra envisager de devenir un politique à Ottawa.

Pierre Chalouit

## Que la lumière soit

Le temps n'est plus au beau fixe dans le Québec. Ça bouge, et ça bouge drôlement. Le pauvre Baptiste, réfugié dans l'immobilisme, derrière sa barricade, n'ose plus soulever la paupière... c'est qu'on va lui demander une chose inouïe: on va lui demander de jeter un coup d'oeil au-dessus de la barricade.

Ces derniers jours ont été particulièrement troublants pour Baptiste. D'une part, des personnalités et des organismes des deux cultures réclament une enquête sur le biculturalisme au Canada et, d'autre part, M. Marcel Chaput fonde le parti républicain du Québec, parti de l'indépendance. Deux sons de cloche qui peuvent sonner faux à l'oreille d'un Baptiste qui se demande si le biculturalisme intégral comme l'exige l'élite canadienne-française ne voudrait pas dire la mort de l'indépendance.

En effet, ces deux idées

peuvent paraître diamétralement opposées dans l'esprit de certains Canadiens français, mais il n'en est rien. Une enquête poussée sur le bilinguisme ne peut pas faire de tort à personne; en tout cas, certainement pas aux Canadiens français. Une telle enquête, si elle est bien menée, établira une fois pour toutes les positions des deux groupes ethniques et mettra enfin le doigt sur les nombreuses injustices commises envers les Québécois. Les indépendantistes auraient tort de s'y opposer.

Si les Canadiens français veulent l'indépendance politique, c'est qu'ils ont déjà acquis une autre indépendance, celle de l'esprit. Rien ne saurait alors altérer la détermination de tout un peuple; même pas cette enquête qui chercherait en somme à trouver le véritable sens de la Confédération.

J'ignore si l'indépendance est pour demain, mais je sais pertinemment qu'elle devra être méritée, qu'elle devra être la résultante d'efforts soutenus et de sacrifices constants. Un Québec libre suppose enfin un peuple éclairé. Nous devons donc accepter la lumière, d'où qu'elle vienne.

Jean Desraspes

## Le meurtre des deux policiers

Le meurtre des deux policiers de Saint-Laurent par des bandits sadiques et sans pitié a provoqué à juste titre un élan général de sympathie en faveur des veuves et des orphelins laissés par MM. Claude Marineau et Denis Brabant. Il convient de venir en aide à ces victimes innocentes et les dons devraient se faire encore plus nombreux.

Mais il y a également lieu de s'interroger sur l'état d'une société dans laquelle les vols à main armée ont ainsi tendance à devenir plus audacieux et plus fréquents. Tant qu'on enseignera aux jeunes à tuer et qu'on leur accordera des médailles pour leurs exploits en temps de guerre, mais qu'on les laissera à eux-mêmes en temps de paix, sans leur fournir du travail, sans leur permettre de s'instruire autant qu'ils le pourraient, sans leur procurer des loisirs sains et sans les aider et même les forcer à économiser pour être en mesure de fonder un foyer et de mener une vie normale, nous aurons de plus en plus de criminels.

Ne devrait-on pas, égale-

ment, procéder au plus tôt aux réformes pénales qui s'imposent, qui permettraient une meilleure ségrégation des détenus dans les prisons et les pénitenciers et qui empêcheraient ces institutions de jouer le rôle d'écoles pour les jeunes criminels.

Des tragédies comme celle-là démontrent que notre société est bien malade et qu'on ne met pas assez de zèle à changer le désordre établi.

Conrad Langlois

## La Patrie

L'HEBDO DES CANADIENS FRANÇAIS

Journal fondé en 1879, publié par La Compagnie de Publication de La Patrie Limitée, au 130 est, rue Sainte-Catherine, Montréal. Le ministère des Postes, à Ottawa, a autorisé l'affranchissement au numéraire et l'envoi comme objet de la deuxième classe de la présente publication. Port payé à Montréal. Prix de l'exemplaire: 15 cents au Canada et 20 cents aux Etats-Unis. Le prix de l'abonnement par la poste est de \$7.50 par année au Canada et de \$10.00 par année aux Etats-Unis. Téléphone: 861-2701.

**DIRECTION:**  
Président du conseil d'administration: André-B. Berthiaume.  
Président: Maurice Chartré, C.A.  
Vice-président: Gilles Berthiaume.  
Secrétaire-trésorier: Charles-Arthur Berthiaume.  
**Directeurs:**  
André Dussault, Gérard Gingras, Gérard Plourde.  
Directeur général: Yves Michaud.  
**REDACTION:**  
Rédacteur en chef: Yves Michaud.  
Adjoint au rédacteur en chef: Yvon Turcot.  
Directeur de l'information: Jean Desraspes.

# Réal l'enfant martyr

PAR PIERRE CHALOULT

...ou les marionnettes aux Communes...

EN 1930 M. R. B. Bennett prenait le pouvoir à Ottawa grâce à l'élection de 24 députés conservateurs dans le Québec, où l'on avait moralement droit à quatre ministres qui se seraient imposés dans toutes les discussions du cabinet. Mais plutôt nous eûmes le trio Dupré-Duranleau-Sauvé: Maurice Dupré ne devenait pas plus que Solliciteur général; Alfred Duranleau devenait ministre de la Marine et Arthur Sauvé, ministre des Postes.

Aucun des trois ne devait faire figure de premier plan:

Il était clair que M. Bennett ne comptait pas sur eux pour gouverner et le *Devoir* écrivait à ce propos « nous avons besoin de 4 as, nous avons eu 3 valets! » Mais plus ça change plus c'est pareil et ainsi le 18 juin dernier 500,000 électeurs de la province française, voulant faire comprendre aux conservateurs, aux libéraux et aux autres leur dégoût, votèrent Réal Caouette dans 26 circonscriptions. Ces 500,000 électeurs ne savaient probablement pas où tout cela allait les conduire.

## Saint John Diefenbaker

Ils voulaient que ça change à Ottawa et on les assurait qu'ils n'avaient rien à perdre en votant pour un parti qui était contre le Régime. Pour un parti qui n'était pas comme les autres puisque dominé par la personne du Québécois pure laine Réal Caouette. Celui-ci n'allait certainement pas former un ministère, mais pour une fois on ne souhaitait pas être du côté du pouvoir à Ottawa. On souhaitait, au mieux, que les politiciens nouvelle vague puissent faire danser les ministres à leur guise et ça serait aujourd'hui possible si seulement les créditistes le voulaient.

Mais à peine à Ottawa les nouveaux élus se sont fait dire par le cow-boy Robert Thompson qu'ils ne devaient pas être des empêcheurs de danser en rond. Que leur rôle n'était pas de faire le jeu de celui-ci ou de celui-là, mais rien que le jeu de Dief-le-mal-aimé. Qu'ils avaient tout à perdre (tiens! tiens!) en faisant perdre le pouvoir aux conservateurs. Qu'ils devaient se montrer bons garçons s'ils voulaient obtenir des petites faveurs qui créent des amitiés sincères, comme des voyages à New York, à Washington, en Grande-Bretagne, en France ou même en Asie et en Afrique, sous les prétextes les plus inimaginables.

En somme, les Québécois avaient élu 26 protestataires qui iraient former bloc à Ottawa pour dire aux ministres que les gens de notre province ne voulaient plus se contenter du rôle de chiens de laine. Au lieu de ça, nous avons vu 26 valets du pouvoir se soumettre aux ordres de Dief, non sans jamais protester comme par exemple le représentant de Bellechasse, mais 26 valets quand même qui ont fini, les uns après les autres, par prendre leur trou alors qu'il faudrait (plus que jamais) que les députés du Québec cessent de faire mine de montrer les dents... à certaines occasions.

Il faudrait qu'une fois pour toutes les députés du Québec nous fournissent la preuve qu'ils sont capables de mordre pour que ça fasse mal. Car si les 500,000 électeurs des 26 Néos n'étaient certainement pas dans l'ensemble séparatistes, ils sont presque tous (eux et bien d'autres encore) passibles de le devenir. Or en démocratie on ne peut pas impunément sans cesse écoeurer le peuple, et le peuple du Québec commence à être pas mal écoeuré de ce qui se passe à Ottawa.



Encore un petit salut et puis c'est tout pour cette année! Mais qui donc tient les ficelles dans l'ombre?

Tiens, un exemple parmi tant d'autres de la trahison des créditistes.

L'habile manoeuvrier qu'est Réal Caouette ne fut pas sans se rendre compte, très rapidement, que « l'affaire » Gordon pouvait tourner plutôt mal pour les conservateurs si quelque bonne âme ne faisait pas mine d'avoir l'air de vouloir faire quelque chose dans le sens de protester avec vigueur contre les paroles discriminatoires de ce parvenu intellectuel qu'est le président du Canadien National Railways. Mais le sous-chef des créditistes aux Communes n'a pas précisément l'âme d'un Robespierre. Le courage ne l'a jamais empêché de faire son chemin ni d'acquiescer des mérites électoraux.

## Saint Réal-le-magnifique

Aussi ne chercha-t-il pas tellement à être le chirurgien qui plonge le couteau dans la plaie, au risque de faire mal, que le « fixer » qui gagne du temps. Il aurait pu soulever un débat d'urgence aux Communes et menacer les ministres de perdre le pouvoir si l'Orateur n'avait point consenti à ce qu'il y ait débat sur ce sujet. Il aurait pu de son siège à la Chambre avertir Dief que les jours du gouvernement étaient désormais comptés sur les doigts des deux mains si l'on ne décidait pas de se défaire, au plus vite, de cet encombrant personnage qu'est Donald Gordon.

Caouette avait à sa disposition tout un attirail de moyens d'agir promptement et efficacement. Mais il décida, plutôt, d'employer la

méthode certaine pour que l'affaire tourne à rien. Et il va de soi que ses collègues conservateurs et libéraux du Québec étaient heureux d'abonder dans le sens de cette méthode fausse-couche. Réal-le-magnifique inscrivit donc au feuillet des Communes un projet de loi pour réduire de \$75,000 à \$1.00 par année le traitement du plus « gros » de tous les fonctionnaires canadiens.

Comme le sous-chef des créditistes ne peut pas présenter un projet gouvernemental qui serait du coup prioritaire, ça veut dire que « son » bill ne sera probablement pas admis à la discussion avant les calendes grecques. Et même s'il arrivait, par inadvertance ou autrement, que ce bill soit, dans deux ou trois ou quatre mois, échu à l'ordre du jour, il y aurait encore 50 bonnes manières d'empêcher qu'il devienne une loi dans les statuts. Et de toutes façons, dans deux ou trois ou quatre mois, l'affaire Gordon sera probablement passée de mode.

## Saint Gordon Churchill

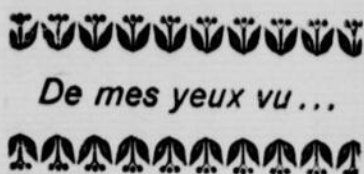
Mais en admettant que non. Mais en admettant que le bill Caouette soit inscrit à l'ordre du jour, disons dans 5 ou 6 semaines, il faudra que son « parrain » « s'adonne » à être en Chambre — non pas à Ottawa mais en Chambre — à l'heure dite *exactement*; ni 5 minutes trop tôt, ni 5 minutes trop tard, sans quoi on passerait à autre chose. Or même à ces conditions, le leader des ministériels, le mange-Canayens Gordon Churchill, pourrait essayer de prétendre que seuls les ministres ont droit de présenter un « money bill ». C'est là un des moyens dilatoires les plus courants que l'on emploie lorsque l'on s' imagine mal pris, aux Communes d'Ottawa.

Ça voudrait dire débat avant le débat et remise du débat en question pour que l'Orateur décide s'il doit y avoir débat tout court. Mais admettons que l'on franchisse tous ces obstacles avant 1972, le débat tout court en marge du bill Caouette ne pourrait pas durer plus d'une heure sans quoi il serait reporté à 3 ou 4 ou 5 mois plus tard. Il suffirait donc que n'importe qui aux Communes commente ce bill (élogieusement ou pas) pour empêcher qu'on prenne le vote. C'est la méthode dite d'enterrement sous les fleurs dont les ministériels de tous les partis, les uns après les autres, usent et abusent à l'année longue.

Mais en admettant que l'on franchisse encore ces obstacles. Qu'on en arrive par impossible à voter. Que l'on réussisse à convaincre 75 représentants de langue anglaise que Donald Gordon n'est pas un martyr de sa foi, il faudrait encore que ce bill soit adopté en deuxième et en troisième lecture, au cours de séances subséquentes, de trois mois en six mois, avant d'être référé au Sénat. Et quelle serait alors la réaction des sénateurs puisque ces dinosauriens sont essentiellement là pour défendre les intérêts des minoritaires et qu'à leurs yeux Gordon aurait sans aucune espèce de doute tout d'un minoritaire?

Or ceci, Réal Caouette le sait puisqu'il n'est pas un nouveau venu à la Chambre des Communes. Il le sait et c'est exactement pour cela que le sous-chef des créditistes emploie cette méthode archi-dilatoire et cet enterrement de première classe. Il fait semblant de vouloir faire quelque chose de très dynamique pour embêter Donald Gordon alors qu'il sait très bien que la méthode qu'il adopte ne peut profiter qu'à Gordon lui-même, qu'aux conservateurs, qu'aux ministres mange-Canayens qui entourent Dief-le-mal-aimé.

# Madame



De mes yeux vu...

UN ENSEMBLE "EMBALLAGE" contenant 22 pieds de joli papier de Noël, 52 pieds de ruban rouge, or et vert, des étiquettes et des sceaux un achat pratique et... centralisé quand le moment est venu de soigner la présentation des étrennes. (Ribbon Fabric, \$2.95).

L'AUTEUR DE LA NOUVELLE CRECHE de l'église Notre-Dame, le sculpteur Andrée Diesnis est venue à Montréal pour placer ses personnages de la Nativité qui sont en terre cuite, hauts de deux à trois pieds, s'intégrant dans leur dépouillement au décor néo-gothique du temple de la Place d'Armes. La Française Andrée Diesnis fut une élève de Matisse et collabora à l'élaboration de la chapelle du maître, à Saint-Paul-de-Vence.

LES PRESENTATIONS DE LA MODE d' printemps auront lieu à Paris plus tard que les années passées, en janvier prochain. La date d'ouverture des défilés a été fixée au lundi, 28 janvier. La mode italienne ouvrira ses cartons le 19 janvier, au Palais Pitti, à Florence, et les manifestations se poursuivront jusqu'au 24 janvier.

DE PLUS EN PLUS REPAN- DUES, les hautes bottes cosaques en cuir très dernier cri, couvrant les mollets des élégantes. On nous a signalé qu'elles ont l'inconvénient d'être chères, vulnérables à l'eau et au calcium. Les modèles qui résistent à ces deux éléments sont préférables mais moins flatteurs...

SUR UNE AFFICHE: "Le cavalier blanc", en couleur; la publicité a souvent de ces ellipses qui la conduisent au seuil de la contradiction.

LE METS FAVORI des Américains: les sandwiches; ils en mangent, paraît-il, 100 millions par jour. Nous ignorons s'il y a là un lien de cause à effet, mais 18 millions de Yankees souffrent d'ulcères.

CENT MILLE DOLLARS par an, telle était d'après les budgets de Louis XV le bien-aimé, l'allocation en parfums de la marquise de Pompadour. Il est vrai qu'à cette époque, les aristocrates snobaient l'eau naturelle, à l'heure du bain.



Sous les lumières  
des lustres  
ou dans le  
clignotement  
des bougies,  
votre **ÉLÉGANCE**  
de **RÉVEILLON**

-- en page 21

Modèle en cloqué, collection Mam'selle, N.Y.

**COURSE AUX CADEAUX - sprint final:**  
"Jeunes gens, donnez **MOINS**  
et donnez **MIEUX.**"

-- notre enquête en page 18

A ses lectrices et  
à ses lecteurs, souvent  
égarés dans ses colonnes,  
la directrice de la **PATRIE-MADAME**  
souhaite un **JOYEUX NOËL!**

\*\*\*\*\*

## JE M'EXPLIQUE

Céline Legaré



\*\*\*\*\*

## Parents solitaires, redevenez un **COUPLE**

— J'ai annoncé à mes vieux que je n'irais pas passer les Fêtes à la maison, ils ont un peu crié...

— Maman m'a fait une scène quand je lui ai dit de ne pas compter sur moi pour le réveillon.

Jean-Pierre étudie à l'Université de Montréal; il préfère la grande ville à la Beauce pour ses vacances de Noël.

Josette est citadine; la famille, elle en pense ce qu'en pensait André Gide dans son imprécation presque aussi célèbre que celle de la Camille cornélienne et le soir du 24 décembre, elle recevra à son petit pied-à-terre.

### Carnets de rendez-vous fort noircis

Les parents doivent s'y prendre tôt pour inviter leurs grands fils et leurs filles célibataires à leurs réceptions des Fêtes et encore... Fin décembre, les pages du carnet de rendez-vous des jeunes sont fort noircies.

Que magnanimes, vous taisiez, chers parents, vos préférences pour un Noël entre vous et décidiez d'inviter "leur" groupe, silencieusement résignés à un 25 décembre passé à réparer les dégâts du réveillon, ne changera sans doute pas grand-chose à l'affaire. Car vos jeunes vous répondront, non sans une certaine logique, que dans ce cas, le même problème de l'absence des grands enfants se pose pour d'autres familles.

Que les jeunes préfèrent se retrouver entre eux pour célébrer la Nativité ou la Saint-Sylvestre, c'est normal. Qu'ils n'aient aucun goût pour les réunions familiales groupant une abondante progéniture, il n'y a pas là de quoi se scandaliser.

Il y aurait lieu pourtant que parents et enfants fassent certaines concessions pour que les réceptions des Fêtes ne soient pas une corvée mutuelle que l'on s'impose pour satisfaire à la tradition.

Les familles nombreuses sont plus favorisées que les autres à cet égard. Lorsqu'on a un seul frère, ou une seule soeur, si l'on est pas très unis, une soirée dans un quasi tête-à-tête peut sembler interminable tandis qu'il y a toujours dans les clans considérables quelques-uns des nôtres qui nous sont proches, qui représentent en quelque sorte des amis du même sang.

Si vous êtes de ceux que leurs grands enfants abandonnent un peu cavalièrement pendant la période des Fêtes, ne vous désolerez pas trop. Vous et votre mari, vous restez un couple, n'est-ce pas, et cela peut devenir aussi formidable que d'être des parents.

Et puis, dites-vous bien que, désinvoltes aujourd'hui, vos enfants vous reviendront quand ils seront mariés, ne serait-ce que pour vous offrir vos petit-fils à choyer...

Vous revivrez alors à nouveau les JOYEUX NOËL familiaux.

# DONNEZ MOINS et MIEUX, telle est la morale de notre enquête sur les ÉTRENNES

A quelques jours de Noël, Céline LEGARE a écouté les confidences de ceux qui DONNENT et de ceux qui REÇOIVENT.

Il n'y a point de femme loyale qu'un homme ne soit certain de conquérir à force de lui imposer de la reconnaissance.

CASANOVA

DANS quelques jours commenceront les échanges de cadeaux, de ces cadeaux dont on dit qu'ils entretiennent l'amitié, qu'ils attisent l'amour mais qui peuvent aussi créer les déceptions silencieuses, les gênantes ambiguïtés quand le donateur a cédé à cette coutume par habitude, pour satisfaire à la tradition, sans aucune imagination ou sensibilité.

Qu'offre-t-on, qu'aime-t-on recevoir ?

Voilà le double thème sur lequel nous nous sommes penchés, cette semaine. Mais comme le sujet est immense, nous l'avons circonscrit au secteur JEUNES GENS et JEUNES FILLES.

C'est en effet parmi ce groupe que l'échange des présents est le plus délicat, susceptible d'interpréter toute une gamme de sentiments ou de relations: de la camaraderie à la passion, de la gentillesse à la gratitude, de la tendresse à l'amour.

Les impairs sont fréquents, hélas! Le manque de nuances, la surenchère, la banalité prolifèrent à chaque Noël. Nous nous en sommes rendu compte au cours de notre enquête parmi des célibataires des deux sexes, de 20 à 45 ans, représentant un bon éventail de la classe moyenne.

Nous avons posé les questions suivantes à nos interviewés.

## Aux jeunes filles:

- Préférez-vous les cadeaux utilitaires aux cadeaux fantaisistes ?
- Vous sentez-vous engagées ou gênées par un cadeau trop important ?
- Considérez-vous comme

désuète cette loi de l'étiquette interdisant à la jeune fille de donner un présent au jeune homme ?

## Aux jeunes gens:

- Comment choisissez-vous un présent pour une jeune fille ?
- Chiffres en tête, que considérez-vous comme un "cadeau raisonnable" ?
- Quelle est votre attitude vis-à-vis les cadeaux que vous recevez d'une jeune fille ?

## Soyez attentifs, non prodigues

Ghislaine, 19 ans, fréquentée depuis trois ans par le même jeune homme, répond à notre questionnaire en ces termes:

— J'ai horreur des cadeaux pratiques comme un séchoir à cheveux, par exemple. Un petit objet de luxe, un peu folichon, me plaît davantage. Je me souviens d'une parfumeuse en cristal qui me fut une vraie joie. Un garçon ne devrait jamais offrir ces ensembles de bijoux de camelote qui paraissent importants et qui sont pitoyables alors que pour le même prix, il aurait eu une broche de style artisanal, une paire de boucles d'oreilles du meilleur goût. Suivant le même principe, il devrait acheter l'objet de qualité maximum pour le prix qu'il mise. Ainsi, s'il songe à une valeur de \$5,

qu'il offre un papier à lettres de luxe plutôt qu'une fausse porcelaine.

Tout en jugeant démodée l'interdiction aux jeunes filles de faire des cadeaux aux jeunes gens, Ghislaine se prononce en faveur de la petite attention qui tombe juste. Elle ne se sent pas engagée par les cadeaux qu'elle reçoit mais elle juge sévèrement la prodigalité.

— S'ils sont assez bêtes...", commence-t-elle.

Donc attention, messieurs, on vous abhorre avars mais on vous adore attentifs, plus que prodigues.

Francine, 17 ans, fait depuis un an des rêves tendres en pensant à un étudiant. Elle est raisonnable et serait gênée par un présent qui coûterait plus que \$10. Petite employée qui aime les choses pratiques, elle avait envie d'un joli sac en vrai cuir puis elle a suggéré subtilement des bottillons.

## Si les parents étaient nuancés...

Elle concède à nos remarques que le cadeau-vestiaire ça peut devenir un rien compromettant. Ses circonstances atténuantes? Elle gagne peu et la garde-robe d'hiver, qui est loin d'être un luxe, coûte énormément.

Nous avons noté au cours de cette enquête que les gar-

çons de milieu modeste offrent fréquemment aux jeunes filles des articles de lingerie—négligés coquins, chemises de nuit affolantes — sans être le moins troublés par le degré d'intimité que de tels présents supposent.

Une seconde fois, prenez garde, jeunes gens. Si les parents de la jeune fille sont un peu nuancés, vous risquez de recevoir le gentil peignoir féminin à la tête et leur porte sur le nez!

## N'acceptez pas trop, mesdemoiselles

Comme la femme de l'Homme à la cervelle d'or, de Daudet, Suzanne — 21 ans — aime déjà ce qui est très cher. Un petit Noël qui représente la moitié du salaire hebdomadaire d'un garçon lui paraît raisonnable. Ses préférences vont aux bijoux, aux articles de toilette. Elle est exigeante mais généreuse: elle offrira volontiers un beau pull, un article de cuir, une trousse de voyage, à un garçon qu'elle connaît depuis six mois.

Par contre, parce qu'elle est plus âgée—c'est la femme de 30 ans décrite par Balzac — Carmen sait que les présents engagent. Elle est prudente dans ce qu'elle accepte parce qu'elle y attache beaucoup d'importance. Sophistiquée, elle adore les petits luxes pas trop coûteux: le disque rare, le livre relié marocain ou suède, le bibelot gentil. Une rose offerte au bon moment excède longtemps, dans son imagination, sa durée naturelle.

— Et pour laisser entendre que tout ne m'est pas dû, je préfère, à l'offrande d'un "vrai cadeau" aux copains, l'hospitalité de ma table, pendant les Fêtes. Pour l'homme que j'aime, il y aura peut-être un tire-bouchon rigolo ou quelque chose du genre qui ait de l'imagination.

De l'imagination, les hommes en sont complètement dépourvus, si nous en jugeons par les réponses reçues des célibataires interrogés.

## De grâce, pas de billets de banque!

L'ainé de notre échantillon, Philippe — au début de la quarantaine — offre (quelle horreur!) deux billets de \$20 à son amie pour qu'elle choisisse ses étrennes à son goût. Quand, le soir du réveillon, elle lui montre le chapeau ou la robe qu'elle s'est achetée grâce à lui,

notre "vieux garçon" ne trouve pas sa générosité trop...maritale.

Jean-Guy a été aussi scandalisé que nous-même de l'attitude de Philippe qu'il stigmatise: solution de facilité indélicatement et indéfendable.

Sa façon de choisir un présent pour une jeune fille est subtile. Début de décembre, il l'emmène chez les libraires, les marchands de disques et peut-être aussi dans les grands magasins; psychologue, il observe ses réactions.

Juge-t-il les femmes exigeantes? A son avis, l'attitude féminine à cet égard dépend du comportement du jeune homme qui, s'il est sensible, sait donner à son offrande une valeur sentimentale qui la rend précieuse. Jean-Guy aime recevoir aussi mais regarde la pensée plus que l'objet.

Il conclut: "Un cadeau, ça se prépare à deux et ça s'achète seul".

## Les femmes et leurs idées fixes!

A 25 ans, Pierre trouve que les femmes ont trop d'idées fixes en ce qui concerne les cadeaux.

— Alors forcément, elles sont déçues quand on ne tombe pas pile.

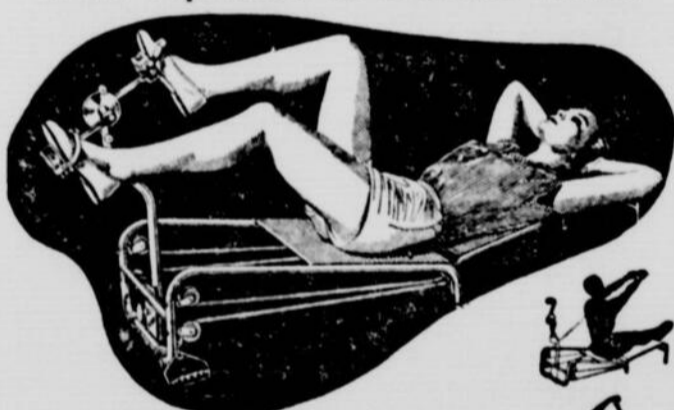
Il est généreux pourtant, une valeur de \$40 ne lui paraît pas excessive pour un présent à une jeune fille qu'il connaît depuis un an.

Gilles — 22 ans — n'est pas d'accord; \$10 lui semble un maximum et il choisit surtout aux comptoirs des cosmétiques. Il est ravi de recevoir de la jeune fille qu'il fréquente un petit quelque chose à Noël, tandis que Pierre, malgré son âge, est très "vieille école". Un cadeau de la part d'une femme le remplit d'embarras. Il prétend qu'une jeune fille le recevant chez elle, lui fait une faveur qu'il reconnaît au moment des étrennes.

L'expérience de la vie ne donne pas nécessairement l'expérience de la psychologie féminine en matière de cadeaux. En retournant du côté des célibataires âgés de près de 40 ans, nous avons obtenu des témoignages plus indécis encore en matière de choix que chez les jeunes hommes.

Tandis que Daniel — 22 ans — fait des sondages touchants auprès de son amie pour fixer son choix avant le "shopping", Jean — 37 ans — ne sait jamais quoi offrir et ne s'embarrasse pas d'aller subtilement à la pêche aux suggestions. Il a retenu cependant — et ce n'est déjà pas si mal — que les parfums et les écharpes de soie font toujours plaisir sans être compromettants.

## Pour reprendre la Nouvelle Année



Avec confiance, offrez à ceux que vous aimez ADAMS-TRAINER (appareil breveté). Cet étonnant appareil qui permet de faire chez soi agréablement une gamme complète d'exercices à haut rendement. Vous éviterez les tragiques conséquences de l'inaction physique. Réglable à volonté, selon la taille et la force, pliable, peu encombrant avec table de relaxation, c'est un appareil utile à toute la famille.

UNIVERSPORT INC. présente en nouveauté LISETTE PARIENTE (breveté France et étranger) en combinaison, fuseau, bermuda, culotte, adaptable à chaque partie du corps à faire maigrir.

Avec cette combinaison vous perdrez une livre en une demi-heure d'exercices physiques. Pour vaquer à vos occupations journalières, sans perdre de temps, vous porterez votre vêtement amaigrissant, qui par sudation saine et naturelle entraîne l'élimination abondante de la cellulite. Pour votre documentation retournez ce bon à:



**UNIVERSPORT Inc.**

5255, CHEMIN DE LA COTE-DES-NEIGES

Montréal 26 — Tél.: RE. 8-2968

Nom .....

Adresse ..... Ville .....

Tél. .... ADAMS-TRAINER  LISETTE PARIENTE

Agent Montréal-Nord — RENE SPORTS Eng., 10848, boul. Pio IX  
 QUEBEC — Palais des Sports — 815 out, Côte d'Abraham  
 CHICOUTIMI — GAGNON FRERES, NOUVEAUTES, 400-406, rue Racine  
 S.P.

## CONGÉS DE LA NOËL ET DU JOUR DE L'AN

L'Hydro-Québec avise ses abonnés que ses bureaux seront fermés les lundi et mardi 24 et 25 décembre, ainsi que les lundi et mardi 31 décembre et 1er janvier.

Toutefois, le personnel de secours reste au poste ces jours-là et, en cas d'urgence, les abonnés sont priés de composer

DU. 1-4611

HYDRO-QUÉBEC



Reportage

Les moeurs modernes en ont ainsi décidé : le petit cadeau LE ravit tout autant qu'Elle. (Photo Daniel Fontigny)



Miss DENYSE MONETTE, l'une des aimables auxiliaires du CERCLE DU COFFRE D'ESPERANCE dont la nouvelle promotion "Médaille d'Or" élaborée à l'intention des jeunes filles remporte un succès marqué.

Des renards, ces vieux garçons

Même indifférence chez Marcel — 45 ans — lequel, pas si bête, offre quelques bonnes bouteilles à cette copine qu'il invite quand il a besoin d'être accompagné ; et l'on sait qu'un vin fin, un cognac vieilli à point, ça se partage.

Chez les aînés comme chez les jeunes, à une exception près, on admet que le petit

cadeau de la part d'une femme, quand les relations le justifient, leur fait plaisir. Ils estiment qu'à une époque où la femme travaille tout comme l'homme et gagne souvent un salaire aussi élevé que le sien, l'étiquette rigoureuse, à ce chapitre, est nettement anachronique.

Enfin, malgré les sérieuses difficultés qu'ils traversent ces jours-ci pour faire bonne figure à Noël, les jeunes gens conviennent que le choix des cadeaux pour les femmes est

beaucoup plus vaste que celui des présents pour les hommes.

L'un d'eux ne nous a-t-il pas lancé, au milieu de notre entrevue :

— Vous êtes, mesdames, un véritable étalage de suggestions !

Eh bien, regardez les femmes de votre vie intensément, messieurs, d'ici le 24. Vous avez quelques jours encore pour rajuster votre tir, si à la foire du cadeau de Noël vous avez visé... à côté.

Dates à retenir

11e Salon national de l'Agriculture

Du 8 au 17 février prochain, le Palais du Commerce accueillera plus de 150,000 visiteurs canadiens au onzième Salon national de l'agriculture. "Le modernisme au foyer" tel sera le thème du programme de cette année. Un concours d'art culinaire invitera, à cette occasion, tous les cordons bleus du Québec à soumettre à un jury de gastronomes réputés la meilleure recette de brioche. Voir son épicier pour les formules de participation. Différentes techniques de l'artisanat seront démontrées dans les kiosques des Cercles des fermières et des Ecoles d'art domestique.

Pour faciliter aux visiteurs ce tour d'horizon qu'on propose à leurs besoins de confort et d'efficacité, le Salon de l'agriculture a prévu un salon d'accueil qui permettra une halte entre les différentes manifestations, une sorte de relais propice aux échanges d'idées et aux demandes de renseignements.

Gala du Commerce

C'est le 18 janvier prochain qu'aura lieu dans les salons de l'hôtel Reine-Elizabeth, le Gala du Commerce, organisé par l'Association des diplômés des Hautes Etudes commerciales de Montréal. M. Marcel Vincent a été choisi résident de l'organisation du Gala. On sait que le Gala du Commerce est destiné à rendre hommage à l'homme d'affaires canadien-français. Les profits réalisés à ce gala serviront à garnir le fonds spécial que l'association met à la disposition des étudiants de l'école sous forme de prêts d'honneur.

Hockey pour dames

Une quinzaine d'équipes, formées de jeunes filles et de fillettes sont déjà organisées en ligues des catégories juvénile, coqs, petites, pour la prochaine saison de

hockey, au service des parcs de Montréal. Le service des parcs fournit l'équipement de gardiennes de buts, la patinoire et organise le calendrier des joutes. Pour plus de renseignements, s'adresser au moniteur de son district, entre 1 heure trente de l'après-midi et 10 heures le soir ; M. Richard Desjardins pour St-Henri, Côte-St-Paul, Ville-Emard, Pointe-St-Charles et Ste-Anne, à UN 1-3811, local 2582 ; M. Serge Tremblay, pour Notre-Dame-de-Grâce, Snowdon et Côte-des-Neiges, au local 2047 ; M. Armand Desjardins, pour Parc-Extension, Jarry, Ahuntsic, Bordeaux et Cartierville, au local 4172 ; M. Aimé Constantin, pour Lafontaine, Laurier et Jeanne-Mance, au local 4894 ; M. Armand Angers, pour Maisonneuve, Hochelaga et Mercier, au local 2579 ; M. Roland Laframboise, pour Rosemont, au local 4071.

Pour NOËL Procurez à votre famille un cadeau qui joindra en grand SPÉCIAL l'utile à l'agréable...



Utilisez "ROTEL" pour ● SANTÉ, ● VIGUEUR, ● VITALITÉ

Les jus de fruits frais et de légumes sont une source très riche en vitamines et minéraux indispensables pour la santé.

LEGUMES FRAIS + FRUITS FRAIS — PULPE INDIGESTE = JUS PURS, RICHES ET NATURELS

FAITES DE BONNES "CURES" NATURELLES de JUS DE LEGUMES ET FRUITS CRUS avec rotel AUTOMATIQUE

AU CHOIX — 1) Appareil à une vitesse, base plastique ou métal — 2) Appareil à vitesses multiples avec attachements.

BLENDER ET A SALADES

Un service unique

- 1) Cours de nutrition à domicile par une technicienne qualifiée.
- 2) Etablie depuis 10 ans.
- 3) Cours de cuisine gratuit à nos bureaux.
- 4) Distributeurs spécialisés dans toute la province.

TERMES FACILES

Ejection automatique de la pulpe pendant l'extraction du jus. Plus besoin d'arrêter, pour nettoyer. L'extracteur de jus "ROTEL" est simple et facile à utiliser. Introduire lentement les fruits et les légumes choisis, selon votre goût ou vos besoins, par l'orifice supérieur du couvercle. Instantanément, un jus riche et plein de vie coule dans votre verre, pendant l'éjection automatique des résidus. Inutile d'arrêter pour nettoyer, avant d'avoir obtenu la quantité de jus requise pour vos besoins. Après opération seulement, le rincer à l'eau tiède et savonneuse, et votre extracteur de jus "ROTEL" restera d'un blanc éclatant et de ligne moderne pour de longues années à venir. Simple à démonter, facile à nettoyer.



Commencez la journée avec entrain Vitamines et minéraux à pleins verres

Profitez et faites profiter votre famille régulièrement de jus de fruits et de légumes frais : c'est agréable, sain, facile et naturel. Une bonne journée commence avec "ROTEL". Ajoutez de la vie à vos années et des années à votre vie. Soyez une nouvelle personne, le goût et la saveur de ces jus frais vous donneront une nouvelle joie de vivre. Vous et votre famille serez heureux de posséder un "ROTEL". Demandez aujourd'hui une démonstration, gratuite et sans obligation de votre part.



Fabriqué en Suisse par ROTEL

INSTITUT DE SANTE NATURE

1184, rue St-Denis, Montréal, Qué. — UN. 1-5264

J'aimerais recevoir sans aucune obligation de ma part, votre dépliant sur la Méthode d'Alimentation Naturelle, le Nutrimax Automatique et les cours.

NOM .....

ADRESSE .....

VILLE ..... TEL .....

# LEGAULT ÉLECTRIQUE

## Le plus grand centre de la TV

vous présente les nouveaux téléviseurs

### Le VOYAGEUR

Nouveau style Décorateur de couleur bois de Santal. 2 haut-parleurs frontaux. Cadran "Spotlite". Antenne unipolaire télescopante. Poignée sur le dessus. Syntonisateur à tourelle "Super Target". 18.500 volts de puissance-image. Dimensions: hauteur 15 3/4", largeur 23 3/4", profondeur 11 1/16".

- Le modèle K2123L est muni du syntonisateur à tourelle "Super Target".
- Ajouter 7/8" à la profondeur pour le chapeau de la lampe-écran.

**OFFRE INCROYABLE**

jusqu'à  
**\$150.00**  
D'ALLOCATION

pour votre vieil appareil en bon état

### Le PEMBERTON

Élégante console de style Contemporain, couleur noyer. Syntonisateur à tourelle "Super Target". Gros haut-parleur de 7". 20.000 volts de puissance-image. Dimensions: hauteur 34", largeur 27 3/8", profondeur 16 5/16".



**GRATIS**  
RADIO DE TABLE

Valeur de \$29.95 ou COUVERTURE électrique de même valeur, avec un de ces appareils.

LEGAULT  
ELECTRIQUE  
vous offre ses  
vœux les meilleurs  
pour Noël

SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS

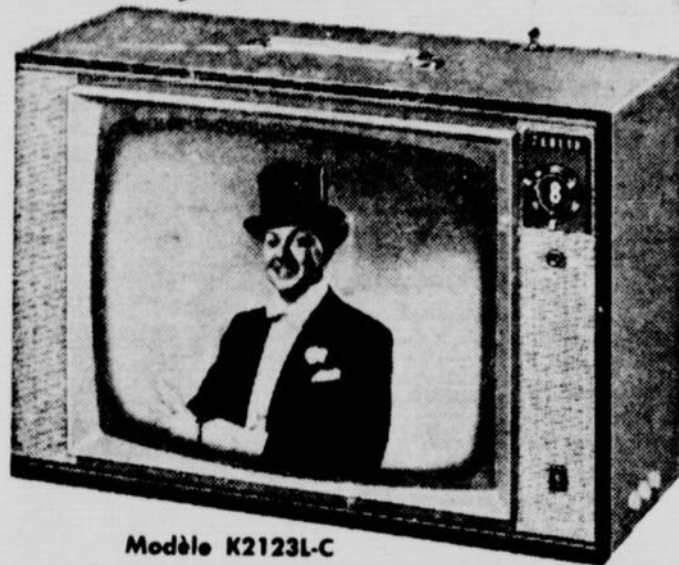
**SPECIALITE**  
**T. V.**  
**à LOUER**

pour la ville et la campagne

**6274, rue Ch.-Colomb CR. 1-4221**

Allons vous chercher sans aucune obligation

**ZENITH**



Modèle K2123L-C



Modèle K2735-C

### Méfiez-vous des imitations

Seul LEGAULT ELECTRIQUE vous donne avec un de ces appareils un an de garantie sur les tubes et parties et un an de service gratuit défilant ainsi toute compétition

Maison canadienne française où il fait bon acheter.

**Legault**  
ELECTRIQUE

Synonyme de QUALITE — EXPERIENCE — SERVICE

J.-P. LEGAULT, prop.

A VOTRE SERVICE DEPUIS 11 ANS

CR. 1-1817

### GASTRONOMIE

## Variations sur les thèmes culinaires des FÊTES

Dans les jarres transparentes, les sablés faits maison invitent aux gourmandises délicates.



**L**E dîner de Noël... ces simples mots sont l'évocation d'une fête de famille; parents et amis réunis autour d'une table chargée de mets savoureux. Ce dîner est pour plusieurs le plus délicieux et le plus mémorable de l'année.

Au menu: consommé, biscuits croquants, bâtonnets de carottes et céleri frisé; dinde rôtie, farce "gourmet" au riz, demi-pêches farcies aux canneberges et pommes de terre en purée; brocoli à l'amande et courges au beurre. Pour dessert: carrés des anges, sablés, menthes et café.

### Carrés des anges

- 1 gâteau des anges (10")
- 1 enveloppe de gélatine aromatisée
- 1/2 tasse d'eau froide
- 4 oeufs séparés
- 2 c. à soupe de farine
- 1/4 c. à thé de sel
- 2 tasses de lait
- 1/2 c. à thé de muscade
- 1/2 c. à thé d'essence de rhum
- 1/2 tasse d'amandes rôties filamenteuses
- 1/2 tasse de cerises au marasquin bien égouttées et tranchées finement
- 1/4 tasse de crème à fouetter
- 2 c. à soupe de sucre
- 1/2 tasse de noix de coco râpée ou déchiquetée

Amollir la gélatine dans l'eau froide. Dans une casserole amalgamer jaunes d'oeufs et farine; remuer jusqu'à ce que lisse. Ajouter le sel et graduellement le lait. Cuire sur feu doux, remuant sans arrêt, jusqu'à ce que la sauce adhère à une cuillère d'argent. Incorporer la gélatine trempée à la sauce chaude, ensuite la muscade et l'essence de rhum. Placer au réfrigérateur pour refroidir. Battre les blancs d'oeufs ferme. Incorporer minutieusement à la sauce. Briser le gâteau des anges en gros morceaux. Disposer la moitié des morceaux dans une lèchefrite de 9 x 13". Verser

la moitié de la sauce sur les morceaux de gâteau et autour. Saupoudrer d'amandes et de la moitié des cerises. Recouvrir des autres morceaux de gâteau et du reste de la sauce. Fouetter la crème en neige; incorporer le sucre en battant. Etendre sur le dessus du gâteau et saupoudrer de noix de coco. Placer au réfrigérateur toute la nuit. Décorer du reste des cerises au moment de servir.

### Farce "gourmet" au riz

- 1/2 tasse de beurre
- 2 1/4 tasses d'oignon haché finement
- 1 piment vert haché finement
- Foie, gésier et cœur hachés finement
- 1 c. à soupe de sel
- 1/4 c. à thé de poivre
- 1 c. à thé de marjolaine
- 1/2 c. à thé de sarriette
- 1 c. à thé de sauge
- 1/2 c. à thé de thym
- 8 tasses de riz cuit
- 1 tasse de pacanes hachées
- 1/2 tasse de feuilles de céleri hachées finement
- 2 oeufs bien battus

Fondre le beurre dans une grande poêle, y faire sauter l'oignon, céleri, piment vert, foie, gésier et cœur jusqu'à ce que bien cuits. Ajouter sel, poivre, marjolaine, sarriette, sauge et thym, ensuite riz, noix et feuilles de céleri hachées. Incorporer les oeufs battus parfaitement. Farcir la dinde de ce mélange mais ne pas trop presser. S'il en reste faire cuire cette farce dans une casserole couverte ou dans du papier d'aluminium durant les dernières 45 minutes de cuisson de la dinde.

### Brocoli à l'amande

- 2 paquets de brocoli congelé
- 5 jaunes d'oeufs
- 3 c. à thé de farine
- 1/4 tasse d'eau froide
- 1 1/2 c. à soupe de jus de citron

- 6 c. à soupe de beurre fondu
- 1/2 c. à thé de sel
- 1/8 c. à thé de cayenne
- 1/2 tasse d'amandes rôties filamenteuses

Cuire le brocoli dans l'eau bouillante et salée, tendre mais ferme. Entre-temps, battre les jaunes d'oeufs légèrement dans la partie supérieure d'un bain-marie; incorporer farine, eau, jus de citron et beurre fondu. Cuire au-dessus de l'eau bouillante, remuant sans arrêt, jusqu'à épaississement — 2 ou 3 minutes. Ajouter sel, cayenne et amandes. Egoutter le brocoli et l'arroser de cette sauce.

### Biscuits aux amandes

- 1 1/2 tasse de farine tout-usage tamisée
- 1/2 c. à thé de sel
- 1/2 tasse de beurre amolli
- 1/2 tasse de sucre
- 1 oeuf séparé
- 1/4 c. à thé d'essence d'amande
- 1/2 tasse d'amandes hachées
- 1/4 tasse de sucre

Tamiser ensemble farine et sel. Défaire le beurre en crème; ajouter graduellement 1/2 tasse de sucre, ensuite le jaune d'oeuf et l'essence d'amande; bien battre. Ajouter les ingrédients secs tamisés, un peu à la fois, battant bien après chaque addition. Diviser la pâte en deux et former deux rouleaux de 1 1/2" de diamètre. Envelopper dans un papier ciré et refroidir. Préchauffer le four à 375°F. Battre le blanc d'oeuf légèrement avec une fourchette. Amalgamer amandes et 1/4 tasse de sucre. Badigeonner les rouleaux de blanc d'oeuf sur toute la surface et enrober du mélange d'amande. Couper en tranches minces et placer sur des tôles à biscuits. Cuire à four préchauffé 10 à 12 minutes.

# Soirs de RÉVEILLONS en robes LUMIÈRE

Elles ont des airs de contes de fées. Elles sont belles et chatoyantes. Elles vous donnent le goût de danser et de réveillonner. Elles sont à la fois mystérieuses et... coûteuses celles qui demain feront de vous des belles du soir. Pailletées, rehaussées de pierreries et de fils d'or, tissées de satin, de soie et de brocart, elles copient, en splendeur, les plus somptueuses tenues du grand siècle.

## Du "cliquant" au bon goût

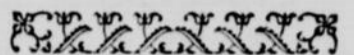
Une chroniqueuse de mode avouait récemment: "Moi, je porte toujours un ensemble un peu cliquant et rutilant pendant la période des fêtes." Elle est, en cela, comme la majorité des femmes à cette époque de l'année. La rigueur du

climat, le souvenir des tenues légères du printemps et de l'été leur donnent le goût des robes tissées de fils d'or. Il est cependant une chose qu'il vaut mieux alors ne pas oublier si on ne veut pas se couvrir de ridicule. Les bijoux dont on se pare habituellement avec une robe très sobre n'ont plus droit de cité sur les tenues brillantes. Un rang de perles, la bague de fiançailles et le jonc si on est mariée atténuent un éclat qui pourrait devenir choquant, si ce n'est déplaisant à l'oeil.

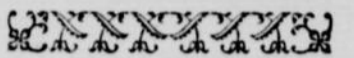
Une quadragénaire bien connue à qui on avait dit un jour qu'elle avait l'air d'un arbre de Noël, croyant que son interlocuteur lui faisait un aimable compliment, gloussa de satisfaction. Ce n'est qu'au sourire moqueur de sa meilleure amie à qui elle raconta l'incident, qu'elle comprit enfin combien on s'était payé une pinte de bon sang à ses dépens.



Tissées de satin de soie et de brocart, elles seront les soirs de réveillons toutes aimées et toutes belles et vous feront oublier la rigueur du climat.



## MODE



Photos: Studio Orsagh  
Modèles: Beasie's Ltd.

En brocart français, cette robe saura mettre en évidence vos charmes féminins. A partir de \$45.00!



Le boléro « matador » dissimule un corsage de chiffon vert celadon. Modèle américain.

Le charme de Cléopâtre imprègne de son parfum cette magnifique robe en chiffon beige, pailletée de cristaux et de pierreries.

La courtoisie et l'atmosphère amicale qui règnent à la maison Montreal Floor Covering ne peuvent être égalées.

**IL N'EN COUTE PAS PLUS POUR OBTENIR CE QU'IL Y A DE MEILLEUR!**

Le grand avantage d'acheter chez Montreal Floor Covering est que vous êtes conseillé par des experts. Les vendeurs, les conseillers et les préposés à la pose du tapis ont reçu une formation en décoration des manufacturiers les plus renommés. De plus, chaque tapis porte la garantie d'entière satisfaction. Visitez une de nos trois succursales les plus rapprochées de chez vous: 15 est, rue Bernard, près de St-Laurent, CR. 4-5528, 1504, rue Bleury, près de la rue Ontario, VI. 2-8871, et 392-a, boulevard Lafleur, Ville LaSalle, DO. 6-7705.

ECRIVEZ POUR OBTENIR NOTRE LISTE DE PRIX.



Nouvelle agréable un Sauveur  
enfant nous est né...  
C'est dans une étable qu'il nous  
est donné...

**Meilleurs Voeux de Joyeux Noël  
et Bonne Année!**

**Oeuvre de la Propagation de la Foi**

175 est, rue Sherbrooke — VI. 5-1342

# TV D'UN SAMEDI A L'AUTRE • MONTREAL 2 6 10 12

Samedi, 22 déc.	Dimanche, 23 déc.	Lundi, 24 déc.	Mardi, 25 déc.	Mercredi, 26 déc.	Jeudi, 27 déc.	Vendredi, 28 déc.
8.45 (2) Cours télévisés 9.25 (6) Today on CBMT 9.30 (2) Cours télévisés (6) University Credit 10.00 (6) Youth Special 10.15 (2) Cours télévisés 11.00 (2) Am Stram Gam (6) Diplomatic Passport 11.30 (2) Coupou (6) Cartoon Corner 11.45 (12) Meditation 12.00 (2) Pirouette (6) Movie Matinee (10) Coquetel musical (12) A TO ZOO 12.30 (12) Let's Find Out 1.00 (2) Le golf et ses étoiles (12) Fignewton Frog 1.30 (6) Sports Magazine (12) Surprise Party 2.00 (2) Images en tête (6) World of Sports (10) En matinée (12) Movie 3.00 (6) World of Sports 3.30 (10) Sports et Loisirs (12) Lutte 4.00 (2) Express (6) Film 4.30 (2) Soff de Dieu (10) Sherlock Holmes (12) Like Young 5.00 (2) La colombe blanche (6) Kingfisher Cove (10) P'tits Bonshommes 5.30 (6) Bugs Bunny (10) Rampe sportive (12) The 3 Stooges 5.45 (12) Learn to Draw <b>SOIREE</b> 6.00 (2) Fadilla (6) Country Time (10) Dernière heure (12) Sword of Freedom 6.15 (10) Faits vécus 6.30 (2) Les uns les autres (6) U.N. Review (10) Carnet de voyage (12) Know Your Sports 6.45 (6) CBC TV News 6.50 (12) Coleman Show 7.00 (2) Comment dites-vous (6) Hillbillies (10) Jeunesse d'aujourd. (12) Stoney Burke 7.15 (2) Noël esquimau 7.30 (2) Winston Churchill (6) The Nurses (12) Sports Close-Up 7.45 (12) Football Forecast 7.55 (2) Nouvelles sportives 8.00 (2) Caméra 62 (10) Les grands spectac. (12) The 4 Just Men 8.30 (2) Micheline (6) Red River Jamboree (12) Immortal Jesters 8.45 (2) Hockey 9.00 (6) Hockey 9.30 (12) The Untouchables 10.00 (10) Le diseur du soir 10.15 (2) Les Couche-tard (6) Juliette 10.30 (12) News 10.45 (2) Téléjournal (6) Let's Talk About (10) Dernière heure (12) Pulse News Sports and Weather 10.55 (10) Couleur du temps 11.00 (2) Commentaire (6) CBC News (10) Ronde des sports (12) Naked City 11.08 (2) Nouvelles sportives 11.10 (6) Final Edition (10) Cinéma 11.15 (2) Cinéma (6) Sport's Shop 11.35 (6) Film Favourites 12.00 (12) Cinéma	9.57 (6) Today on CBMT 10.00 (6) Sunday School 10.30 (6) Child of Bethlehem 11.00 (2) Le jour du Seigneur (6) Church Service 11.50 (12) Meditation 12.00 (2) Tribune libre (6) Comment and... 12.05 (12) Film Italien 12.30 (2) A vous, Paris (6) Speaking French 1.00 (6) Heritage 1.30 (2) Travaux et les jours (6) Country Calendar 2.00 (2) Champ. de la N.F.L. (6) A Midsummer... (10) Cinéma (12) Forum 2.30 (12) We Want an Ans... 3.00 (2) Tendre symphonie (12) Minor Hockey 3.30 (10) En matinée 4.00 (12) Going My Way 4.30 (6) Musical Mexico 4.55 (6) CBC TV News 5.00 (2) Heure du Concile (6) Citizen's Forum (10) En ce temps-ci (12) Télépoll 5.30 (2) Quilles (6) Am. Music. Theatre (10) Rallèlement crédit. (12) Flintstones 5.45 (10) Drôle de monde <b>SOIREE</b> 6.00 (6) Walt Disney (10) Trois billions... (12) Family Theatre 6.30 (2) Dictionnaire... (10) Music-Hall 7.00 (2) L'homme invisible (6) Hazel (10) Sur la sellette 7.30 (2) Papa a raison (6) Flashback (10) Monde du spectacle (12) Fair Exchange 8.00 (2) En habit du diman. (6) Ed Sullivan Show (10) Ciné-spectacle 8.30 (2) L'heure du concert (12) Dr. Kildare 9.00 (6) Bonanza 9.30 (2) Noël du monde (10) Bon voyage (12) Andy Griffith 10.00 (2) Téléjournal (6) Telephone Hour (10) 10 sur 10 (12) Brinkley 10.15 (2) Commentaire 10.23 (2) Nouvelles sportives 10.30 (2) Actualités politiques (12) News 10.45 (10) En première page (10) En première page (12) Pulse 10.55 (10) Couleur du temps 11.00 (6) CBC TV News (6) CBC TV News (10) Ronde des sports (12) The Third Man 11.10 (6) Metroscope (10) Cinéma 11.30 (2) Conférence (6) Cinéma (12) Liberal Arts 12.00 (12) News, Sports...	10.15 (12) Meditation 10.30 (10) Coquetel musical (12) Liberal Arts 11.00 (12) Romper Room 12.00 (2) Musique (12) Lunchtime Theatre 12.15 (10) Horaire 12.30 (10) Ecran d'étoiles 12.45 (12) Movie Quiz 12.50 (12) News (local) 12.55 (2) Téléjournal 1.00 (2) Long métrage (10) Tout pour la... (12) Channel 12 Theatre 1.05 (6) Today on CBMT 1.10 (6) News, Weather 1.15 (6) Montreal Matinee 1.30 (10) Domino 2.00 (6) Chez Hélène 2.15 (6) Nurse School Theat. 2.30 (6) Misterogers (10) Tout pour la... (12) Here's Looking 2.45 (6) Friendly Giant (10) En matinée... 3.00 (2) Votre cuisine Mme (6) Loretta Young (12) People in Confer. 3.15 (2) Votre enfant Mme 3.30 (2) Revue de la maison (6) Take Thirty (12) Line'm up 4.00 (2) Bobino (6) Scarlet Hill (12) Jimmy Tapp 4.30 (2) La boîte à surprise (6) Ichabod and Me (10) Max, Koax, Dora (12) Surprise Party 5.00 (2) Radisson (6) Razzle Dazzle (10) P'tits Bonshommes 5.30 (2) Marcus (6) This Living World (10) Les Boucaniers <b>SOIREE</b> 6.00 (2) Ce soir ou jamais (6) The Hathaways (10) Télé-méto (12) Robin Hood 6.30 (6) Metro (12) Pulse 6.45 (6) CBC TV News 6.50 (10) Sport-Images 6.55 (6) Sports 7.00 (6) Seven-O-One (10) Dernière heure (12) Father Knows Best 7.15 (2) Messages de Noël (10) Ciné-roman 7.30 (2) Mes trois fils (6) Don Messer Show (10) Adam ou Eve (12) The Rifleman 7.45 (12) Football Forecast 8.00 (2) Les belles histoires (6) Danny Thomas (10) Lutte (12) Dick Powell 8.30 (2) La poule aux œufs... (6) Garry Moore Show 9.00 (2) Dans les cantons (10) Télé-Poker (12) Have Gun Will Tr. 9.30 (2) Histoire vécue (6) Festival (10) Destination Danger (12) Take a Chance 10.00 (2) Téléjournal (6) Fernand Gignac (10) To Tell the Truth 10.15 (2) Commentaire 10.23 (2) Nouvelles sportives 10.30 (2) Yoland chante Noël (10) Monsieur le Maire (12) News 10.45 (10) En première page (12) Pulse 10.55 (10) Couleur du temps 11.00 (2) Et le Verbe s'est... (6) CBC TV News (10) Ronde des sports (12) Cinéma 11.10 (6) Final Edition (10) Noël dans le monde 11.20 (12) Berton Hour 11.30 (6) Final News 11.33 (6) Monday Night R... 12.00 (2, 10) Messe de minuit 12.05 (6) Film 12.20 (12) News, Sports, Weather, Meditation	10.00 (6) Xmas Addresses 10.15 (6) Adventure for Xmas (12) Meditation 10.15 (12) Meditation 10.30 (10) Coquetel musical (12) Liberal Arts 11.00 (12) Romper Room 12.00 (2) Musique (12) Film 12.15 (10) Horaire 12.30 (10) Ecran d'étoiles 12.45 (12) Film 12.55 (2) Téléjournal 1.00 (2) Un enfant est né (10) Tout pour la... (12) Movie Quiz 1.05 (6) Today on CBMT (12) Movie 1.10 (6) News and Weather 1.15 (2) Long métrage (6) Montreal Matinee 1.30 (10) Domino 1.50 (6) Today on CBMT 2.00 (6) Chez Hélène 2.15 (2) Film (6) Nursery School 2.30 (6) Misterogers (10) Tout pour la... (12) Beauty Hints 2.45 (6) Friendly Giant (10) En matinée 3.00 (2) Votre cuisine Mme (6) Loretta Young (12) People in Confer. 3.15 (2) Votre enfant Mme 3.30 (2) Temps de vivre (6) Take Thirty (12) Line 'Em Up 4.00 (2) Bobino (6) Scarlet Hill (12) Jimmy Tapp Show 4.30 (2) La boîte à surprise (6) Expedition (10) Monte Cristo (12) Johnny Bean 5.00 (2) Courrier du Roy (6) Razzle Dazzle (10) P'tits Bonshommes 5.30 (2) Le Grand-Duc (6) Huckleberry Hound (10) Remous <b>SOIREE</b> 6.00 (2) Ce soir ou jamais (6) Phil Silvers (10) Télé-méto (12) Rocky and Friends 6.30 (6) CBC TV News (12) Pulse 6.45 (6) CBC News 6.50 (10) Sport Images 6.55 (6) Sports 7.00 (6) Weather (10) Dernière heure (12) Hennessey 7.05 (6) Let's Face It 7.15 (10) Ciné-roman 7.30 (2) Adèle (6) Nation's Business (10) Le vieux vagabond (12) Andy W. Show 7.45 (6) Mr. Fix-It (10) Yves Christian 8.00 (2) Le pain du jour (6) My Three Sons (10) Ici Interpol 8.30 (2) Dans les rues (6) Parade (10) Police des plaines (12) Film 9.00 (2) Le père Nicolas (6) Ben Casey (10) Ciné-Festival 9.30 (2) Droit de cité (10) Avec plaisir 10.00 (2) Téléjournal (6) CBC News (10) Dernier recours 10.15 (2) Commentaire 10.23 (2) Nouvelles sportives 10.30 (2) Présence de l'Art (6) The Pormative Yrs. (10) Cri-Cri (12) News 10.45 (10) En première page (12) Local News 10.55 (10) Couleur du temps 11.00 (2) Cinéma (6) CBC TV News (10) Ronde des sports 11.10 (10) Cinéma 11.15 (6) Viewpoint 11.21 (6) Final Edition (12) Pierre Burton 11.33 (6) Cinéma Starlight 12.20 (12) Movie 1.45 (12) Meditation	10.15 (12) Meditation 10.30 (10) Coquetel musical (12) Liberal Arts 11.00 (12) Romper Room 12.00 (2) Musique (12) Film 12.15 (10) Horaire 12.30 (10) Ecran d'étoiles 12.45 (12) Film 12.50 (12) News 12.55 (2) Téléjournal 1.00 (2) Long métrage (10) Tout pour la... (12) Channel 12 Theatre 1.05 (6) Today on CBMT (12) Movie 1.10 (6) News and Weather 1.15 (2) Long métrage (6) Montreal Matinee 1.30 (10) Domino 1.50 (6) Today on CBMT 2.00 (6) Chez Hélène 2.15 (2) Film (6) Nursery School 2.30 (6) Misterogers (10) Tout pour la... (12) Beauty Hints 2.45 (6) Friendly Giant (10) En matinée 3.00 (2) Votre cuisine Mme (6) Loretta Young (12) People in Confer. 3.15 (2) Votre enfant Mme 3.30 (2) Casse-tête (6) Take Thirty (12) Line 'Em Up 4.00 (2) Bobino (6) Scarlet Hill (12) Jimmy Tapp Show 4.30 (2) La boîte à surprise (6) I Love Lucy (10) Furie (12) Surprise Party 5.00 (2) Roquet, belles oreil. (6) Razzle Dazzle (10) P'tits Bonshommes 5.30 (2) Pépinot (6) Aventure (10) Histoires américai. <b>SOIREE</b> 6.00 (2) Ce soir ou jamais (6) Ed Wynn Show (10) Télé-méto (12) The Three Stooges 6.30 (6) Metro (12) Pulse 6.45 (6) CBC TV News 6.50 (10) Sport-Images 6.55 (6) Sports 7.00 (6) Weather (10) Dernière heure (12) Spelling Bee 7.05 (6) Let's Face It 7.15 (10) Ciné-roman 7.30 (2) Adèle (6) Nation's Business (10) Le vieux vagabond (12) Andy W. Show 7.45 (6) Mr. Fix-It (10) Yves Christian 8.00 (2) Le pain du jour (6) My Three Sons (10) Ici Interpol 8.30 (2) Dans les rues (6) Parade (10) Police des plaines (12) Film 9.00 (2) Le père Nicolas (6) Ben Casey (10) Ciné-Festival 9.30 (2) Droit de cité (10) Avec plaisir 10.00 (2) Téléjournal (6) CBC News (10) Dernier recours 10.15 (2) Commentaire 10.23 (2) Nouvelles sportives 10.30 (2) Présence de l'Art (6) The Pormative Yrs. (10) Cri-Cri (12) News 10.45 (10) En première page (12) Local News 10.55 (10) Couleur du temps 11.00 (2) Cinéma (6) CBC TV News (10) La ronde des sports 11.10 (10) Cinéma 11.15 (6) Viewpoint 11.21 (6) Final Edition (12) Pierre Burton 11.33 (6) The Gallant Men 12.20 (12) News, Sports, Weather, Meditation	10.15 (12) Meditation 10.30 (10) Coquetel musical (12) Liberal Arts 11.00 (12) Romper Room 12.00 (2) Musique (12) Lunchtime Theatre 12.15 (10) Horaire 12.30 (10) Ecran d'étoiles 12.45 (12) Film 12.50 (12) News 12.55 (2) Téléjournal 1.00 (2) Long métrage (10) Tout pour la... (12) Channel 12 Theatre 1.05 (6) Today on CBMT (12) Movie 1.10 (6) News and Weather 1.15 (2) Long métrage (6) Montreal Matinee 1.30 (10) Domino 1.50 (6) Today on CBMT 2.00 (6) Chez Hélène 2.15 (2) Film (6) Nursery School 2.30 (6) Misterogers (10) Tout pour la... (12) Beauty Hints 2.45 (6) Friendly Giant (10) En matinée 3.00 (2) Votre cuisine Mme (6) Loretta Young (12) People in Confer. 3.15 (2) Votre enfant Mme 3.30 (2) Casse-tête (6) Take Thirty (12) Line 'Em Up 4.00 (2) Bobino (6) Scarlet Hill (12) Jimmy Tapp Show 4.30 (2) La boîte à surprise (6) I Love Lucy (10) Furie (12) Surprise Party 5.00 (2) Roquet, belles oreil. (6) Razzle Dazzle (10) P'tits Bonshommes 5.30 (2) Pépinot (6) Aventure (10) Histoires américai. <b>SOIREE</b> 6.00 (2) Ce soir ou jamais (6) Ed Wynn Show (10) Télé-méto (12) The Three Stooges 6.30 (6) Metro (12) Pulse 6.45 (6) CBC TV News 6.50 (10) Sport-Images 6.55 (6) Sports 7.00 (6) Weather (10) Dernière heure (12) Spelling Bee 7.05 (6) Let's Face It 7.15 (10) Ciné-roman 7.30 (2) Adèle (6) Nation's Business (10) Le vieux vagabond (12) Andy W. Show 7.45 (6) Mr. Fix-It (10) Yves Christian 8.00 (2) Le pain du jour (6) My Three Sons (10) Ici Interpol 8.30 (2) Dans les rues (6) Parade (10) Police des plaines (12) Film 9.00 (2) Le père Nicolas (6) Ben Casey (10) Ciné-Festival 9.30 (2) Droit de cité (10) Avec plaisir 10.00 (2) Téléjournal (6) CBC News (10) Dernier recours 10.15 (2) Commentaire 10.23 (2) Nouvelles sportives 10.30 (2) Présence de l'Art (6) The Pormative Yrs. (10) Cri-Cri (12) News 10.45 (10) En première page (12) Local News 10.55 (10) Couleur du temps 11.00 (2) Cinéma (6) CBC TV News (10) La ronde des sports 11.10 (10) Cinéma 11.15 (6) Viewpoint 11.21 (6) Final Edition (12) Pierre Burton 11.33 (6) The Gallant Men 12.20 (12) News, Sports, Weather, Meditation	10.15 (12) Meditation 10.30 (10) Coquetel musical (12) Liberal Arts 11.00 (12) Romper Room 12.00 (2) Musique (12) Lunchtime Theatre 12.15 (10) Horaire 12.30 (10) Ecran d'étoiles 12.45 (12) Film 12.50 (12) News 12.55 (2) Téléjournal 1.00 (2) Long métrage (10) Tout pour la... (12) Channel 12 Theatre 1.05 (6) Today on CBMT (12) Movie 1.10 (6) News and Weather 1.15 (2) Long métrage (6) Montreal Matinee 1.30 (10) Domino 1.50 (6) Today on CBMT 2.00 (6) Chez Hélène 2.15 (2) Film (6) Nursery School 2.30 (6) Misterogers (10) Tout pour la... (12) Beauty Hints 2.45 (6) Friendly Giant (10) En matinée 3.00 (2) Votre cuisine Mme (6) Loretta Young (12) People in Confer. 3.15 (2) Votre enfant Mme 3.30 (2) Casse-tête (6) Take Thirty (12) Line 'Em Up 4.00 (2) Bobino (6) Scarlet Hill (12) Jimmy Tapp Show 4.30 (2) La boîte à surprise (6) I Love Lucy (10) Furie (12) Surprise Party 5.00 (2) Roquet, belles oreil. (6) Razzle Dazzle (10) P'tits Bonshommes 5.30 (2) Pépinot (6) Aventure (10) Histoires américai. <b>SOIREE</b> 6.00 (2) Ce soir ou jamais (6) Ed Wynn Show (10) Télé-méto (12) The Three Stooges 6.30 (6) Metro (12) Pulse 6.45 (6) CBC TV News 6.50 (10) Sport-Images 6.55 (6) Sports 7.00 (6) Weather (10) Dernière heure (12) Spelling Bee 7.05 (6) Let's Face It 7.15 (10) Ciné-roman 7.30 (2) Adèle (6) Nation's Business (10) Le vieux vagabond (12) Andy W. Show 7.45 (6) Mr. Fix-It (10) Yves Christian 8.00 (2) Le pain du jour (6) My Three Sons (10) Ici Interpol 8.30 (2) Dans les rues (6) Parade (10) Police des plaines (12) Film 9.00 (2) Le père Nicolas (6) Ben Casey (10) Ciné-Festival 9.30 (2) Droit de cité (10) Avec plaisir 10.00 (2) Téléjournal (6) CBC News (10) Dernier recours 10.15 (2) Commentaire 10.23 (2) Nouvelles sportives 10.30 (2) Présence de l'Art (6) The Pormative Yrs. (10) Cri-Cri (12) News 10.45 (10) En première page (12) Local News 10.55 (10) Couleur du temps 11.00 (2) Cinéma (6) CBC TV News (10) La ronde des sports 11.10 (10) Cinéma 11.15 (6) Viewpoint 11.21 (6) Final Edition (12) Pierre Burton 11.33 (6) The Gallant Men 12.20 (12) News, Sports, Weather, Meditation

## TV LES FILMS DE LA SEMAINE

### SAMEDI, 22 décembre :

- 12.00 (6) "The Magic Carpet". Comédie. Lucille Ball et John Agar.
- 2.00 (10) "Feu d'artifice" (allemand). Lilli Palmer, Karl Schonbrock et Romy Schneider. Opérette.
- 2.00 (12) "Carro Road". Laurence Harvey et Eric Portman. Drame.
- 8.00 (10) "Emporte mon cœur" (américain). Jeanette MacDonald et Lew Ayres. Comédie musicale.
- 11.10 (10) "Dernière valse" (allemand). Eva Bartok, Curt Jurgens et Siegfried Brener. Drame.
- 11.15 (2) "Quat du point du jour". Dany Carrel, Raymond Bussières et Annette Poivre. Policier.
- 11.35 (6) Film favorisites.
- 12.00 (12) "To Each His Own". Olivia de Havilland et John Lund. Drame.

### DIMANCHE, 23 décembre :

- 12.05 (12) "The Lion of Damascus" (version italienne). Carla Candiant et Doris Duranti. Drame de guerre.
- 2.00 (10) "Rapt du rapide 5" (américain). Victor McLaglen, Patsy Kelly et Zazu Pitts. Comédie de situations.
- 2.00 (6) "A Midsummer Night's Dream". Dick Powell, James Cagney, Olivia de Havilland, Joe E. Brown et Mickey Rooney. Comédie.
- 3.00 (2) "Tendre Symphonie". José Iturbi, Margaret O'Brien, June Allyson et Jimmy Durante. Comédie sentimentale.

- 3.30 (10) "Une chaumière et un cœur" (polonais). D. Szafarska. Comédie.
- 6.00 (12) "Little Women". Katharine Hepburn, Joan Bennett et Paul Lukas. Drame.
- 8.00 (10) "Le maître de Lassie" (américain). Edmund Gwenn, Donald Crisp, Tom Drake et Janet Leigh. Comédie dramatique.
- 11.10 (10) "Né de père inconnu". Gaby Morlay. Drame social.
- 11.30 (6) "The Village". Drame. John Justin et Eva Dahlbeck.

### LUNDI, 24 décembre :

- 1.00 (2) "L'Aventure dans la baie d'or". Conte de Bretislav Pojar. Deux enfants passent les fêtes dans les montagnes.
- 1.05 (12) "Heidi". Shirley Temple et Jean Hersholt. Conte de la petite fille suisse.
- 2.45 (10) "Tant que je vivrai" (français). Edwige Feuillère et Jacques Berthier. Comédie sentimentale.
- 12.00 (6) "Solid Gold Cadillac". Judy Holliday et Paul Douglas. Comédie.
- 12.20 (12) "Come to the Stable". Loretta Young et Cweste Holm. Drame.

### MARDI, 25 décembre :

- 1.00 (12) "March of the Wooden Soldiers". Laurel et Hardy. Comédie. Personnages de Mère L'Oie et du Père Noël.
- 1.30 (2) "La fontaine des lutins". Conte de fée d'Eric Kobler interprété par une troupe d'enfants.

- 2.45 (10) "Tant que je vivrai" (français). Edwige Feuillère et Jacques Berthier. Comédie sentimentale.
- 11.00 (2) "Il n'est jamais trop tard". Conte de Noël de Philippo Ratti.
- 11.10 (10) "La grande renonciation" (italien). Lea Padovani, Luigi Tosi et Donatella Maorusi. Mélodrame.
- 11.33 (6) "In the Good Old Summertime". Van Johnson et Judy Garland. Comédie musicale.
- 12.20 (12) "Scotch on the Rocks". Raymond Huntley. Comédie.

### MERCREDI, 26 décembre :

- 1.05 (12) "Tom Sawyer". Tommy Kelly et Victor Jory. Un conte de Mark Twain.
- 1.15 (2) "L'honorable Angéline". Anna Magnani et Nando Bruno. Comédie sociale.
- 2.45 (10) "Leguignon guérisseur" (français). Yves Deniaud et Nicole Besnard. Comédie.
- 8.30 (12) "Far Horizons". Charlton Heston, Fred MacMurray, Donna Reed et Barbara Hale. Semi-historique.
- 11.00 (2) "08.15 Go Home". O. E. Hasse et Peter Carsten. Film de guerre.
- 11.10 (10) "Prison sans barreaux" (français). L. Moguy, Anny Ducaux, Roger Duchesne, Corinne Luchaire et Ginette Leclerc. Drame social.
- 11.33 (6) "Johnny Belinda". Jane Wyman et Lew Ayres. Drame.

### JEUDI, 27 décembre :

- 1.00 (12) "St. Benny the Dip". Dick Haymes et Nina Foch. Comédie dramatique.
- 1.00 (2) "La perle du Brésil". Gusti Huber. Comédie.
- 2.45 (10) "Le conquérant solitaire" (argentin). Drame psychologique.
- 7.30 (12) "The Emperor Waltz". Bing Crosby et Joan Fontaine. Comédie musicale.
- 8.30 (10) "L'enfant du pêcheur" (italien). Lilliana Lilliani, Umberto Spadaro et Arrazona Ranaldi. Mélodrame.
- 11.00 (2) "Les petits chats". Geneviève Galés, Sylvianne Margol, GINETTE PIGEON et Renée Barel. Drame psychologique.
- 11.10 (10) "Paradis perdu" (français). Fernand Gravey, Elvire Popesco, Almerie et Micheline Presle. Mélodrame.
- 11.33 (6) "Robertino" (The Gallant Men).

### VENREDI, 28 décembre :

- 1.00 (2) Long métrage.
- 1.05 (12) "Park Row". Gene Evans et Kay Welch. Semi-documentaire.
- 2.45 (10) "Pain, amour et jalouse" (italien). Vittorio de Sica, Gina Lollobrigida et Roberto Risso. Comédie.
- 7.30 (12) "The Golden Salamander". Trevor Howard. Drame.
- 8.30 (2) "Margret et l'affaire Saint-Fiacre". Jean Gabin, Valentine Tessier, Paul Frankeur, Michel Auclair et Jacques Morel. Film policier.
- 11.00 (2) "Les Casse-pieds". Noël-Noël. Comédie.
- 11.10 (10) "Attaque" (américain). Jack Palance. Drame de guerre.
- 11.33 (6) Friday Premiere.

Pour son plus beau Noël: le chausson de Cendrillon



(Photo Daniel Fontigny)

**MARGARET MERCIER,**

étoile des Grands Ballets Canadiens dansera CENDRILLON sur la scène du Her Majesty's à compter du 27 décembre. Cette jeune Canadienne qui fit partie du Royal Ballet de Londres raconte à notre reporter Pierre Luc comment à moins de vingt-cinq ans, elle en est venue à chausser la pantoufle de Cendrillon. (Lire article en page 30).

**les SECRETS  
mal gardés**

La première grande comédie musicale française sera présentée en avril prochain à Montréal. Il s'agit de "Visa pour l'amour", de Francis Lopez, qui mettra en vedette nul autre que Luis Mariano en boxeur "viril" (oui, oui... enfin, heu... passons), entouré d'Annie Cordy dansant le twist de façon extraordinaire et de l'excellent comique Rellys qui s'est rendu fort populaire dans divers rôles de premier plan au cinéma. On pourra applaudir ces vedettes au théâtre Saint-Denis. Cette tournée venant de Paris groupera au moins vingt-cinq artistes.

C'est le R. P. Eugène Poirier, jésuite, qui devient l'administrateur temporaire de la Compagnie du Théâtre du Gesù à la suite de la récente démission du directeur-fondateur de la dernière née des troupes professionnelles locales, le comédien Gilles Marsolais, qui a quitté le Gesù pour des raisons personnelles.

L'Egrégore fait peau neuve. En effet, la directrice de ce théâtre d'essai et d'avant-garde, Mlle Françoise Berd, s'entoure d'un adjoint en la personne de Gabriel Gascon,

frère de Jean Gascon. Gabriel quitterait-il le TNM à la suite de cette nomination, l'avenir nous le dira. Par ailleurs, M. Bernard Langevin, premier vice-président de la maison N.-G. Valiquette, sera le nouveau trésorier de l'Egrégore dont le nouveau publiciste récemment nommé est M. Roger Provost, chef de production à l'Hydro-Québec. La direction de l'Egrégore cherche aussi une nouvelle salle de 400 places et le théâtre déménagera dès qu'elle sera trouvée, si possible en 1963.

Pour ceux qui resteront fidèles à leur petit écran ainsi qu'à leur radio dans le temps des Fêtes, nous annonçons un Noël esquimau à Grande-Baleine et à la baie d'Hudson, alors qu'aura lieu le couronnement de Miss Esquimau et Miss Indien (samedi 22 déc. CBFT). Au même réseau, la veille de Noël, "Le monde en 1962" nous apportera des commentaires des correspondants étrangers Roméo Leblanc (New York), Dostaler O'Leary (Paris) et Jean Grandlandeau (Washington). Si les petits ont la permission de rester debout ce soir-là, ils connaîtront les secrets des

Noëls dans le monde et entre autres, ceux du Danemark et de Suisse (CFTM-TV). Le poète Pierre Perreault, pour sa part, nous offre de passer ce jour de la Nativité à l'Île-aux-Coudres (CBF) en compagnie des vieux insulaires de l'endroit. Télé-Métron (canal 10) nous fera rencontrer des familles de tous les groupes ethniques vivant actuellement dans le Québec. Le 1er janvier, des vieillards de tous les coins de Montréal et de la région seront conviés à un repas au cours duquel ils se remémoreront le jour où régnaient le sens et le respect des traditions canadiennes.

**St-Nicolas  
déloge  
l'Enfant-Dieu  
à la Noël  
des artistes**

(Lire l'enquête  
de Pierre Luc  
en p. 24 et 25)

# Saint Nicolas déloge l'ENFANT-DIEU

**Dyne Mouso:**

*"Je n'y pense même pas"*

**Jean Duceppe:**

*"La fête de la fraternité"*

**Monique Miller:**

*"Ni trop gaie, ni trop triste"*

**L**E COMMUN des mortels se prépare à passer la Noël dans la joie et l'allégresse. Pour un jour et une nuit, on oubliera les ennuis et les difficultés de la vie quotidienne. En grand nombre ils assisteront à la traditionnelle messe de minuit, l'unique instant qui leur rappelle qu'en ce jour naquit le Dieu fait Homme. Comme il appert que le "commun des mortels" n'englobe pas la gent artistique, nous avons voulu savoir dans quel esprit cette dernière participerait aux festivités. Pour vous, nous avons mené une enquête auprès de comédiens, chansonniers, troubadours, artistes lyriques, peintres, annonceurs de radio, mannequins, etc. Voici leur réponse.

**Dyne Mouso:** Je n'y pense même pas. Pour les adultes, Noël c'est un jour comme un autre. Bien sûr, je vais faire

des frais, je féterai un peu: pour mes enfants. Je voudrais que la Noël représente pour eux autant de joie que cette fête m'en a donné. Je fête plutôt le Jour de l'An parce que c'est le premier jour de l'année.

par Pierre Luc

**Fernand Gignac:** C'est le seul jour où je peux rester quelques heures avec ma famille. Je réalise alors quelle place prennent les enfants auprès de nous. Deux de mes fils sont nés dans le temps des fêtes. Ce qui fait une raison de plus de nous réjouir. Je n'ai accepté aucun engagement jusqu'à la fin de janvier. Après le Jour de l'An ma femme et moi serons en Floride.



(Photo Daniel Fontigny)

**Andrée CHAMPAGNE,** en compagnie de son mari Walter Clune et leur petite famille: *« Une tradition à laquelle je ne voudrais pas manquer »*

**Andrée Champagne:** Rien ne pourrait me faire travailler ce jour-là. Après la messe de minuit, mon mari et moi nous allons avec nos enfants chez mes parents. Cela est devenu une tradition à laquelle je ne voudrais pas manquer. Une seule fois, nous n'avons pu nous réunir parce que mon père était hospitalisé. Nous avons attendu qu'il soit de retour pour déballer les cadeaux. Noël, j'y crois autant que les enfants.

**Jean Coutu:** Une bien belle fête et agréable. Elle me permet de prendre des vacances de quatre jours. J'ai tellement peu goûté aux Noëls étant jeune que je les aime très gais maintenant. Je vais profiter du Jour de l'An pour aller passer quelques jours dans le sud, au soleil.

**Roger Baulu:** Pour moi, un jour strictement, uniquement familial. Avant d'avoir des enfants, j'avais des parents, donc c'était la même chose. Ça ne représente rien d'autre. Enfin, j'espère que les émissions de radio seront réalisées sur ruban sonore ce jour-là. Mais la veille, comme celle du Jour de l'An, il y a "La poule aux œufs d'or". Voilà, c'est toujours aussi banal que ça. Je suis un peu vieux jeu, je m'excuse.

**Elaine Bédard:** Noël, c'est pour les enfants

mais quand même une période très gaie pour nous. Les gens vous reçoivent, vous les invitez; tout le monde est plus détendu. Il y a aussi les décorations... Noël est un retour à mon enfance. Je me rappelle ces joyeux moments en compagnie de ma sœur. Forcément, avec les années, on devient plus réaliste. Je prendrai une semaine de vacances.

**Doris Lussier:** Ah, mes chers amis! Ce jour de la Noël me rappelle tout ce que je n'ai pas eu et dont mes enfants peuvent jouir. Je vais en profiter pour demeurer avec eux, pour les amuser. Quand tu passes ton temps à amuser les autres; tu n'en trouves pas beaucoup pour les tiens. Je me souviens d'un Noël passé à l'infirmerie du Séminaire de Québec... Ce ne fut pas le plus gai.

**Jacques Blanchet:** Noël, ça voulait dire quelque chose lorsque j'étais jeune, lorsque j'avais mes parents. Ça devient un peu illusoire maintenant. Et je n'ai pas de projets non plus. Je ne fais jamais de projets à l'avance pour ce jour-là. Et autant vous dire en toute franchise, j'ai hâte que ce soit passé. Au Nouvel An, je comprends qu'on fête: c'est le premier jour de l'année.

**Dominique Michel:** Pour les grandes person-



**Doris LUSSIER:** *« Tout ce que je n'ai pas eu et dont mes enfants peuvent jouir »*



**Dominique MICHEL:** *« Je ne m'amuse pas tellement, non ! »*

# à la NOËL des artistes



(Photo Jean-Jacques Sénécal)

Elaine BEDARD :  
« Un retour à mon enfance »

nes, Noël veut dire un échange de cadeaux. C'est agréable d'en recevoir, moins d'en donner. Je ne m'amuse pas tellement, non. Etant fille unique, je passe la Noël avec mes parents. Mais c'est surtout une fête pour les enfants. Je considère la Noël comme une fête religieuse mais les commerçants en ont fait autre chose.

**Gilles Pelletier :** La fête de la petite famille tandis que le Jour de l'An veut dire la fête de la GRANDE famille. Nous consacrons cette fête aux enfants. Elle leur appartient. Je me souviens de tous mes Noëls d'enfant.

**Michel Louvain :** Je vais passer la Noël à San Francisco. Je vais profiter de ce jour pour aller me reposer. Tu sais comme moi que nous sommes plusieurs à nous ennuyer ce jour-là. J'admets que dans une ville comme Thetford-Mines vers onze heures trente la veille de Noël, lorsque tout le monde s'en va à la messe cela a beaucoup de charme ; mais à Montréal... Le Jour de l'An ? Oh oui, je me suis toujours plus amusé ce jour-là ; soit dans ma famille, soit à Paris...

**Jean Duceppe :** Je passe Noël en famille. C'est sacré ! Le matin même, je rencontre mon fan-club... les grand-mamans de "La porte du ciel". C'est chez elles que nous réalisons mon émission ("Du Pep avec Duceppe"). A chaque Noël, nous allons leur porter des cadeaux et des cartes que nos auditeurs nous ont fait parvenir. Il ne faut pas oublier que Noël c'est la fête de la frater-

**Fernande Giroux :**  
C'est une fête pour les jeunes, mais comme nous sommes un peu enfants mon mari (Normand Hudon) et moi... Nous avons pris un appartement plus grand et il y aura place pour un arbre de Noël...

**Margaret Mercier :**  
Nous serons en répétition la veille et le lendemain de la Noël. Comme tout le monde, je resterai avec ma famille le 25 décembre. Quelques artistes de la compagnie viendront probablement chez moi. Ce sera une fête joyeuse, mais nous devons en faire aussi une fête spirituelle.

En somme, l'opinion qui veut les artistes comme de grands enfants s'avère exacte. Mais ces enfants ne s'amuseront pas plus que vous et moi, selon leurs déclarations. Noël aura plutôt l'allure d'une Saint-Nicolas. La fête des jouets, du plaisir, des réceptions... Et quoi d'autre ? La Nativité, peut-être ?... Oui, sans doute. Enfin pour quelques minutes tout au moins. Le temps que passe le souffle divin sur les douze coups de minuit, comme on croit... Et puis ensuite...?



(Photo Daniel Fonagny)

Margaret Mercier (Cendrillon) et son beau prince (Eric Hyrst) sur la scène du Her Majesty's, prendront un seul jour de repos pour Noël avant d'aller éblouir les petits et les moins petits.



**GAGNANT DE (11) PRIX DE L'ACADEMIE**

## POUR TOUTE LA FAMILLE!

*Le plus grand Spectacle du Siècle!*

en vedette

**CHARLTON HESTON · JACK HAWKINS**  
**HAYA HARAREET · STEPHEN BOYD**

TECHNICOLOR



**TOUS LES JOURS — 2 REPRESENTATIONS**  
En matinée : 1 h. 30 p.m. — En soirée : 8 h. p.m.

ADMISSION : ADULTE ..... Prix réguliers.  
ENFANT ..... .65 en tout temps

Les Enfants de 10 ANS ET PLUS, sont admis en MATINEE SEULEMENT.

AV. 8-5513 371-2210

**FRANCAIS RIVOLI**

59 est. STE-CATHERINE ST-DENIS et BELANGER

CL. 5-2428 LA. 1-6853

**GRANADA PAPINEAU**

4353 est. STE-CATHERINE PAPINEAU et MONT-ROYAL

# Le rendez-vous des arts

## cinéma

**ALOUETTE** — "Mutiny on the Bounty" Marlon Brando, Trevor Howard. Le jour à 2.00 et 8.30. Le dimanche à 2.00 et 8.00.

**AU PETIT CINÉMA VILLE-MARIE** — "Boccaccio '70", "The Raffle". Sophia Loren, Luigi Giuliani, Alfio Vita. "The Temptation of Dr. Antonio". Anita Ekberg, Peppino de Filippo. "The Job". Romy Schneider, Thomas Milton, Romolo Valli. 12.00, 2.50, 5.45, 8.30.

**AU PETIT CINÉMA VILLE-MARIE** — "La belle Américaine". Robert Dery, Colette Brosset. 12.05, 1.50, 3.50, 5.50, 7.50, 9.50.

**AVENUE** — "On the Fiddle". 1.25, 3.25, 5.25, 7.20, 9.20.

**BIJOU** — "Le droit de naître". 12.43, 5.23, 10.03. "Ceux qui ne devraient pas naître". 2.30, 7.53.

**CANADIEN** — "Le péché et la honte". 2.15, 5.20, 8.30. "Via Mala". 12.45, 3.50, 7.00, 10.05.

**CAPITOL** — "It's Only Money". Jerry Lewis. 10.45, 1.00, 3.15, 5.25, 7.40, 9.50.

**CINERAMA THEATRE IMPERIAL** — "The Wonderful World of the Brothers Grimm". Du lundi au samedi: 2.00, 8.30. Dimanche: 2.00, 5.00, 8.30.

**COMÉDIE-CANADIENNE** — "La guerre des boutons". Lundi à vendredi: 7.00, 9.00. Samedi: 5.00, 7.00, 9.00. Dimanche: 3.00, 5.00, 7.00, 9.00.

**CHATEAU, RIALTO, SAVOY** — "If a Man Answers". 1.20, 4.35, 9.45. "No Man is an Island". 3.25, 7.40.

**CREMAZIE** — "Call Girls". 2.40, 6.20, 10.05. "Michel Strogoff". 12.35, 4.15, 8.00.

**DORVAL** — (Salle Dorée). "War Lover". 6.35, 8.45. Samedi, dimanche, mercredi: 2.15, 6.35, 8.45. (Red Room). "I Thank a Fool". 6.45, 9.00. Samedi, dimanche, mercredi: 2.15, 6.45, 9.00.

**ELECTRA** — "Les Robinson des mers du Sud". 12.30, 4.13, 7.56. "Le clown et l'enfant". 2.37, 6.20, 10.03.

**FRANCAIS, RIVOLI, PAPINEAU, GRANADA** — "Bea Hurr". 1.50, 8.00.

**KENT** — "The Sky Above... the Mud Below". 1.35, 3.30, 5.30, 7.30, 9.30.

**L'AYAL** — "Patrouille dans le Pacifique". 12.00, 3.55, 7.50. "La Française et l'amour". 1.25, 5.30, 9.25.

**LOEWS** — "Billy Rose's Jumbo". Doris Day, Stephen Boyd, Jimmy Durante, Martha Raye. 10.30, 1.15, 3.55, 6.40, 9.20.

**MERCIER** — "Le clown et l'enfant". 12.30, 4.13, 7.56. "Les Robinson des mers du Sud". 2.07, 5.50, 9.33.

**MONKLAND** — "The Chapman Report". 12.30, 5.10, 9.50. "The Music Man". 2.35, 7.15.

**ORPHEUM** — "Une partie de campagne". 2.30, 5.30, 8.30. "Cuba Si". 3.10, 6.10, 9.10. "Un cœur gros comme ça". 4.05, 7.05, 10.05.

**OUTREMONT, EXPRESS** — "Gay Purr-ee". 11.40, 2.55, 6.20, 9.40. "The Boy and the Laughing Dog". 10.00, 1.10, 4.25, 8.00.

**PALACE** — "Gypsy". Natalie Wood, Rosalind Russell, Karl Malden. 10.00, 12.40, 1.20, 6.10, 9.00.

**PASSE-TEMPS** — "La Reine des Barbares". Jacques Bernas, Chelo Alonso. 12.30, 5.20, 10.05. "La Colline de l'Adieu". Jennifer Jones, William Holden. 3.40, 8.25. "Atoll K". Laurel et Hardy. 1.50, 6.40.

**PLAZA** — "Du Soleil au cœur". 12.00, 2.15, 5.20, 8.30. "Écoute ma chanson". 1.40, 4.30, 7.20, 10.15.

**PRINCESS** — "The Heilons". Richard Todd, Anne Aubrey. 11.55, 3.10, 6.25, 9.50. "Zotz". Tom Poston, Julie Meade. 10.05, 1.20, 4.35, 7.55.

**RITZ** — "L'aventurier du Rio Grande". "Macumba Love". "Le lion de Babylone". Samedi, dimanche, mardi, mercredi, 12.45. Lundi, jeudi, vendredi, 5.45.

**SAINTE-DENIS** — "Le droit de naître". 12.30, 5.23, 10.03. "Ceux qui ne devraient pas naître". 2.17, 7.33.

**SEVILLE** — "The Longest Day". Jeudi, vendredi, lundi, mardi: 8.15. Dimanche: 2.00, 7.45. Samedi, mercredi: 2.00, 8.15.

**SNOWDON** — "Miracle Worker". 8.30. Samedi, dimanche, mardi, mercredi, 2.00, 8.30.

**STRAND** — "The Innocent and the Damned". 11.50, 3.10, 6.30, 9.50. "Trouble at Sixteen". 10.05, 1.25, 4.45, 8.05.

**WESTMOUNT** — "A Kind of Loving". 1.50, 4.20, 6.55, 9.30.

## théâtre

Le Théâtre de l'Anse (Vaudeville Inn), à Dorion, Jean Duceppe présente "Guillaume le Confident", comédie en 3 actes de Gabriel Arout. Rideau à 9 h. tous les lundis, mardis, mercredis et jeudis, à 8 h. le samedi et le dimanche, matinée le dimanche à 2 h. 30. Relâche le vendredi. Jusqu'au 23 décembre.

Le Rideau-Vert (Stella): Revue des Fêtes: "Qui s'y frotte s'y pique", avec Michelle Tisseyre, Juliette Béliveau, Raymond Royer et plusieurs autres. Le Rideau-Vert joue tous les soirs, du lundi au samedi, à 8 h. 30, et le dimanche à 2 h. 30 et 7 h. 30, du 15 décembre au 15 janvier.

Théâtre de l'Egrégore: "Ubu-Roi", d'Alfred Jarry. Mise en

scène de Jean-Pierre Ronfard. Du mardi au samedi, rideau à 8 h. 30. Dernière le 29 décembre.

Le Studio (ex-Théâtre-Club): Du 20 au 22 décembre inclusivement: "Aria da Capo", de Edna St-Vincent Millay, "The American Dream", de Edwin Albee et "Act Without Words", de Samuel Becket, par les élèves de la section anglaise de l'École Nationale de Théâtre.

Théâtre Her Majesty's: La Compagnie des Grands Ballets canadiens présente du 27 décembre au 6 janvier le ballet en 3 actes "Cendrillon", chorégraphie de Ludmilla Chiriac, sur la musique de Mozart. En vedette: la danseuse étoile Margaret Mercier et le premier danseur Eric Hyrst.

## beaux-arts

Musée des Beaux-Arts (Galerie Norton): Toutes œuvres graphiques et aquarelles de Romany Eveleigh, Sarah V. Gersovitz et John S. Walsh. Aussi collection F. Cleveland Morgan, jusqu'au 13 janvier; et Fresques médiévales yougoslaves, jusqu'au 27 janvier, "une nouvelle acquisition".

Auberge Handfield (St-Marc-Aur-Richelieu): Gravures sur bois (sujets esquimaux), de Jacques Payat; jusqu'à la fin de décembre.

Galerie Zannettin (à Québec): Exposition de la "Collection permanente". Tous les jours jusqu'à 5 h. 30, vendredi et samedi jusqu'à 9 h.

Galerie Denyse Deirue: Peintures de la Galerie et sculpteurs; exposition jusqu'au 20 janvier.

Café des Artistes: Exposition collective (Salle l'Algon). Exposition

Galerie Baron: Exposition Elizabeth Limet; ouvert de 2 à 5, et 8 à 10, au 3472, avenue du Parc, près de Sherbrooke; jusqu'au 22 décembre.

L'Art français: Exposition des œuvres récentes de Madeleine Boyer et peintres de la Galerie. Galerie ouverte tous les soirs jusqu'à 9 h.

Centre récréatif Maisonneuve: Huitième exposition annuelle de peintures, gravures et dessins récréatifs, exécutés par les jeunes des parcs. L'exposition, ouverte tous les jours de 1 h. 30 à 10 h., se terminera le 6 janvier.

Galerie Nova et Vetera: Peintures et sculptures de Denis Juneau. Sculptures et meubles canadiens des XVIIIe et XIXe siècles. Ouvert le dimanche, de 2 h. 30 à 4 h. 30, et le mardi, de 8 h. à 9 h., jusqu'au 8 janvier.

Galerie Libre: Peintures ethniques de Gerald Robitaille. Ouvert tous les jours de 10 h. à 6 h.; le mercredi jusqu'à 10 h.; le dimanche de 2 h. à 5 h.; jusqu'au 22 décembre. Aussi, exposition: artistes de la Galerie, jusqu'au 9 janvier.

Galerie Claude Haefely: Graphies sur pierre, bois, métal, papier. Galerie ouverte tous les jours de 10 h. du matin à 6 h. du soir. Le mercredi soir de 8 à 10 h., le dimanche de 2 à 6 h., jusqu'au 20 janvier.

Galerie Ville-Marie: Ouverture de la galerie avec exposition des tapisseries de Pierrot et Alzert. À compter de 10 h. du matin à 9 h. 30, le soir; jusqu'au 25 décembre. Entrée: avant les salles de cinéma.

Galerie Art-Tec: Huiles récentes de Joseph Giunta. Exposition, jusqu'au 1er janvier. Ouvert tous les jours jusqu'à 6.00 p.m., excepté le dimanche, le mercredi soir de 8.00 à 10.00, et le vendredi jusqu'à 9.30.

Galerie Camille Hébert: Cimentées de décembre 62, avec les artistes de la Galerie. Ouvert tous les jours de 11.00 a.m. à 6.00 p.m., sauf le dimanche, mercredi soir de 8.00 p.m. à 10.00 p.m.

Galerie Montmartre: Madeleine Boyer, peintures récentes; exposition jusqu'au 22 décembre.

Galerie Agnès Lefort: Yvette Mercier-Gouin, émaux. Ouvert du lundi au samedi, 10 à 6; mercredi, 10 à 10. Jusqu'au 23 décembre.

Hall de la Gare Centrale: Andrée S. de Groot, huiles, aquarelles et dessins; exposition jusqu'au 9 janvier.



"BILLY ROSE'S JUMBO", grande production musicale en couleurs met en vedettes Doris Day et Stephen Boyd, ci-dessus dans une scène de ce film basé sur la fameuse production théâtrale qui fut l'un des grands succès de Broadway en 1935.



"UNE PARTIE DE CAMPAGNE", chef-d'œuvre de Jean Renoir, présenté pour la première fois à Montréal, met en vedette Sylvia Bataille et Paul Temps, ci-dessus. "Une partie de campagne" est présenté tous les jours au cinéma Orpheum du 19 décembre au 5 janvier.



UN DES NOMBREUX ENFANTS CUBAINS que l'on peut voir dans "CUBA SI", présenté pour la première fois en Amérique du Nord, au cinéma Orpheum, tous les jours, du 19 décembre au 5 janvier.

## Les OSCARS de La Patrie

🏆 CHEF-D'OEUVRE      🏆 BON

🏆 EXCELLENT      🏆 MAUVAIS

### Cinéma

🏆🏆🏆 "Boccaccio '70". Film Italien, de Vittorio de Sica (Petit Cinéma Place Ville-Marie).

🏆🏆 "The Longest Day", film américain en cinémascope de Darryl F. Zanuck sur le débarquement du 6 juin 1944 en Normandie. Très réaliste. (Seville).

🏆🏆 "Marty", de Delbert Mann, à l'Élysée (salle Eisenstein) et salle Alain Resnais).

🏆🏆 "The Sky Above... the Mud Below", au cinéma Kent.

🏆🏆 "La guerre des boutons", à la Comédie-Canadienne.

🏆🏆 "Cuba Si" de Chris Marker. "Une partie de campagne", de Jean Renoir et "Un cœur gros comme ça", de François Reichenbach. Au cinéma Orpheum.

🏆 "La Belle Américaine", au Petit Cinéma Place Ville-Marie.

🏆 "Billy Rose's Jumbo", au cinéma Loews.

### Théâtre

🏆🏆 "Contes pour vivre ou rêver", par Les Apprentis-Sorciers, au Théâtre de la Boulangerie.

🏆 "Ubu-Roi", comédie d'Alfred Jarry, à l'Egrégore.

🏆 "Guillaume le Confident", comédie en 3 actes de Gabriel Arout, au Théâtre de l'Anse (Vaudeville Inn, Dorion).

🏆 "Qui s'y frotte s'y pique", Revue des Fêtes du Rideau-Vert au Théâtre Stella.

## variétés

La Suite à Mathieu (Val David): Les 13 et 16 déc., Pauline Julien. De Noël au Jour de l'An, Claude Gauthier, Murielle Lachance et Yvon Deschamps.

Her Majesty's: Le 13 janvier, The Dave Brubeck Quartet.

La Sérénade (Café André): Nos artistes lyriques.

Reine-Élisabeth (Salle Bonaventure): The Castel Sisters, trio de chanteuses fantaisistes.

Café Saint-Jacques: Fernande Giroux.

El Morocco: Johnny Nash.

La Casa-Loma: Les Garçons de Minuit.

Esquire Show Bar: Le royaume des beatniks.

Sahara: Pawzia Amir.

Le Carrousel: Los Suspiros de Espana.

Hôtel de la Salle (Le Club): Bob Durst et le ragtime. (Le Pavillon): Léo Humeany, violoniste et son orchestre.

Le Saranac: Les 21-22 à 9 h. et 11 h. Pierre Létourneau. De mercredi à samedi, jazz et Pierre Bourdon, troubadour.

**TV RIMOUSKI 3 QUÉBEC 4 ROUYN 4R QUÉBEC 5 NEW-CARLISLE 5C SHERBROOKE 7 MATANE 9 JONQUIÈRE 12 TROIS-RIVIÈRES 13 TV**

**Samedi, 22 déc.**

**Dimanche, 23 déc.**

**Lundi, 24 déc.**

**Mardi, 25 déc.**

**Mercredi, 26 déc.**

**Jeudi, 27 déc.**

**Vendredi, 28 déc.**

8.45 (7) Cours télévisés  
 9.30 (3, 4, 4R, 5C, 7, 12, 13) Cours télévisés  
 10.15 (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Cours télévisés  
 10.30 (5C, 9) Cours télévisés  
 11.00 (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Am Stram Gam  
 11.15 (5C) Cours télévisés  
 11.30 (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Coucou  
 12.00 (3, 4R, 12, 13) Pirouette (5C, 9) Am Stram Gam (7) 12 O'Clock Jubilee  
 12.10 (4) De tout, de tous  
 12.30 (7) Première édition (5C, 9) Coucou  
 12.45 (7) Midi-Sport  
 1.00 (3) Le golf et ses étoiles (5C, 9) Pirouette (7) Entrée des artistes (12) Juliette (13) Far-West  
 1.30 (7) Coit 45 (12) Red River Jambor.  
 2.00 (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Images en tête (5) World of Sports (9) Le golf et ses étoiles  
 3.00 (5C, 9) Images en tête  
 4.00 (3, 4R, 7, 12, 13) 29 ans Express (4) Quilles Inter-Cité (5) Bowling  
 4.30 (3, 4R, 7, 12, 13) Soif de Dieu (9) Film  
 5.00 (3, 4, 4R, 12, 13) La colombe blanche (5) Kingfisher Cove (5C, 9) 20 ans Express (7) Concert  
 5.30 (5) Bugs Bunny (5C, 9) Soif de Dieu  
**SOIREE**  
 6.00 (3) Ed Sullivan (4) Nouvelles (4R) 664 (5) Teen Club (5C, 9) La colombe blanche (7) Invitation (12) The 3 Stooges (13) Camera 13  
 6.15 (4) Panorama (4R) Télégazette  
 6.20 (12) Les Informations  
 6.30 (4) Court métrage (7) Télébulletin (12) Claire-Joie  
 6.45 (4) R.I.N. (4R) A communiquer (7) La Météo  
 6.55 (4) Nouvelles sportives  
 7.00 (3) Mes trois fils (4) Première audition (5) Hillbillies (5C) Au nom de la loi (7) Soirée canadienne (9) A communiquer (12) Crédit social  
 7.15 (4R) Rallie. des Crédit. (9) A communiquer (12) Tirons ensemble  
 7.30 (3) Au nom de la loi (4, 4R) Ciné-festival (5) News and Sports (5C) Adam ou Eve (9) Télédisque  
 7.45 (5) Curtain (9) Mon pays, mes... (12) Mahalia Jackson  
 8.00 (4) Dernier recours (4R) Au nom de la loi (5C) Lutte (3, 7, 12, 13) Adam ou Eve (9) Nous croyons au...  
 8.15 (9) C.D.  
 8.30 (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Micheline (5C, 9) Winat. Churchill  
 8.45 (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Hockey  
 9.00 (5) Hockey (5C) Camera 62 (9) Adam ou Eve  
 9.30 (5C, 9) Micheline  
 9.45 (5C, 9) Hockey  
 10.15 (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Les Couche-Tard (5) Juliette  
 10.45 (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Téléjournal (5) Let's Talk About It  
 11.00 (3) Cinéma (4) En roulant ma boule (4R) En pantoufles (5) CBC TV News (7) Dernière édition (12) Les Informations (13) Commentaire  
 11.10 (5) Penthouse  
 11.15 (5C, 9) Les Couche-tard (12, 13) Cinéma  
 11.30 (4, 7) Cinéma  
 11.45 (5C, 9) Téléjournal  
 12.00 (9) Red River Jamboree  
 12.30 (9) CBC TV News  
 12.45 (12, 13) Nouv. anglaises

8.45 (7) Cours télévisés (3, 4R, 7, 12, 13)  
 9.30 (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Cours télévisés (3, 4R, 7, 9, 12, 13)  
 10.15 (3, 4R, 7, 9, 12, 13) Cours télévisés (9) Cours télévisés (3, 4R, 7, 12, 13) Messe (5) Church Service (5) Tribune libre (5) Sacred Heart (5C, 9) Jour du Seigneur  
 11.00 (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Light Time (3, 4, 4R, 7, 12, 13) A vous Paris (5) Speaking French (5) Heritage (5C, 9) Tribune libre (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Les travaux et les jours (5) Country Calendar (5C, 9) A vous Paris (3, 4, 4R, 7, 12, 13) University Sports (5) A Midsummer... (5C, 9) Les travaux et... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Long métrage (5C, 9) Sports (5C) Long métrage (4R, 7) Film (13) Rendez-vs du Père... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Le Concile (5) Citizens' Forum (5C) Quilles (5) Am. Musée Theatre (5C) Rendez-vs du Père...  
**SOIREE**  
 6.00 (5) Hour of Stars (5C, 9) Concile (3, 13) Rallie. cred. (4, 12) Le Père Noël (4R) Dictionnaire (5C, 9) Quilles (7) Au nom de la loi (3) Film (4) Tout l'monde en... (13) Film (3, 4, 4R, 5C, 7, 12, 13) L'homme invisible (5) Hazel (7, 30) (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Papa a raison (5) Flashback (5C) Crédit social (9) Dictionnaire (5C) Sacred Heart (3, 4, 4R, 7, 12, 13) En habit du dimanche (5) Ed Sullivan (5C, 9) L'homme invis. (3) Grands spectacles (4, 4R, 7, 12, 13) L'heure du concert (5C, 9) Papa a raison (5) Bonanza (5C, 9) En habit du di. (4, 4R, 7, 12, 13) Fadila (5C, 9) L'ère du concert (3, 4, 12, 13) Téléjournal (5) The Telephone Hour (3, 4R, 12, 13) Commentaire (4) Rev. de la médaille (3, 4R, 12, 13) Nouvelles sportives (4, 4R, 12, 13) Actualités politiques (5) Quest (5C, 9) Fadila (10, 45) (7) Revers de la méd... (7) Commentaire (3) Juliette (4) Bulletin sportif (4R, 7, 12) Messages de Noël (3) Vers demain (4, 4R, 5C, 7, 9, 12, 13) Chez Isidore (5) Don Messer (3, 7) Exploits sportifs (9) Mon pays, mes... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Les belles histoires (5) Danny Thomas (5C) Documentaire (9) Soirée aux chantiers (9) Editorial (5C, 9) Messages de Noël (3, 4, 4R, 7, 12, 13) La poule aux œufs d'or (5) Gary Moore (5C, 9) Ciné-Festival (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Dans tous les cantons (5C, 9) Les belles histol. (3) Histoires vécues (4) Misez juste (4R) Dernier recours (5) Festival (5C, 9) La poule aux... (7) Dernier recours (12) Ciné-Festival (13) L'histoire de... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Téléjournal (5C, 9) Dans tous les... (4, 12) Nouv. sportives (4R) Nouv. régionales (7) La science de la vie (13) Le 13 vous informe (3, 4R, 13) Nouvelles sportives (12) Nouvelles et météo (4, 12) Météo (13) Nouvelles sportives (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Yoland chante Noël (5C) Documentaire  
 11.00 (3) Don Messer (4) Divers et messe de... (4R) Film (5) CBC TV News (5C, 9) Téléjournal (7) Dernière édition (12) Et le Verbe s'est...  
 11.10 (4R) Cinéma  
 11.14 (5) Film (7) Lutte (11, 15) (5C, 9) Commentaire (3) Dernière édition (5) Xmas Church Serv. (5C, 9) Yoland chante...  
 11.35 (3) CBC TV News  
 11.45 (4R, 7, 12, 13) Messe de minuit  
 12.00 (5) Penthouse (9) Don Messer (3, 9, 12, 13) CBC TV News  
 12.45 (4R) Don Messer

**Renard à la TV**

De son roman "l'Écornifleur", Jules Renard a tiré une pièce, "Monsieur Vernet", que les téléspectateurs du réseau français de Radio-Canada pourront voir dans une adaptation de Jean-Louis Roux, le 27 décembre à 9 heures, au "Jeudi-Théâtre".  
 Les personnages de cette pièce toute en nuances évoluent dans un cadre bourgeois, dans le Paris du début du siècle: Ce sont M. Vernet (André Valmy), Mme Vernet (Dyane Mousso), Henri Girard (Jean-Louis Roux), la tante Pauline (Janine Sutto), la nièce Marguerite (Margot Campbell) ainsi que des serviteurs, rôles interprétés par Jean Dalmain, Nini Durand et Rose Rey-Duzil.

9.00 (7) Banko  
 10.00 (7) Le Coq au 7  
 11.00 (7) L'heure de Pierrot  
 11.30 (4) La jardinière  
 12.00 (13) Télé-Matinée (7) Le Coq au 7  
 12.10 (4) Nouvelles, Sports, Météo  
 12.25 (4) De tout, de tous  
 12.30 (7) Première édition (12) Don Messer (7) Midi-Sports (12, 45) (3) Cinéroman  
 1.00 (3) Cinéma (4R) Ciné 4 (7) Pot-pourri féminin (12) Long métrage (12) Long métrage (4R) Ciné 4 (5) Red River Xmas (13) Fontaine des lutins (5C) Nouv. françaises (5C, 9) Cinéma (7) Sans atout (5) Nursery School (5C, 9) Messages de Noël (7) Le téléphone sonne (5) Nursery School (5C, 9) Six for Christmas (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Cinéma (5) The Worker In... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Votre enfant, Madame (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Revue de la maison (4) Fémini-Thé (5) Take Thirty (4) Fémini-Thé (5) Take Thirty (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Bobino (5C, 9) Votre cuisine... (13) Popeye (5C, 9) Votre enfant... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) La Boîte à surprise (5C, 9) Votre cuisine... (13) Popeye (5C, 9) Revue de la... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Raddison (5) Razzle Dazzle (5C, 9) Bobino (3) Père Noël (4) Capitaine Tombalo (4R, 13) Marcus (5) Living World (5C, 9) Boîte à surprise (7) Dernier des Mohic... (12) Panorama 62  
**SOIREE**  
 6.00 (3) Manchettes Intern. (4) Vie de l'Eglise (4R) 6-6-4 (12) Panorama 62 (4R) Eclairage au foyer  
 6.03 (3) Manchettes nation. (4) Vie de l'Eglise (4R) Long métrage (5) Comment and... (5C, 9) La vie qui bat (7) Levis Bouliane (13) Camera 13 (3) Ciné-Roman (3) Au jour le jour (4) Nouvelles (9) Nouvelles sportives (5) Mes trois fils (5) Dateline (5C) Impromptu (7) Télébulletin (9) Télémagazine (3) Nouvelles régionales (4R) Mes trois fils (7) Météo (3, 7) Nouv. sportives (4) Panorama (5) 701 (5C) La corne au trésor (7) Caprices musicaux (9) Père Noël (12) Invitation à... (5C) Nouvelles sportives (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Messages de Noël (5C) Le 3 d'heure Flam. (9) Tevio (3) Vers demain (4, 4R, 5C, 7, 9, 12, 13) Chez Isidore (5) Don Messer (3, 7) Exploits sportifs (9) Mon pays, mes... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Les belles histoires (5) Danny Thomas (5C) Documentaire (9) Soirée aux chantiers (9) Editorial (5C, 9) Messages de Noël (3, 4, 4R, 7, 12, 13) La poule aux œufs d'or (5) Gary Moore (5C, 9) Ciné-Festival (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Dans tous les cantons (5C, 9) Les belles histol. (3) Histoires vécues (4) Misez juste (4R) Dernier recours (5) Festival (5C, 9) La poule aux... (7) Dernier recours (12) Ciné-Festival (13) L'histoire de... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Téléjournal (5C, 9) Dans tous les... (4, 12) Nouv. sportives (4R) Nouv. régionales (7) La science de la vie (13) Le 13 vous informe (3, 4R, 13) Nouvelles sportives (12) Nouvelles et météo (4, 12) Météo (13) Nouvelles sportives (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Yoland chante Noël (5C) Documentaire  
 11.00 (3) Don Messer (4) Divers et messe de... (4R) Film (5) CBC TV News (5C, 9) Téléjournal (7) Dernière édition (12) Et le Verbe s'est...  
 11.10 (4R) Cinéma  
 11.14 (5) Film (7) Lutte (11, 15) (5C, 9) Commentaire (3) Dernière édition (5) Xmas Church Serv. (5C, 9) Yoland chante...  
 11.35 (3) CBC TV News  
 11.45 (4R, 7, 12, 13) Messe de minuit  
 12.00 (5) Penthouse (9) Don Messer (3, 9, 12, 13) CBC TV News  
 12.45 (4R) Don Messer

9.00 (7) Banko  
 9.15 (5) Messiah Christmas...  
 10.00 (5) H.M. the Queen and Mr. Diefenbaker (7) Le Coq au 7  
 10.20 (5) An Adventure for...  
 11.30 (4) La jardinière  
 11.45 (12) Au petit comptoir  
 12.25 (4) De tout, de tous  
 12.30 (7) Première édition (12, 45) (3) Cinéroman  
 1.00 (3, 12) Cinéma (4R) Un enfant est né (7) Pot-pourri féminin (4R) Ciné 4 Jockey Club (12) Long métrage (5) Chez Hélène (5C, 9) Un enfant est né (7) Sans atout (5) Nursery School (5C, 9) Cinéma (5) Misterogers (7) TV Roman (9) Parade  
 2.45 (5) Friendly Giant (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Votre enfant, Madame (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Loretta Young (5) The Worker In... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Votre enfant, Madame (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Actualités féminines (4) Ciné-Roman (5) Take Thirty (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Illusions amusantes (4) Fémini-Thé (4) Max, Koax (5) Eyes of Children (5C, 9) Votre cuisine... (13) Popeye (5C, 9) Votre enfant... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) La Boîte à surprise (5C, 9) Razzle Dazzle (5C, 9) Bobino (3, 7) Monte Cristo (4) Capitaine Tombalo (4R, 13) Le grand duc (5) Laurel and Hardy (5C, 9) Boîte à surprise (12) Panorama 62  
**SOIREE**  
 6.00 (3) Manchettes Intern. (4) Vie de l'Eglise (4R) 6-6-4 (12) Panorama 62 (4R) Eclairage au foyer  
 6.03 (3) Manchettes nation. (4) Vie de l'Eglise (4R) Long métrage (5) Comment and... (5C, 9) La vie qui bat (7) Levis Bouliane (13) Camera 13 (3) Ciné-Roman (3) Au jour le jour (4) Nouvelles (9) Nouvelles sportives (5) Mes trois fils (5) Dateline (5C) Impromptu (7) Télébulletin (9) Télémagazine (3) Nouvelles régionales (4R) Mes trois fils (7) Météo (3, 7) Nouv. sportives (4) Panorama (5) 701 (5C) La corne au trésor (7) Caprices musicaux (9) Père Noël (12) Invitation à... (5C) Nouvelles sportives (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Messages de Noël (5C) Le 3 d'heure Flam. (9) Tevio (3) Vers demain (4, 4R, 5C, 7, 9, 12, 13) Chez Isidore (5) Don Messer (3, 7) Exploits sportifs (9) Mon pays, mes... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Les belles histoires (5) Danny Thomas (5C) Documentaire (9) Soirée aux chantiers (9) Editorial (5C, 9) Messages de Noël (3, 4, 4R, 7, 12, 13) La poule aux œufs d'or (5) Gary Moore (5C, 9) Ciné-Festival (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Dans tous les cantons (5C, 9) Les belles histol. (3) Histoires vécues (4) Misez juste (4R) Dernier recours (5) Festival (5C, 9) La poule aux... (7) Dernier recours (12) Ciné-Festival (13) L'histoire de... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Téléjournal (5C, 9) Dans tous les... (4, 12) Nouv. sportives (4R) Nouv. régionales (7) La science de la vie (13) Le 13 vous informe (3, 4R, 13) Nouvelles sportives (12) Nouvelles et météo (4, 12) Météo (13) Nouvelles sportives (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Yoland chante Noël (5C) Documentaire  
 11.00 (3) Don Messer (4) Divers et messe de... (4R) Film (5) CBC TV News (5C, 9) Téléjournal (7) Dernière édition (12) Et le Verbe s'est...  
 11.10 (4R) Cinéma  
 11.14 (5) Film (7) Lutte (11, 15) (5C, 9) Commentaire (3) Dernière édition (5) Xmas Church Serv. (5C, 9) Yoland chante...  
 11.35 (3) CBC TV News  
 11.45 (4R, 7, 12, 13) Messe de minuit  
 12.00 (5) Penthouse (9) Don Messer (3, 9, 12, 13) CBC TV News  
 12.45 (4R) Don Messer

9.00 (7) Banko  
 10.00 (7) Le Coq au 7  
 11.30 (4) La jardinière  
 12.00 (12) Au petit comptoir (13) Télé-Matinée (12) Au petit comptoir (12) Parade  
 12.45 (7) Midi-Sport (12, 45) (3) Cinéroman  
 1.00 (3, 12) Cinéma (4R) Un enfant est né (7) Pot-pourri féminin (4R) Ciné 4 Jockey Club (12) Long métrage (5) Chez Hélène (5C, 9) Un enfant est né (7) Sans atout (5) Nursery School (5C, 9) Cinéma (5) Misterogers (7) TV Roman (9) Parade  
 2.45 (5) Friendly Giant (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Votre enfant, Madame (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Loretta Young (5) The Worker In... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Votre enfant, Madame (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Actualités féminines (4) Ciné-Roman (5) Take Thirty (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Illusions amusantes (4) Fémini-Thé (4) Max, Koax (5) Eyes of Children (5C, 9) Votre cuisine... (13) Popeye (5C, 9) Votre enfant... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) La Boîte à surprise (5C, 9) Razzle Dazzle (5C, 9) Bobino (3, 7) Monte Cristo (4) Capitaine Tombalo (4R, 13) Le grand duc (5) Laurel and Hardy (5C, 9) Boîte à surprise (12) Panorama 62  
**SOIREE**  
 6.00 (3) Manchettes Intern. (4) Vie de l'Eglise (4R) 6-6-4 (12) Panorama 62 (4R) Eclairage au foyer  
 6.03 (3) Manchettes nation. (4) Vie de l'Eglise (4R) Long métrage (5) Comment and... (5C, 9) La vie qui bat (7) Levis Bouliane (13) Camera 13 (3) Ciné-Roman (3) Au jour le jour (4) Les nouvelles (4R) Télégazette (5) Noddy (6, 20) (4) Nouvelles sportives (6, 25) (9) Page d'histoire (6, 30) (4) Coin du skieur (5) Dateline Québec (5C) Impromptu (7) Télébulletin (9) Le grand duc (3) Nouvelles sportives (6, 45) (3) Météo (4, 12) Cri-Cri (4R) Film (6, 50) (3, 7) Nouv. sportives (7, 00) (3) Film (4) Panorama (4R) Lettre chanceuse (5) Checkmate (7) Deux contre deux (12) Dernier recours (13) Cri Cri (7, 05) (3) La corne au trésor (5C) Nouvelles sportives (7, 10) (3) Chez Margotte (9) Ciné-Feuilleton (12) 2 sur 3 Cadorama (3) Cri-Cri (4) La science et la vie (9) Télémagazine (12) Adèle (7, 15) (9) Le phare... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Le pain du jour (5) My Three Sons (5C) Parade (9) Phare de Turlintin (13) Ciné-Festival (9) Christmas Choir (9) Invitation (5C) Impromptu (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Jolie de vivre (5) Car 54 (5C) Front Page Chal. (9) Café des artistes (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Edition spéciale (5) Perry Mason (5C, 9) Dernier recours (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Temps des copains (5) Comedy Spot (5C, 9) Jolie de vivre (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Insolences d'une camé... (5) Front Page Chal. (5C, 9) Edition spéciale (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Téléjournal (5) Moon of Wintertime (5C, 9) Le temps des... (4, 12) Nouv. sportives (4R) Nouvelles (7) Rallie.ment crédit. (13) Le 13 vous informe (3) Nouvelles sportives (12) Nouvelles, Météo (4) Météo (13) Nouvelles sportives (12) Histoire vécue (7) Ciné-Festival (12) Votre courrier (13) Avent. dans les lies (3) Tommy Ambrose (4) Lutte (4R) Sport (5) CBC TV News (5C) Téléjournal (7) Dernière édition (12) Cinéma (11, 10) (4R) Cinéma (11, 15) (5) Viewpoint (5C, 9) Commentaire (7) Cinéma (11, 20) (5C, 9) Sport (11, 25) (5C, 9) Commentaire (7) Cinéma (11, 30) (3) Dernière édition (5C, 9) Votre courrier (3) CBC TV News (12, 00) (5C, 9) Pré. de l'Art (3) CBC TV News (9) Parade (9, 12, 13) CBC TV News

9.00 (7) Banko  
 10.00 (7) Le Coq au 7  
 11.00 (7) L'heure de Pierrot  
 11.30 (4) La jardinière  
 12.00 (7) 12 O'Clock (12) Au petit comptoir (13) Télématinée (12) Au petit comptoir (12) Long métrage (12, 45) (4) De tout, de tous (12, 45) (7) Midi Sport (12, 45) (3) Cinéroman  
 1.00 (3) Cinéma (4R) Ciné-4 (7) Pot-pourri féminin (12) Long métrage (13) Cinéma (1, 55) (5C) Nouv. françaises (5C) Cinéma (5C, 9) Cinéma (7) Le téléphone sonne (5) Nursery School (5C, 9) Cinéma (5) Misterogers (7) TV Roman (9) Parade (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Votre cuisine, Madame (5) Loretta Young (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Votre enfant, Madame (4) Fémini-Thé (4R, 7, 12, 13) Casse-tête (5) Take Thirty (3, 4, 4R, 7, 12) Bobino (5) Scarlet Hill (5C, 9) Votre cuisine... (13) Popeye (5C, 9) Votre enfant... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) La Boîte à surprise (5) At Home (5C, 9) Casse-tête (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Roquet, belles oreilles (5C, 9) Bobino (5) Razzle Dazzle (5C, 9) Bobino (4) Safari (4R) Fill in Film (5) Western (5C, 9) Boîte à surprise (7) Furie (12) Trucs du métier (13) Film  
**SOIREE**  
 6.00 (3) Manchettes Intern. (4) Vie de l'Eglise (4R) 664 (5C, 9) Roquet, belles... (7) Ti-Blanc Richard (12) Panorama 62 (13) Camera 13 (6, 05) (3) Au jour le jour (4) Nouvelles (6, 15) (4R) Télégazette (9) Nouvelles sportives (6, 20) (9) Télémagazine (6, 30) (4) Détente (5) Dateline (5C) Impromptu (7) Télébulletin (9) Pépinot (6, 40) (5C) Nouvelles (6, 45) (3, 7) Météo (4, 12) Cri-Cri (4R) Film (6, 50) (3, 7) Nouv. sportives (7, 00) (3) Film (4) Panorama (4R) Lettre chanceuse (5) Checkmate (7) Deux contre deux (12) Dernier recours (13) Cri Cri (7, 05) (3) La corne au trésor (5C) Nouvelles sportives (7, 10) (3) Chez Margotte (9) Ciné-Feuilleton (12) 2 sur 3 Cadorama (3) Cri-Cri (4) La science et la vie (9) Télémagazine (12) Adèle (7, 15) (9) Le phare... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Le pain du jour (5) My Three Sons (5C) Parade (9) Phare de Turlintin (13) Ciné-Festival (9) Christmas Choir (9) Invitation (5C) Impromptu (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Jolie de vivre (5) Car 54 (5C) Front Page Chal. (9) Café des artistes (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Edition spéciale (5) Perry Mason (5C, 9) Dernier recours (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Temps des copains (5) Comedy Spot (5C, 9) Jolie de vivre (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Insolences d'une camé... (5) Front Page Chal. (5C, 9) Edition spéciale (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Téléjournal (5) Moon of Wintertime (5C, 9) Le temps des... (4, 12) Nouv. sportives (4R) Nouvelles (7) Rallie.ment crédit. (13) Le 13 vous informe (3) Nouvelles sportives (12) Nouvelles, Météo (4) Météo (13) Nouvelles sportives (12) Histoire vécue (7) Ciné-Festival (12) Votre courrier (13) Avent. dans les lies (3) Tommy Ambrose (4) Lutte (4R) Sport (5) CBC TV News (5C) Téléjournal (7) Dernière édition (12) Cinéma (11, 10) (4R) Cinéma (11, 15) (5) Viewpoint (5C, 9) Commentaire (7) Cinéma (11, 20) (5C, 9) Sport (11, 25) (5C, 9) Commentaire (7) Cinéma (11, 30) (3) Dernière édition (5C, 9) Votre courrier (3) CBC TV News (12, 00) (5C, 9) Pré. de l'Art (3) CBC TV News (9) Parade (9, 12, 13) CBC TV News

9.00 (7) Banko  
 10.00 (7) Le Coq au 7  
 11.00 (7) L'heure de Pierrot  
 11.30 (4) La jardinière  
 12.00 (7) 12 O'Clock (12) Au petit comptoir (13) Télématinée (12) Au petit comptoir (12) Long métrage (12, 45) (4) De tout, de tous (12, 45) (7) Midi Sport (12, 45) (3) Cinéroman  
 1.00 (3) Cinéma (4R) Ciné-4 (7) Pot-pourri féminin (12) Long métrage (13) Cinéma (1, 55) (5C) Nouv. françaises (5C) Cinéma (5C, 9) Cinéma (7) Le téléphone sonne (5) Nursery School (5C, 9) Cinéma (5) Misterogers (7) TV Roman (9) Parade (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Votre cuisine, Madame (5) Loretta Young (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Votre enfant, Madame (4) Fémini-Thé (4R, 7, 12, 13) Casse-tête (5) Take Thirty (3, 4, 4R, 7, 12) Bobino (5) Scarlet Hill (5C, 9) Votre cuisine... (13) Popeye (5C, 9) Votre enfant... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) La Boîte à surprise (5) At Home (5C, 9) Casse-tête (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Roquet, belles oreilles (5C, 9) Bobino (5) Razzle Dazzle (5C, 9) Bobino (4) Safari (4R) Fill in Film (5) Western (5C, 9) Boîte à surprise (7) Furie (12) Trucs du métier (13) Film  
**SOIREE**  
 6.00 (3) Manchettes Intern. (4) Vie de l'Eglise (4R) 664 (5C, 9) Roquet, belles... (7) Ti-Blanc Richard (12) Panorama 62 (13) Camera 13 (6, 05) (3) Au jour le jour (4) Nouvelles (6, 15) (4R) Télégazette (9) Nouvelles sportives (6, 20) (9) Télémagazine (6, 30) (4) Détente (5) Dateline (5C) Impromptu (7) Télébulletin (9) Pépinot (6, 40) (5C) Nouvelles (6, 45) (3, 7) Météo (4, 12) Cri-Cri (4R) Film (6, 50) (3, 7) Nouv. sportives (7, 00) (3) Film (4) Panorama (4R) Lettre chanceuse (5) Checkmate (7) Deux contre deux (12) Dernier recours (13) Cri Cri (7, 05) (3) La corne au trésor (5C) Nouvelles sportives (7, 10) (3) Chez Margotte (9) Ciné-Feuilleton (12) 2 sur 3 Cadorama (3) Cri-Cri (4) La science et la vie (9) Télémagazine (12) Adèle (7, 15) (9) Le phare... (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Le pain du jour (5) My Three Sons (5C) Parade (9) Phare de Turlintin (13) Ciné-Festival (9) Christmas Choir (9) Invitation (5C) Impromptu (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Jolie de vivre (5) Car 54 (5C) Front Page Chal. (9) Café des artistes (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Edition spéciale (5) Perry Mason (5C, 9) Dernier recours (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Temps des copains (5) Comedy Spot (5C, 9) Jolie de vivre (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Insolences d'une camé... (5) Front Page Chal. (5C, 9) Edition spéciale (3, 4, 4R, 7, 12, 13) Téléjournal (5) Moon of Wintertime (5C, 9) Le temps des... (4, 12) Nouv. sportives (4R) Nouvelles (7) Rallie.ment crédit. (13) Le 13 vous informe (3) Nouvelles sportives (12) Nouvelles, Météo (4) Météo (13) Nouvelles sportives (12) Histoire vécue (7) Ciné-Festival (12) Votre courrier (13) Avent. dans les lies (3) Tommy Ambrose (4) Lutte (4R) Sport (5) CBC TV News (5C) Téléjournal (7) Dernière édition (12) Cinéma (11, 10) (4R) Cinéma (11, 15) (5) Viewpoint (5C, 9) Commentaire (7) Cinéma (11, 20) (5C, 9) Sport (11, 25) (5C, 9) Commentaire (7) Cinéma (11, 30) (3) Dernière édition (5C, 9) Votre courrier (3) CBC TV News (12, 00) (5C, 9) Pré. de l'Art (3) CBC TV News (9) Parade (9, 12, 13) CBC TV News



Comment Boris Karloff devient le monstre Frankenstein ou l'horreur en six tableaux.

## Karloff, champion de l'horreur est fier de son rôle au cinéma

Boris Karloff porte ses 75 ans aussi fièrement qu'un cerf porte ses bois. Il est si fier de sa réputation qu'il peut effrayer Vincent Price ou Peter Lorre, deux hommes qui connaissent peu la peur.

Un jour, après avoir joué une scène à Hollywood, Karloff se rendit dans un petit restaurant pour casser une croûte. Il était encore vêtu de son costume de sorcier du Moyen Age, ce qui enleva l'appétit d'à peu près tous les clients. En effet, qui goûterait un steak devant un

homme qui ressemble plus à un fantôme ou un monstre qu'à un être humain ?

Homme de grande distinction et de fierté professionnelle, Boris Karloff est heureux d'avoir joué toute sa vie des rôles de scélérats.

— Je suis chanceux, explique-t-il, d'avoir établi une tradition d'horreur. Si je n'avais pas créé ce style, je conduirais peut-être encore un camion comme je le faisais dans les premières années '20.

Bien que fier de sa réputation, Karloff ne veut pas qu'on pense de lui qu'il n'a

joué que des rôles de monstres. — Je n'ai joué Frankenstein que trois fois, ajoute-t-il, et j'en suis content, mais j'ai surtout joué les savants maniaques, fous, plutôt que les monstres à trois têtes.

Dans son nouveau film pour American-International, "The Raven" (Le Corbeau), l'acteur anglais connaît une fin violente, comme toujours, mais cette fois, aux mains de Vincent Price et de Peter Lorre. — Il est très intéressant de travailler avec ces deux acteurs, avoue Karloff, d'autant plus que le texte

est excellent. Je dirais de ce film qu'il est un conte de fées, ou une fantaisie d'horreur. Il y a presque autant de scènes comiques que de scènes terrifiantes, ce qui rend l'horreur encore plus horrible.

Boris Karloff habite maintenant Londres. Il croit que les Anglais peuvent passer la plus grande partie de leur vie en dehors de leur pays, mais qu'éventuellement, ils y reviennent. En plus de jouer dans des films en Angleterre, il était l'hôte cette année d'un programme de télévision intitulé "Out of this World".



### Les "Castle Sisters", trio sympathique

Pour le temps des Fêtes, jusqu'au 29 décembre, trois jeunes Américaines, les "Castle Sisters", Josie, Audrey et Joanie sont présentées à la Salle Bonaventure du Reine Elizabeth et détaillent fort joliment des chansons légères, de vieux refrains, avec beaucoup de finesse.

Jolies toutes les trois, portant des robes à la fois seyantes et chastes, mais oui, elles ne sont pas provocantes, mais bien agréables à

voir tout de même. Jeunesse, fraîcheur dans la mise en scène et l'interprétation, elles ont en fait tout pour séduire.

Une parodie de "My Fair Lady" leur permet de se faire apprécier dans le fameux air: "The Rain in Spain" avec lequel elles se taillent un franc succès car elles sont de plus douées du sens comique. Et puis pour terminer leur numéro, elles nous gratifient d'un pot-pourri d'airs de Noël profanes et sacrés

bien enchaînés et elles vont même jusqu'à chanter — touchante attention ou sens de la publicité — un couplet de "White Christmas". (Noël blanc) en français !...

Bref, de la fantaisie, du charme, de la simplicité, du bon goût, enfin tout ce qu'il faut avec la qualité d'un bon numéro de variétés pour cette époque de l'année où l'on se sent plus léger et le coeur gal.

M. Maître



"LA BELLE AMERICAINE" mettant en vedette Robert Dhery, ci-dessus, et Colette Brosset, prend l'affiche à partir de cette semaine au cinéma de la Place Ville-Marie.

METRO GOLDWYN MAYER presents  
**MUTINY ON THE BOUNTY**  
AN ARCOLA PICTURE  
IN METRO PANAVISION IN  
TECHNICOLOR  
Marlon Brando  
Trevor Howard  
Richard Harris

Représentations à sièges réservés et prix.  
Matinées : merc., sam., dim., fêtes à 2 h. p.m.  
Merc. \$1.50 - Sam., dim. et fêtes \$2.00  
Soirées sur sem. à 8 h. 30. Dim. à 8 h. p.m.  
Lun. à vend. \$2.00 - Sam., dim. et fêtes \$2.50

SAMEDI 2.00 - 8.30  
DIMANCHE 2.00 - 8.00

Guichet ouvert de 10 h. a.m. à 9 h. p.m.  
Attention spéciale accordée à ceux qui désirent assister à notre spectacle en groupe. Prière d'appeler M. B. T. MacDonald, 932-1510.

Matinée spéciale à 2 h. pendant les Fêtes du 25 décembre au 1er janvier.

**ALOUETTE**  
ST. CATHERINE & BLEURY - UN 1-2867

Une pinte de bon sang, comme SEUL Jerry sait le servir! La PLUS RICHE collection de gags jamais entendue!

**Jerry Lewis**  
"IT'S ONLY MONEY"

Il est le détective privé le plus inattendu qui soit!

A L'AFFICHE  
JOYEUX NOEL! **CAPITOL**

Les enfants de dix ans et plus admis chaque jour de 10 a.m. à 4 p.m. (Le dimanche, de 12 a.m. à 4 p.m.)

METRO-GOLDWYN-MAYER PRESENTS A JOE PASTERNAK PRODUCTION  
DORIS DAY STEPHEN BOYD JIMMY DURANTE MARTHA RAYE

IN BILLY ROSE'S  
**JUMBO**

JUMP FOR JOY IT'S JUMBO!  
JUMP FOR JOY IT'S JUMBO!  
JUMP FOR JOY IT'S JUMBO!  
JUMP FOR JOY IT'S JUMBO!

THE GREAT SONGS OF RODGERS AND HART in PANAVISION and METROCOLOR

Horaire : 10.30 - 1.15 - 3.55  
6.40 - 9.20

A L'AFFICHE  
**LOEW'S**

# LA CHANSON et le JAZZ

## Estelle Caron chante Noël

Pour son microsillon, Estelle Caron a choisi douze refrains de la Noël. Entre autres "Joyeux Noël", paroles de Louis Morissette, "Noël des pauvres", "Noël Blanc", "La promenade en traîneau", "Le rondel du petit Noël"... L'équipière des "Joyeux Troubadours" est en pleine possession de ses moyens, comme l'écrit Jean-Paul Nolet, signataire de la pochette. De plus, elle a gardé toute sa fraîcheur. On n'a pas oublié le choeur et les violons. Un disque Fonorama (MF-6).

## Noël avec Paolo Noël

Le chanteur à la voix de Tino Rossi se dit très fier de son récent microsillon des chansons de Noël. Et je crois qu'il a raison. Accompagné par l'orchestre et les chanteurs de Raymond Berthiaume, sous la direction de Rod Tremblay, il vient de réaliser son meilleur disque. Chanteur de charme, esclave des mélodies commerciales, notre "homme de la mer" montre enfin toute sa sensibilité. "Douce nuit, sainte nuit", "Noël c'est l'amour", "Noël des pauvres", "Noël en mer", "Petite étoile de Noël", tout est douceur et un peu mélancolie sur ce disque long-jeu RCA Victor (LCP-1055).

## Jingle Bell Jazz

Douze musiciens de jazz des plus renommés collaborent à ce microsillon. Chacun arrange à sa façon des pièces telles que "Jingle Bells", "White Christmas", "Winter Wonderland", "Santa Claus is Coming To Town", "Blue Xmas". Et quand les dites pièces sont interprétées respectivement par Duke Ellington, Lionel Hampton, Chico Hamilton, Dave Brubeck et son quatuor, Miles Davis, la qualité ne peut être que garantie. Mais on ne saurait prétendre que les amateurs de jazz vont se ruer sur ce disque. Ajoutons simplement que tous et chacun tirent leur génie par les cheveux afin de se montrer personnels. Columbia (CL-1893).

## Le temps de Noël pis du jour de l'An

"Le vieux vagabond", Paul-Emile Corbeil, dit des poèmes de Jean Narrache. Je trouve que l'inspiration de Monsieur Emile Coderre s'accommode facilement avec l'opportunisme des vendeurs de disque. 16 poèmes de Noël précèdent un autre disque du temps de Pâques qui, lui, en précède un du temps des vacances. Bien malin qui pourrait se permettre de "descendre" systématiquement les poèmes de... Jean Narrache. Peut-être même qu'on serait plutôt POUR. Mais je me méfie encore lorsque Paul-Emile Corbeil emploie, à esclier bien calculé, un rire qui a contribué à sa popularité. Cela peut sembler facile mais n'oublions pas que la vérité sort de la bouche des enfants. Il se trouve que les goûts sont quand même à discuter. Fonorama MF-3.

Pierre Luc

# Silence / on tourne



Lana TURNER

Lana Turner, qui joue aux côtés de Dean Martin dans "Who's Got The Action?", comédie en Technicolor de la Paramount, porte deux superbes robes de nuit évaluées à \$750 chacune. Ces robes de dentelle sont signées Edith Head et leur but est de faire ressortir la beauté (glamour) de Lana, sans encourir les rigueurs de la censure et sans tomber dans la vulgarité, double objectif atteint grâce à trois fourreaux de soie, dont les deux premiers au ton de l'épiderme de l'actrice et celui de dessus en soie blanche et noire aux chatolements "noblement" irrésistible.

François Mauriac a fait lui-même l'adaptation à l'écran de son roman célèbre "Thérèse Desqueyroux". Il a été aidé en cela par son fils Claude Mauriac et son metteur en scène, Franju. Il a écrit en outre les dialogues. Ainsi, pour une fois, le cinéma côtoie étroitement la pensée qu'un grand écrivain a développée dans un grand roman. Et il sera difficile à la critique de dire que le metteur en scène n'a pas reflété le concept de l'auteur en le transposant sur film.



Anna MAGNANI

Anna Magnani s'est replacée, toujours avec la même autorité, au premier plan du cinéma italien; après des années d'arrêt, elle se montrera à nouveau à ses admirateurs dans trois grands films: "Mamma Roma", "Sapago" et "Che ne pensate delle luna?" Le premier passe présentement sur les écrans et les deux autres seront achevés avant Pâques.

On parle de complications pour le tournage du "Processo di Verona" (le Procès de Verone), dont la production suit son cours sous la direction du réalisateur Carlo Lizzani. On murmure que certains membres de la famille Mussolini-Ciano voudraient saisir les tribunaux de l'affaire et s'opposer à la réalisation de cette reconstruction historique.

Les Italiens, qui voient une source de revenus considérables dans l'industrie du film, ont pourvu leurs studios de l'équipement à la mesure de la demande des compagnies américaines qui vont tourner en Italie: pour les scènes de nuit de "Cléopâtre", Léon Chamroy, directeur technique de la troupe, a eu à sa disposition des projecteurs qui ont consommé une quantité d'énergie égale à celle qui eût servi pour l'éclairage d'une ville de 500,000 habitants.

Sue Lyon, la Lolita du livre audacieux de Nabokov porté à l'écran par Stanley Kubrick, a dit de Lillian Toockman, qui avait mission de surveiller ses allées et venues: "C'est une accompagnatrice adorable. On me l'a donnée parce que ma mère aurait été trop sévère et que ma soeur aînée (une beauté) aurait trop attiré l'attention sur elle..." Depuis, Sue a repris le chemin du collège et il semble que le souvenir de son succès phénoménal ne dérange en rien ses études.



Sue LYON

Michael Anderson jr, fils du réalisateur de "Around the World in 80 Days" tiendra un rôle-vedette dans le

films d'aventures de Walt Disney, "In Search of the Castaways". C'est le premier rôle d'importance que le jeune acteur d'origine anglaise se voit confier; il avait débuté à l'écran à titre de garçon de ferme dans le drame historique "The Moonraker".

Il y a cinq ans, 5 pour cent des commanditaires de la radio et de la télévision avaient recours à la musique créée spécialement à leur intention. Mais, comme le rapporte la Scott-Textor Productions, qui se spécialise dans la musique de soutien pour les commerciaux, la proportion des annonceurs qui utilisent une telle musique s'est élevée, depuis, à 500 pour cent, et ils ont dépensé pour l'obtenir \$18 millions.



Tout peut se produire avec ces diables de Français!

"VOUS EN AUREZ POUR VOTRE ARGENT DE CES PERIPETIES LOUFOQUES!"

N.Y. Times

"HILARITE A HAUTE FREQUENCE!"

Time Magazine

"UN DES FILMS LES PLUS DROLES DE L'ANNEE!"

N.Y. World Tel. & Sun



ROBERT DHERY  
COLETTE BROSSET

La Belle Américaine

Comment une belle anatomie peut bouleverser une vie!

HORAIRE: 12.05 - 1.50 - 3.50 - 5.50 - 7.50 - 9.50

Trois histoires de sexes... quelque peu osées, différentes.



13e SEM.



HORAIRE: 12.10 - 2.50 - 5.45 - 8.30

VITTORIO DE SICA  
SOPHIA LOREN  
FEDERICO FELLINI  
ANITA ERBERG  
TECHINO VISCONTI  
ROMY SCHNEIDER



Marina VLADY

Marina Vlady, la blonde vedette franco-russe, joue le rôle de la "reine des abeilles" dans le film italien "Ape Regina", dont le metteur en scène est Mario Ferrari. Cette "reine" devait être Monica Vitti, mais l'actrice n'a pas trop prisé cette histoire amère et on a offert le rôle à Marina.



Vous y trouverez toute la joie et tout l'entrain du succès du Broadway!

TECHNICOLOR **GYPSY** TECHNIRAMA

**PALACE**

A L'AFFICHE

Horaire: 10.00 - 12.40 - 3.20 - 6.10 - 9.00

# Elle avait rêvé de Cendrillon, elle chaussera sa pantoufle à Noël



(Photos Daniel Fontigny)

Margaret MERCIER  
« Etre l'étoile d'une Compagnie à mon âge, c'est très délicat : il faut donner l'exemple ».

## Margaret Mercier, étoile des Grands Ballets Canadiens, touchée par la baguette magique d'une fée

Il y avait une jeune fille aussi courageuse que belle... elle pensait que la patience est toujours récompensée; et sa marraine qui était Fée, assurait qu'il n'est pas de moments difficiles qui n'achètent de bons lendemains. Elle se nommait CENDRILLON, vivait avec son père, deux soeurs mauvaises et une belle-mère tout aussi mesquine. On en avait fait l'esclave de la maison. Quand le fils du roi donnait un bal, elle était la seule à s'en absenter. Un jour, sa tante la Fée la trouva toute triste et décida de lui faire un meilleur sort.

### Elle eut toute la cour à ses pieds

D'un coup de baguette, elle changea une citrouille en carrosse d'or, changea des souris en chevaux, les rats en cochers, des hardes en robe de bal et des sabots en pantoufles d'une manière

rut toute la ville afin de trouver l'élué dans le coeur du prince. Cela amusa fort les soeurs de Cendrillon lorsqu'elle présenta son petit pied à l'officier. La Fée survint et rendit ses habits somptueux à Cendrillon qui fut menée au palais. Elle pardonna à ses soeurs et les introduisit dans l'entourage du roi. Quand aux petites pantoufles de vair, on les exposa dans une vitrine.

par Pierre Luc

qu'on appelait vair et qui était une sorte de fourrure d'hermine. Elle paraissait si belle et si douce que toute la cour y compris la reine et le roi en parlait. Le fils du roi, ébloui, se mit à la courtoiser. Il la pria d'assister au bal du lendemain. Ayant obtenu la permission de sa tante, elle s'y rendit et contrairement à ses soeurs, vilaines et hargneuses, elle eut toute la cour à ses pieds.

Sur le coup de minuit, elle s'enfuit sur les recommandations de sa tante. Dans sa course, elle échappa l'une de ses pantoufles. Le fils du roi la ramassa et fit placarder un édit qui promettait de prendre pour épouse la jeune fille à qui irait cette pantoufle. Un officier parcou-

### Les décors les plus fantastiques, les personnages les plus étranges...

Un conte merveilleux qui sortira des pages de Perrault pour se dérouler sur la scène du Her Majesty's au cours de la période des fêtes. Spectacle éblouissant pour les enfants; pour les adultes aussi avec toute la critique sévère et ponctuelle parce qu'il s'agit d'une des réalisations les plus importantes des Grands Ballets Canadiens. Et dans le rôle de Cendrillon, dans cette robe de bal que des milliers de jeunes filles voudraient porter une seule soirée, une gracieuse et belle jeune fille, canadienne et qui a pour nom Margaret Mercier. La réalité s'efforce d'être aussi belle que le rêve. Une fée aurait touché Margaret Mercier de sa baguette magique dès ses jeunes années parce qu'elle se promène à petits pas de rat de l'opéra dans les décors les plus fantastiques, fréquente les personnages les plus beaux et les plus étranges des plus fameuses légendes.

pas trop musclées. Tout est équilibre chez elle; son tailleur discret, sa voix posée, sa démarche détendue, ses propos réfléchis. Pour elle, la danse est devenue une seconde nature. Elle a parcouru toute l'Europe, toute l'Amérique du Nord, dansant dans les plus grandes villes du monde comme dans les bouges les plus reculés et elle n'en fait jamais éclat. A l'âge de vingt ans, elle devenait la première danseuse et étoile des Grands Ballets Canadiens et sa plus grande préoccupation était de ne pas arriver en retard aux classes ou aux répétitions.

### "Les danseurs ne font pas autre chose que danser"

L'histoire de Margaret Mercier est celle peu banale d'une enfant favorisée par le sort et par les dons reçus du Créateur. A sept ans, elle étudiait le ballet dans une école de Montréal dont elle ne nous a pas divulgué le nom. Docilement, jusqu'à l'âge de douze ans, elle suivit les intentions de ses parents qui désiraient en faire une jeune fille cultivée. Il se trouve que les aptitudes de Margaret pour la danse ne passèrent point inaperçues. Lorsque le Royal Ballet de Londres s'amena à Montréal, on décida de leur faire passer une audition afin de savoir si définitivement elle se lancerait dans la carrière de ballerine. La Compagnie lui offrit de se rendre en Angleterre.

Pendant quatre ans, Margaret se partagea entre ses études scolaires et le ballet. Rien d'autre. "Les danseurs ne font pas autre chose que danser", dit-elle. "La plupart des sports nous sont défendus et notre hobby préféré, c'est encore la danse". De neuf heures du matin à quatre heures de l'après-midi, cours de danse, de musique, d'art dramatique, de fabrication de costumes, de maquillage etc., la préparèrent si bien qu'à 16 ans elle fut admise dans la Compagnie. Elle interpréta "La Belle au Bois Dormant", le "Pas de Trois" du "Lac des Cygnes" et tous les classiques du ballet.

### Retour dans sa patrie

Soudain, en 1958 une entorse faillit mettre fin à cette belle carrière. Le Royal Ballet lui accorda trois mois de congé. Elle en profita pour revenir au Canada. Ses parents, ses proches et tous ceux qui avaient foi en son talent s'alarmèrent. Dans l'esprit de la jeune ballerine cet accident devenait fatalité. Finalement, après la guérison

Madame Ludmilla Chirriaeff la gagna à la cause des Grands Ballets Canadiens.

Parce qu'il y avait beaucoup à faire ici, elle décida de demeurer à Montréal. Immédiatement, elle devint l'étoile de la Compagnie. "A mon âge, cela est très délicat. Il me faut donner l'exemple en tout. Heureusement, dans les Ballets Canadiens, il n'existe pas de jalousie. Du moins ça ne se sent pas. Pourtant, cela serait bien humain." Ainsi s'exprime Margaret Mercier. Elle croit que la Compagnie accomplit de nombreux efforts afin d'intéresser les jeunes et le public en général à la cause du ballet. "Quant à moi, confie-t-elle, je voudrais faire plus. Le ballet est une forme d'expression comme la peinture ou le théâtre. Les gens comprendront notre langage si nous ne le rendons pas trop obscur. De toute façon, j'espère que l'on viendra voir Cendrillon. C'est un beau conte, c'est le rêve de toute jeune fille.



La danse : une seconde nature

Vos dernières chances de le voir...

DERNIERES SEMAINES

Tous les soirs 8 h. 30  
Dim. inclus  
Enfants, 10 ans, admis aux matinées de 2 p.m.  
Matinées: mer. et sam. 2 p.m.  
Dim. 2-5-8.30 p.m.

**MGM CINERAMA** présentent  
**THE WONDERFUL WORLD OF THE BROTHERS GRIMM**  
une production de GEORGE PAL ★ TECHNICOLOR

**IMPERIAL** GUCHETS OUVERTS  
10 h. a.m. à 9 h. p.m.  
Dim.: de midi à 9 h. p.m.  
RES.: AV. 8-5603

Enfants de 10 ans et plus admis en matinée, les mer., sam. et dim.  
Représentation spéciale du matin, sam. à 10 hres  
Entrée: Enfants 99c; adultes \$1.50  
Le prix réduit n'est en vigueur qu'à la représentation de 10 h. a.m.

42 étoiles dans le film de DARRYL F. ZANUCK  
**THE LONGEST DAY**  
Tiré du livre de CORNELIUS RYAN

MATINEES: Mer., sam. et dim. à 2 p.m.  
SOIREES à 8.15  
DIMANCHE à 7.45

**SEVILLE** WE. 2-1139  
2155 o. Ste-Catherine

COMMANDES TELEPHONIQUES ACCEPTÉES  
SIEGES RESERVES I

DANSE TOUS LES SOIRS  
**CABARET Lorelei**  
le "CHAMPAGNE HOUR" d'ARTHUR MURRAY  
Chaque mercredi à 9 h. p.m. avec Claudia et Robert

METTANT EN VEDETTE **LE BOSSANOVA**  
La nouvelle rage en Amérique

GRATIS!  
● LEÇONS DE DANSE  
● CONCOURS DE DANSE  
● PRIX  
1226, rue Stanley  
UN. 6-8135



EDDIE CONSTANTINE ET MITSUKO se reposent entre le tournage de deux scènes de "Dynamite Girl", un film mis en scène par Raoul André et réalisé en France actuellement.



Sur le front du théâtre

par MANUEL MAÎTRE

"Qui s'y frotte, s'y pique" : revue piquante au Rideau-Vert

Oui, nous le disons avec plaisir: Jean Rafa et Roger Joubert ont signé une production légère, amusante, assez spirituelle par moments sans tomber dans la grivoiserie tout en utilisant certains jeux de mots faciles ou à double sens, comme c'est le propre de ce genre de spectacle, mais avec finesse et subtilité, sans appuyer sur l'effet gratuit.

Ce que nous avons aimé, c'est cette succession de tableaux, de sketches courts, de saynètes rapides. Il n'y en a pas moins de vingt dans la revue "Qui s'y frotte, s'y pique" qui est heureusement bien supérieure à celle de l'an dernier, et nous devons avouer que ce n'est pas sans une certaine appréhension que nous avons pris le chemin du Stella le soir de la première.

Mais nos craintes étaient vaines et nous avons passé une soirée de détente somme toute agréable, sans prétention et reposante. Il nous faut rendre hommage à Marthe Choquette, une jeune comédienne pleine de vie, rayonnante de jeunesse et de fraîcheur, qui a présenté les divers tableaux et assuré l'enchaînement avec beaucoup de présence. Elle a le diable au corps et de l'avenir devant elle.

Hommage également à Michelle Tisseyre qui nous a agréablement surpris dans divers rôles qui lui allaient tous comme un gant, et quelle jeunesse, quelle ligne elle a gardée! C'est un vivant exemple pour les jeunes dé-

butantes de la nouvelle vague que cette artiste versatile, femme du monde et commentatrice chevronnée.

Juliette Béliveau a fait comme toujours une apparition très remarquée. Cette comédienne a gardé à un âge où d'autres songent ou aspirent à un repos bien mérité un entrain extraordinaire et un sens comique insurpassable; exemple, son inénarrable imitation d'Edith Piaf et la parodie du mariage de la vedette française no 1 de la chanson réaliste. Autre bel exemple pour les jeunes artistes.

Jean Rafa et Roger Joubert ne cèdent évidemment pas leur place en scène et remportent un succès mérité, mais il faudrait nommer tous les autres, la pléiade d'acteurs qui se sont dévoués pour faire de cette revue — leur revue — une réussite et auxquels le public n'a pas ménagé ses applaudissements. Il y a aussi de bonnes histoires, légères, un tantinet gauloises, mais drôles comme celle-ci :

CENSURÉ

Bon, d'accord! Mais ce qui ne peut s'écrire dans un journal peut fort heureusement se dire au théâtre. Alors, si vous voulez la savoir et la raconter à vos amis, allez donc voir la revue des Fêtes du Rideau-Vert!



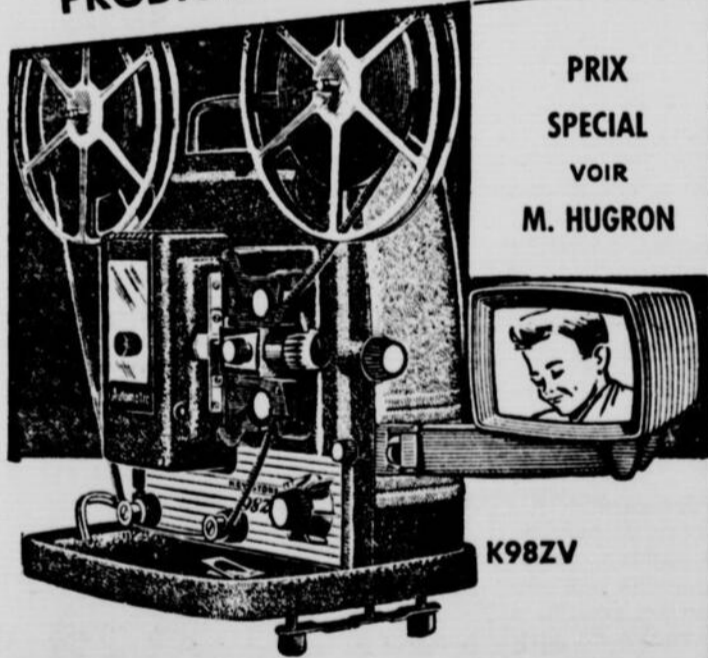
"IT'S ONLY MONEY", film à l'affiche cette semaine au cinéma Capitol, est une comédie des plus fantaisiste puisque l'on y trouve Jerry Lewis en vedette. Ci-dessus une scène de cette production qui raconte l'histoire du détective privé le plus incompétent que l'on ait jamais vu.

NOUVEAU

KEYSTONE

PRIX HUGRON PRODIGIEUX

Prix régulier \$199.50



PRIX SPECIAL VOIR M. HUGRON

K98ZV

- Embobinage automatique en 6 secondes.
- Projecteur "Viewer" Vous pouvez regarder le film avant sa projection.
- Construction tout métal. 1 an de garantie.
- Un seul déclencheur de mise en marche; avance, recule, lentement, rapide, fermé.
- Lentille téléphoto F.I. 5
- Lentille téléphoto pour ajuster à la grandeur de l'écran, s'agrandit aussi pour les angles rapprochés.

ABAISSÉZ VOTRE COUT D'ACHATS

pour vos cadeaux de caméras, projecteurs, écrans, films et accessoires pour diapositives et cinés, neufs ou usagés avec garantie; radios avec transistors ou électriques; trains électriques. Attention personnelle. Escompte formidable. Livraison gratuite.

HUGRON PRODIGIEUX

1247 EST, rue BELANGER

PAUL HUGRON PHOTO

Spécialiste

Le centre de photographie et cinéma

VENTE, SERVICE, LOCATIONS

TEL.: 274-6589



CHARLTON HESTON dans une scène extraite de la version française de la superproduction "Ben Hur", à l'affiche des cinémas Français, Rivoli, Granada et Papineau cette semaine.

LA HAUTE-FIDELITE STEREOGRAPHIQUE A SON MEILLEUR

CITÉ ÉLECTRONIQUE

GRAND CHOIX DE DISQUES STEREO

ENREGISTREUSES SUR RUBANS MAGNETIQUES

EV — Fisher — Thorens — Garrard — Dual — Sony Harman-Kardon — Eico — Wharfedale — Etc.

3165 HOCHELAGA MONTREAL 4  
Tél.: 525-2551

DEBOUTONNANT!

QUI VERRA RIRA!

LA PLUS GRANDE VICTOIRE DU RIRE!

la guerre des boutons

Vous en perdrez vos boutons

A LA COMÉDIE CANADIENNE UN. 1-3339

Elle était tellement de BOSTON en PUBLIC... mais tellement FRANÇAISE dans le PARTICULIER!

"IF A MAN ANSWERS"

...DON'T HANG UP!  
Hang around for the FUN!

SANDRA, BOBBY DEE & DARIN  
MICHELE PRESLE  
— CEORGIO TOMASELLI

CHATEAU CR. 1-4400

RIALTO CR. 7-3700

SAVOY PO. 9-7372

2 GRANDS FILMS

A l'affiche

NO MAN IS AN ISLAND

JEFFREY HUNTER - MARSHALL THOMPSON  
BARBARA PEREZ

Eastman COLOR

# Reichenbach fait d'un jeune Noir, une vedette



ABDOULAYE FAYE, vedette du film "Un coeur gros comme ça".

Un film pas comme les autres, telle est la conclusion qui se dégage du merveilleux "Un coeur gros comme ça", qui a pris l'affiche au cinéma Orphéum, cette semaine, et sera montré jusqu'au 5 janvier.

Le critique français Claude Mauriac ne lui ménage pas les superlatifs consacrés: "Le plus beau, écrit-il, le plus riche, le plus original de tous les films qui ont été réalisés en France depuis longtemps... un chef-d'oeuvre."

Claude Mauriac continue: "Les spectateurs qui vont au cinéma pour se distraire seront enchantés. Ils s'attacheront dès les premiers plans à ce charmant petit boxeur noir, Faye, que François Reichenbach suit pas à pas, mot à mot; ils seront

touchés par la simplicité de son coeur. Ils aimeront sa bonne foi et sa foi..."

"Un coeur gros comme ça" annonce par sa construction, son inspiration, sa complexité et sa beauté un art tel que nous n'en avons jamais vu peut-être d'aussi subtil à l'écran et que seul pourtant l'écran pouvait nous laisser espérer."

"Un coeur gros comme ça" se présente plutôt comme une sorte de poème cinématographique où l'image et le mot se répondent et qui a obtenu la récompense la plus enviée du cinéma français: le prix Delluc. Le Festival de Locarno lui a décerné son grand prix (La voile d'or) et au Festival de Venise en section d'information, ce fut un véritable triomphe.

L'éminent auteur dramati-

que Tennessee Williams, lorsque fut présenté à New-York, au cours d'une projection privée, l'étrange film "L'Amérique insolite" du même François Reichenbach, avait situé l'oeuvre à mi-chemin entre le documentaire et le film qui raconte une histoire, en disant: "C'est un journal..."

Cette phrase annonçait la

naissance d'un cinéma nouveau, d'un cinéma qui ne conte plus une histoire, mais qui décrit, au fil de la caméra, avec une précision et une puissance de réalité que l'on retrouve sous la seule plume de l'écrivain.

Une âme d'enfant, des yeux de poète: c'est par cette âme et par ces yeux que le réali-

sateur découvre Paris. Abdoulaye Faye, jeune boxeur sénégalais venu à Paris pour boxer, concrétisera-t-il le rêve de sa vie? Et le film c'est la rencontre du petit Noir et du grand Paris, l'étonnement du premier et la beauté du second; le petit peuple parisien, le monde un peu secret de la boxe...



JOHN WALSH, expose actuellement et jusqu'au 6 janvier au Musée des Beaux-Arts de Montréal. Au nombre des oeuvres du peintre, on remarque ce très joli pastel "Vieille rue à Montréal", une vision très personnelle de l'artiste comme on peut s'en rendre compte.

"GYPSY", c'est l'histoire de Gypsy Rose Lee, la femme qui devint l'une des grandes vedettes dans le monde du spectacle de variétés. En vedette dans cette production musicale en couleurs: Rosalind Russell, Natalie Wood et Karl Malden que l'on voit ci-dessus. Ce film prend l'affiche cette semaine au cinéma Palace.



**COMMENÇANT LUNDI SOIR**

• LE CABARET DES VEDETTES CANADIENNES •

Joël DENIS  
FANTAISISTE

Ginette SAGE  
CHANTEUSE

JEAN ROGER  
M.C.

LEONAS • ZABRINA  
NOUVEAUTE DANSEUSE

**Casa Loma**

94 ST-CATHERINE EST UN. 1-6105  
STATIONNEMENT GRATUIT

**BREVETS D'INVENTION**

Marques de commerce  
Dessins de fabrique  
en tous pays

MARION, MARION,  
ROBIC & BASTIEN

2100 Drummond, Montréal 28

## BANQUE CANADIENNE NATIONALE

Fondée en 1874

### EXPOSÉ DE LA SITUATION au 30 novembre 1962

#### ACTIF

Billets de la Banque du Canada et dépôt à la Banque du Canada	\$ 58,737,419
Numéraire, billets d'autres banques et dépôts dans d'autres banques	8,505,282
Chèques et autres effets en transit (montant net)	51,391,192
<b>DISPONIBILITES de CAISSE</b>	<b>\$118,633,893</b>
(14.80% du passif envers le public)	
Valeurs émises ou garanties par le gouvernement du Canada et par des gouvernements provinciaux du Canada, dûment amorties	202,665,147
Autres valeurs mobilières, ne dépassant pas le cours actuel	38,992,184
Prêts à demande ou à court terme garantis, à des agents de change ou à des courtiers en valeurs de placement	21,147,701
<b>ACTIF RAPIDEMENT REALISABLE</b>	<b>\$381,438,925</b>
(47.60% du passif envers le public)	
Prêts commerciaux et autres prêts	428,557,313
Prêts hypothécaires assurés aux termes de la Loi nationale sur l'habitation (1954)	24,051,950
Immeubles sociaux	10,978,484
Engagements de clients en raison d'acceptations, de garanties ou de lettres de crédit (contre-partie du passif)	2,539,195
Autres éléments d'actif	47,924
	<b>\$847,613,791</b>

#### PASSIF

Dépôts	\$795,788,209
Acceptations, garanties et lettres de crédit	2,539,195
Autres éléments de passif	3,076,592
<b>Capital autorisé:</b>	
2,500,000 actions de \$10...	<b>\$25,000,000</b>
Capital versé (1,000,000 d'actions à \$10)	10,000,000
Fonds de réserve	36,000,000
Solde du compte Profits et Pertes	209,795
	<b>\$847,613,791</b>

#### COMPTE PROFITS et PERTES

Profits nets de l'exercice finissant le 30 novembre 1962, déduction faite du versement au Fonds de pension du personnel, de l'amortissement des immeubles sociaux, de la provision pour l'impôt sur le revenu et des affectations aux réserves latentes à même lesquelles il a été pleinement pourvu aux créances mauvaises et douteuses et aux moins-values du portefeuille	\$ 3,484,085
Dividendes	2,200,000
Report à nouveau	\$ 1,284,085
Solde du compte Profits et Pertes au 30 novembre 1961	925,710
	<b>\$ 2,209,795</b>
Porté au Fonds de réserve	2,000,000
Solde du compte Profits et Pertes au 30 novembre 1962	<b>\$ 209,795</b>
<i>Provision pour l'impôt sur le revenu: \$4,575,000</i>	

#### FONDS DE RÉSERVE

Solde au 30 novembre 1961	\$ 34,000,000
Transport du compte Profits et Pertes	2,000,000
Solde au 30 novembre 1962	<b>\$ 36,000,000</b>

Le président,  
ULRIC ROBERGE

Le gérant général,  
LOUIS HÉBERT



## économique

# Les profits, source de vie pour nos industries

Les statistiques en plus de nous donner de précieux renseignements sur la marche de l'économie au pays nous révèlent, parfois, des choses étonnantes. C'est pourquoi leur lecture bien qu'aride, il faut le reconnaître, est d'une grande importance autant pour les hommes d'affaires que pour ceux qui s'intéressent de près à la chose publique.

Ainsi, en ce qui concerne les bénéfices des entreprises nombre de gens affirment qu'ils sont élevés, certains vont jusqu'à soutenir qu'ils atteignent 50 pour cent des ventes brutes, chiffre astronomique s'il en est un et qui révèle une ignorance presque totale des affaires. Mais, selon les résultats de certaines enquêtes, les estimations varient de 5 à 15 pour cent, alors que les plus récentes statistiques du Ministère du revenu national démontrent que les bénéfices, par dollar de ventes et après déduction des taxes, ne dépassent pas 5.1 cents et encore c'était en 1950, une année exceptionnelle puisque de 1944 à 1960, ils ont varié de 3.7 à 2.7 cents. Donc de beaucoup inférieurs à ce que pensaient les personnes interrogées.

Peut-on affirmer que les bénéfices des entreprises se maintiennent à un niveau raisonnable? Jetons un autre coup d'oeil sur les statistiques. Selon les rapports des compagnies qui ont fourni des détails complets sur leurs affaires, on remarque, qu'en 1944, sur 23,283 entreprises 4,534 ont accusé un déficit; en 1953, leur nombre passe à 14,378 sur 48,350 et en 1960, à 32,505 sur 95,817.

La valeur des ventes brutes ou des revenus, pour les mêmes années, se chiffrent, en milliers de dollars, à 12,406,652, 36,972,380 et 59,761,000

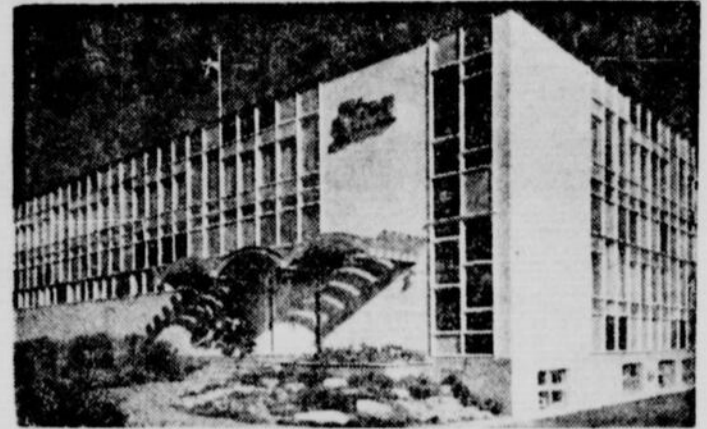
et les bénéfices, après déduction des taxes, à 453,489, 1,262,929 et 1,620,000, soit 3.7%, 3.7% et 2.7%.

Le pourcentage des entreprises qui ont enregistré des pertes est de 19.3%, 29.9% et 33.9% pour les années 1944, 1953 et 1960 respectivement. Chiffres qui en disent long et qui laissent soupçonner que tout ne va pas pour le mieux dans notre économie. Et que la moyenne des revenus de 2.97% au cours de la période étudiée n'était pas assez élevée pour assurer la rentabilité de ces compagnies.

Pour résumer, soulignons qu'en 1960, 33.9% des 95,817 entreprises, comprenant tous les genres de commerce, ayant fait rapport de leurs affaires ont accusé des pertes et que pour la même année, la moyenne des bénéfices n'a été que de 2.7% de la valeur brute des ventes ou des revenus. Ce haut pourcentage de 33.9% semble indiquer qu'une entreprise ne peut que difficilement faire face à la concurrence, même en produisant le plus économiquement possible, si le taux des taxes est trop élevé.

Durant la période actuelle d'incertitude et du problème que pose le chômage, ces statistiques devraient forcer Ottawa à agir. Une entreprise qui prospère fournit du travail à un plus grand nombre de personnes mais le système actuel de taxation nuit au développement de l'industrie. Toute réduction de taxes apporterait un stimulant aux affaires en général, créerait de nouveaux emplois et permettrait à l'économie canadienne de mieux affronter la concurrence des coalitions économiques.

Marcel Ouimet



L'usine moderne de la Compagnie de peinture Sico Ltée, à Québec, entreprise fondée par MM. Roméo Fillion et Marcel Deslauriers et qui fête, cette année, son 25e anniversaire de fondation.

## Une industrie qui nous fait honneur

IL Y A 25 ANS cette année, deux jeunes québécois, MM. Roméo Fillion et Marcel Deslauriers décident de fonder leur propre entreprise et avec le maigre capital de \$2,000 acquièrent un moulin, quelques pièces d'équipement usagé et des matières premières et se lancent en affaires sous la raison sociale "Compagnie de Peinture Sico Ltée".

Jour et nuit, ils concentrent tous leurs efforts pour bâtir leur petit commerce, ils sont à la fois opérateurs, commis, comptables, vendeurs, livreurs, manoeuvres, autrement dit de tous métiers. Années difficiles qui suivent mais fécondes en expérience; l'élan est donné et l'entreprise prend de l'essor.

Un incendie détruit leur établissement, courageusement ils se remettent à la tâche et, temporairement, s'établissent dans un garage. Les affaires augmentent

et 1947 voit surgir, à Québec, un imposant édifice qui abrite tous les différents services "Sico". Le renom de Sico va croissant par toute la province et en 1955 il devient urgent de fonder un établissement à Montréal. Trois ans plus tard, Sico doit déménager dans un local plus spacieux rue Beauharnois et agrandir l'usine et l'entrepôt de Québec. A la fin de 1961, nouvel agrandissement de l'usine, des bureaux et des laboratoires québécois pour ainsi tripler l'espace utilisé en 1947.

De la dernière place qu'elle occupait en 1937, la compagnie Sico qui compte plus de 100 personnes à son emploi, se classe aujourd'hui au rang des entreprises canadiennes les plus réputées. A un quart de siècle de recul, on est en lieu d'affirmer que Sico est certes l'une des grandes réussites dans l'industrie canadienne-française des trois dernières décennies.

### POUR LE BOURSIKOTIER

**Chib-Kayrand Copper Mines** a fait savoir à la Bourse Canadienne que l'accord conclu le 30 avril avec Freeport Sulphur Co. de N.Y. concernant des travaux de prospection et d'exploration sur ses claims miniers dans la région du lac Romanet a pris fin.

**Atlantic Refining Co.** mande qu'elle a acheté pour un montant non mentionné toutes les actions en circulation de Calumet Creek Oils Ltd.

**Crown Zellerbach Canada Ltd.** vient de se porter acquéreur de Beaty Laminated Ltd.; le prix d'achat n'a pas été dévoilé.

Les Bourses de Montréal, Canadienne et Toronto seront fermées les 24 et 25 décembre et le 1er janvier.

Les premiers échantillonnages effectués sur le "prospect" cuprifère de **Cariboo Gold Quartz Mining**, en Colombie Britannique, ont donné 2.16% de cuivre sur une longueur de 75 pieds le long d'un effleurement rocheux entouré de mort terrain.

La région de Val d'Or connaîtra un regain d'activités minières, principalement aux environs du lac Dubuisson où plusieurs compagnies feront des forages entre autres **Western Quebec Mines**, **Dumagami Mines**, **Lencourt Gold Mines**, **Cons. Shawkey Gold Mines**, **Dubuisson Goldfields**, **Elmac Malartic Mines**, **Burbank Minerals** et autres. C'est la découverte d'un nouveau gisement d'or par **Kiena Gold Mines** qui a déclenché cette course aux forages.

A la Bourse Canadienne, **Silver Summit** a gagné du terrain par suite des résultats favorables obtenus dans son programme de développement souterrain. **Tib Exploration** a été en vedette à la nouvelle des bons résultats d'échantillonnages obtenus aux deux premiers trous de forage.

**Teck-Hughes Gold Mines**, conjointement avec plusieurs autres compagnies, vient de faire une offre aux actionnaires de **Gunnar Mining** pour l'achat de 1,300,000 actions au prix de \$11 l'action.

**Abitibi Copper** entreprendra un programme de forages sur une propriété sise dans le canton de Louvicourt où certains travaux avaient délimité dans le passé un gisement de 367,000 tonnes de cuivre d'une teneur de 0.82%.

**Cuvier Mines Ltd.** exécutera sous peu des forages sur sa propriété du Cap Breton, comprenant 32 claims dans la région Loch Lomond-Silvermine.

### RAPPORTS FINANCIERS

#### Brasseries Molson Ltée

Les ventes des Brasseries Molson Ltée au cours de l'exercice terminé le 30 septembre se sont élevées à \$113,343,404 à comparer à \$106,272,065 l'année précédente. Le bénéfice net a été de \$7,979,572 ou \$1.90 par action "A" et "B", à rapprocher de \$7,614,855 et \$1.81 antérieurement. Les dépenses en capital ont augmenté de \$3,567,818 à \$7,020,142 et le fonds de roulement a baissé de \$16,473,125 à \$14,125,913. Les dividendes payés se sont chiffrés par \$1.00 contre 90¢ précédemment.

#### Amsted Industries

**Amsted Industries**, qui possède une succursale à Saint-Hyacinthe, rapporte un chiffre de ventes de \$125,700,000 pour l'année 1962 contre \$106,700,000 l'année précédente. Le revenu net s'élève à \$7,000,000 contre \$5,900,000, soit l'équivalent de \$2.50 par action contre \$2.07 en 1961.

#### Royal Bank

L'actif total de la **Royal Bank of Canada** a atteint \$5,128,750,123 au cours de l'exercice terminé le 30 novembre, soit une hausse de \$174,139,872 sur l'année précédente. Après déductions pour taxes, le bénéfice net a été de \$21,492,267 ou \$3.23 par action, à comparer à \$20,759,994 et \$3.12. Les dépôts ont totalisé \$4,673,708,399, et les prêts, à l'exclusion de deux consentis selon la Loi nationale sur l'habitation, \$2,350,047,114, une augmenta-

tion de \$280,049,655. L'encaisse s'élève à \$748,451,354 et les valeurs rapidement réalisables, à \$1,917,657,285, soit un total de \$2,666,108,649 ou plus de 55 pour cent du passif envers le public.

#### Harding Carpets

Le revenu net de **Harding Carpets Ltd.**, au cours de l'exercice financier terminé le 31 octobre, se chiffre par \$711,926 ou \$2.60 par action ordinaire, à rapprocher de \$520,368 et \$2.08 l'année précédente.

#### Crush International

**Crush International Ltd.** rapporte un bénéfice net estimatif de \$645,223 pour l'année prenant fin le 31 octobre au regard de \$379,808 en 1961, soit l'équivalent de \$1.12 par action, après paiement des dividendes privilégiés, contre 66 cents.

#### Massey-Ferguson

Le revenu net de **Massey-Ferguson Ltd.** pour l'année terminée le 31 octobre se chiffre par \$18,100,000, à comparer à \$15,246,921, soit l'équivalent de \$1.36 contre \$1.13 en 1961. Les ventes s'élèvent à \$596,100,000, en hausse de \$77 millions. Les ventes au Canada sont de \$63 millions, un nouveau sommet, et aux Etats-Unis, de \$145 millions, le plus haut niveau depuis 1959. Dans les autres pays, les ventes atteignent \$388 millions, une hausse de \$58 millions sur l'année précédente.

## Croissance extraordinaire des Fonds Collectifs

Les Fonds Collectifs, distribués et administrés par la compagnie **Les Placements Collectifs Inc.**, viennent de publier leur sixième rapport annuel. Selon le précédent établi l'an passé, la présentation de ce rapport est d'une exceptionnelle qualité.

L'actif net combiné des Fonds Collectifs est passé de \$6,122,997 au 30 septembre 1961 à \$11,818,294 au 30 septembre 1962, soit une augmentation de 94%, tandis que le nombre des unités en cours est passé de 1,001,317 à 2,077,372, soit un accroissement de 107%.

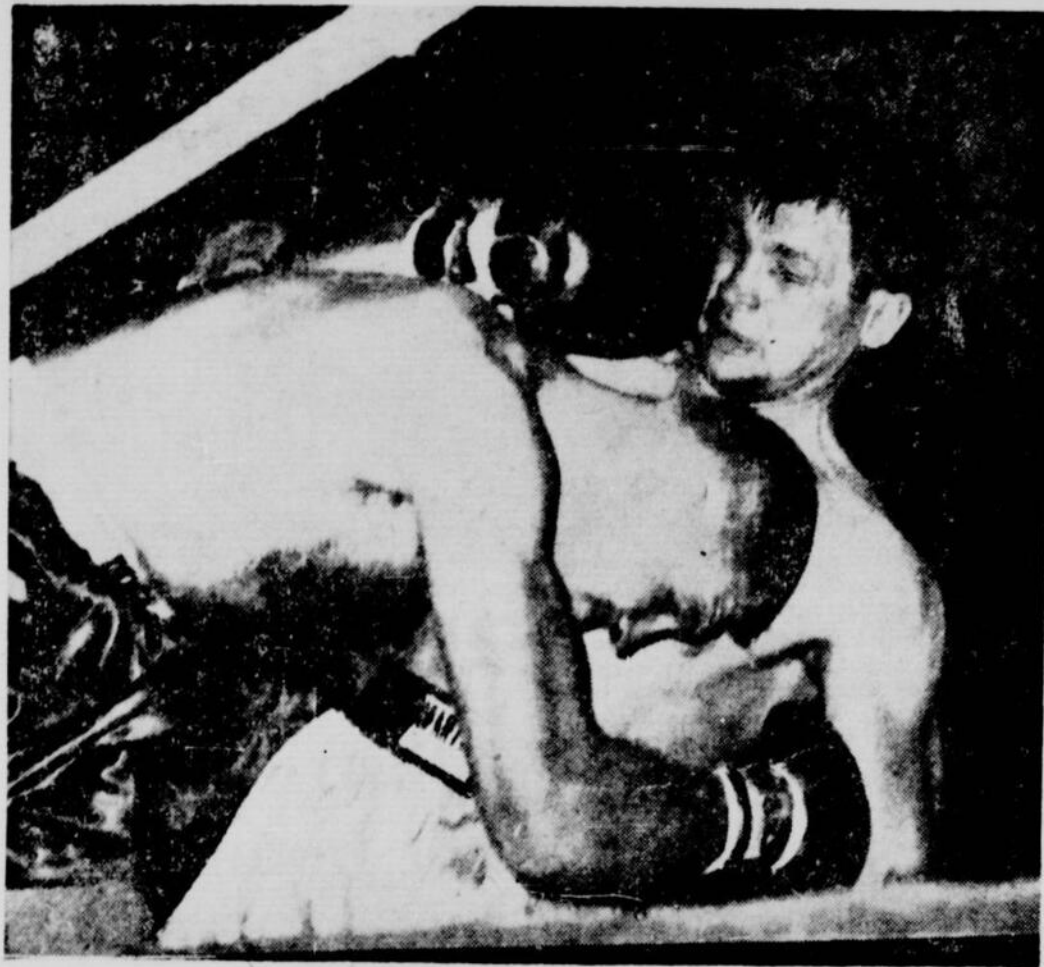
Le Fonds Collectif "A" demeure le plus important et le plus populaire: son actif, souscrit par plus de 7,000 participants, s'élève à \$8,832,080.

Le Fonds Collectif "B" est un fonds de revenu qui est formé d'obligations dans la proportion de 96.0%, d'actions privilégiées dans la proportion de 3.3%, le restant étant les fonds en caisse. L'actif de ce fonds a augmenté de 48% pour atteindre \$1,192,249. Le dividende a augmenté de 7%, étant porté de 28¢ à 30¢ par année.

Le Fonds Collectif "C" — le fonds de plus-value — est celui dont l'actif a le plus augmenté en pourcentage, soit 254%, pour passer de \$563,461 à \$1,993,964.

Le rapport traite en outre des Plans de Sécurité Financière, plans contractuels qui ont été inaugurés en 1959. Ces plans permettent d'accumuler des unités d'un Fonds par le placement mensuel d'une somme pouvant varier de \$10.00 à \$1,000.00. Le capital souscrit par ces plans a plus que doublé au cours de l'année, et s'élevait à \$16 millions à la fin de l'année.

Dans sa lettre aux participants, le président et directeur général, M. Gustave Boulanger, note que la confiance revient et que 1963 s'annonce une meilleure année qu'on le prévoyait auparavant. Il y a lieu d'avoir confiance dans l'avenir économique du pays, et il importe de participer financièrement à la croissance qui résultera de cet essor. La formule des Fonds Collectifs permet à tous de devenir co-propriétaires de nos industries et de participer à leurs profits et à leurs progrès.



## AUTRE VICTOIRE DE CLÉROUX

Rares sont les boxeurs étrangers qui peuvent se mériter une décision à Boston. C'est pourtant l'exploit que le champion poids lourd du Canada, Robert Cléroux, a réussi récemment aux dépens de Tom McNeeley. Voici quelques photos du combat : en haut, à gauche, un échange de coups au corps et, à droite, Cléroux applique une droite au front de son rival. En bas, à gauche, Cléroux évite une droite de l'Irlandais. A droite, l'athlète montréalais porte un dur coup au corps de sa victime.

## SPORTS

# ROBERT CLÉROUX a accompli l'impossible: il a triomphé par décision à BOSTON

**Le champion poids lourd du Canada a dû pourchasser Tom McNeeley durant dix rondes pour finalement sortir victorieux — Son prochain rival serait Mike De John et le combat aurait lieu au centre sportif Paul-Sauvé — Il espère se mesurer éventuellement au jeune Cassius Clay**

Rempporter une victoire par décision à Boston est, pour tout boxeur étranger, aussi difficile que traverser aller-retour la Manche à la nage. Pourtant, c'est l'exploit que notre compatriote Robert Cléroux, champion poids lourd du Canada, a réussi récemment. Et cette victoire de Cléroux est d'autant plus importante si l'on tient compte du fait qu'il l'a remportée aux dépens d'un héros local, Tom McNeeley.

par Bert Soulière

Pour cette bataille limitée à 10 rondes, l'athlète canadien pesant 205 livres, quatre de plus que son adversaire, n'a pas réussi à envoyer McNeeley au pays des rêves comme il l'espérait, mais son triomphe fut hautement mérité, nous confie notre confrère Louis Chantigny, qui a été témoin du combat et qui est actuellement retenu chez lui à cause de maladie.

« Cléroux, de rapporter Louis Chantigny, a continuellement mené le bal au cours des hostilités. Du commencement à la fin de la bataille, le champion canadien s'est lancé à la poursuite de l'Irlandais qui, vraisemblablement, le craignait. A



Robert Cléroux: il est prêt à affronter n'importe qui, n'importe où.

deux occasions au cours du combat, Robert Cléroux a envoyé McNeeley au plancher à l'aide d'un uppercut de la droite à la tête. Mais c'est principalement son crochet de la gauche appliqué avec efficacité au corps qui lui a permis d'amasser le plus de points. »

### Objet d'une grande ovation ; McNeeley est conquis

Le pugiliste de Ville de Chomedey a été l'objet d'une grande ovation quand il est monté dans l'arène de la part des 7.385 spectateurs qui ont rapporté une recette brute de \$26.632 et une recette nette de \$22.779.

Par ailleurs, Tom McNeeley qui, soit dit en passant, n'est plus géré par le millionnaire Peter Fuller, mais plutôt par Pete Santos, une figure avantageusement connue dans le domaine de la lutte, fut conquis par la foule.

L'Américain, qui a déjà été mis hors de combat par le Noir Floyd Patterson, dans un match pour le championnat mondial poids lourd, a connu une bonne ronde seulement. Ce qui indique l'avantage marqué de Robert Cléroux. Comme les spectateurs s'y attendaient, ce ne fut pas une bataille disputée scientifiquement.

Ce ne fut pas un combat tellement enlevant, mais sans doute qu'il l'aurait été si Tom McNeeley avait voulu se battre, au lieu de chercher constamment à s'éloigner du champion canadien.

### Que réserve l'avenir à Cléroux et McNeeley ?

Pour Robert Cléroux ce fut un triomphe qui a augmenté son prestige. Les hostilités terminées, Robert Cléroux a été surpris de voir qu'un des juges, John Norton, ne lui avait accordé que deux rondes, alors qu'il en avait gagné huit, sinon neuf.

Tout de même, l'athlète montréalais a déclaré à Tom McNeeley qu'il serait consentant à lui accorder un combat-revanche à Montréal s'il le désirait. Mais l'avenir de McNeeley dans le monde pugilistique est plus ou moins incertain.

Il est fort possible que ce pugiliste mette ses gants au rancart, chose que plusieurs de ses admirateurs (il lui en reste encore quelques-uns) lui souhaitent.

Pour sa part, Robert Cléroux est déterminé à combattre quiconque veut bien l'affronter. Le champion poids lourd du Canada, qui a maintenant Charlie Goldman comme entraîneur, espère bien faire face à Mike DeJohn au centre sportif Paul-Sauvé vers la fin de janvier ou au début de février prochain.

On se souvient que Mike DeJohn est l'un des rares boxeurs possédant cette distinction d'avoir vaincu Robert Cléroux qui, depuis le début de sa carrière dans les rangs professionnels, n'a jamais été envoyé au matelas.

Son gérant Al Bachman a déjà entamé des démarches pour bâcler une bataille entre son

protégé et DeJohn. Les pourparlers ne sont pas encore terminés, mais les démarches, à ce qu'on nous rapporte, vont bon train.

### Les possibilités d'un match Cléroux vs Clay

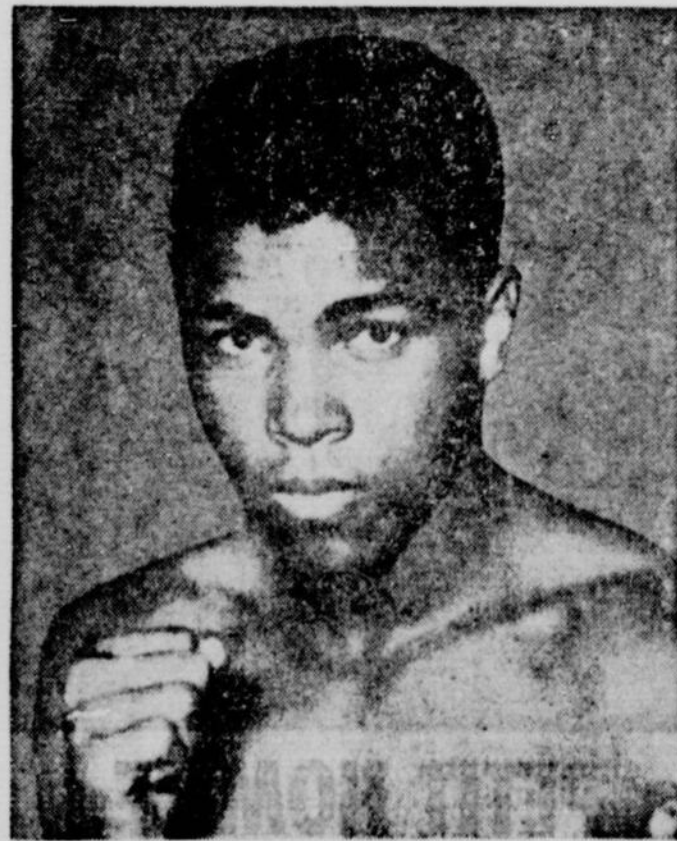
Nous avons demandé à Cléroux ce qu'il pensait de ses chances d'en venir éventuellement aux prises avec le jeune Cassius Clay, cet athlète de couleur qui, il n'y a pas tellement longtemps, poursuivait sa marche invincible dans l'arène en envoyant le vétéran Archie Moore au pays des rêves.

On sait que Cassius Clay s'est dit prêt à affronter le vainqueur du combat entre Cléroux et Tom McNeeley. « Je ne crains aucunement Clay, de nous faire remarquer notre compatriote. Je suis prêt à lui faire face n'importe où et n'importe quand, en autant que les conditions financières soient satisfaisantes. Et j'espère que le jour n'est pas loin où je pourrai me mesurer à Cassius Clay. »

Robert Cléroux était le favori pour vaincre Tom McNeeley et sa victoire, même si la décision aurait dû être unanime et non majoritaire, devrait lui mériter d'autres batailles d'envergure.

Le protégé de Bachman a recommencé à s'entraîner régulièrement au gymnase du centre des loisirs de la paroisse Immaculée-Conception. Cléroux se réjouit d'avoir Goldman comme entraîneur, celui-là même qui a formé de grands champions du monde à la boxe, dont l'un des plus célèbres dans l'histoire du « noble art », Rocky Marciano.

Cléroux est ce genre de boxeur qui possède un style à la « Marciano », si l'on peut nous permettre pareille expression, et c'est notre humble conviction qu'avec Charlie Goldman pour l'entraîner, le champion poids lourd du Canada va s'améliorer davantage.



Cassius Clay: il devrait maintenant accorder un combat à Cléroux.

Louis Chantigny est retenu chez lui  
par la maladie.

Sa chronique sera publiée à son retour.



## PETIT HOMME, GRAND ATHLÈTE

Lorne « Gump » Worsley est un petit homme comme gardien de buts, mais c'est sûrement un grand athlète. Ce vétéran cerbère qui porte les couleurs d'une équipe bien ordinaire, les Rangers de New York, demeure toujours un as dans les filets. Worsley ne mesure que 5'7". En dépit de ses 180 livres, il se déplace avec une habileté étonnante entre les poteaux. Il est doué d'un sang-froid remarquable. Lorne Worsley n'a jamais été le vainqueur du trophée Vézina, mais s'il avait eu cette chance de s'aligner avec une équipe aussi puissante que celle des Canadiens, sans doute qu'il se serait mérité l'honneur. Néanmoins, les amateurs de hockey à N.Y. le considèrent avec raison comme l'un des meilleurs gardiens dans l'histoire des Rangers.

on raconte que... on raconte que

**Quatre conducteurs canadiens à la piste Daytona**

Quatre conducteurs locaux dans les courses "stock car" participeront à la grande épreuve de 250 milles en février prochain à la piste Daytona Beach, Floride. Ce sont Jean-Paul Cabana, Dick Foley, André Manny et Jean-Guy Chartrand... Au sujet des "stock car", disons que le sportsman Anatole Lavoie, propriétaire de "Fury Speedway" a l'intention de présenter une seule soirée de courses durant la semaine à cette piste de Fabreville l'été prochain. Cependant, les fins de semaines seront réservées à diverses attractions que Lavoie est en train d'organiser...

Il en coûtera \$100.000 approximativement pour construire le Temple de la Renommée du football à Hamilton... Don Somerville, le nouveau maire de Toronto, a déjà été gardien de buts substitut pour les Maple Leafs de la Ville-Reine... Les Argonautes de Toronto seraient intéressés en les services du vétéran joueur de football Ollie Matson, des Rams de Los Angeles...

Celui qui maintient l'ordre au banc des punitions lors des joutes de hockey du college Colorado est le shérif de l'endroit... Les Mets de N.Y. n'aligneront pas le meilleur club de baseball dans la Ligue Nationale en 1963 mais leur nouveau stade sera sûrement l'un des plus spacieux dans les deux circuits majeurs... Maury Wills, l'excellent voleur de buts des Dodgers de L.A. sera satisfait s'il réussit 70 larçons l'été prochain...

**Les joueurs les plus rudes selon Muzz Patrick**

Muzz Patrick, gérant général et instructeur des Rangers de N.Y. prétend que les joueurs de hockey les plus rudes dans la Ligue Nationale sont Lou Fontinato (Canadiens), Carl Brewer (Toronto), Pierre Pilote (Chicago), Howie Young (Detroit) et Ted Green (Boston)... Les Dixie Flyers de Nashville et les Knights de Knoxville de la Ligue de l'Est des E.U. ont inauguré ces jours-ci un nouvel arena à Jackson, Mississippi...

Maintenant âgé de 41 ans, le lanceur Dan Bankhead, ex-joueur des défunts Royaux de Montréal, s'affirme encore au monticule avec le club Caguas de la Ligue Puerto Rico... Ville d'Anjou vient d'inaugurer un nouveau gymnase sur le boulevard Wilfrid-Pelletier... A souligner que le club Rosemont, avec Jacques St-Jean comme instructeur, fait très bien dans la Ligue de hockey Métropolitaine Junior "A"...

Le populaire Yvon Charbonneau vient de se porter acquéreur d'une salle de quilles de 10 allées à Ville Mont-Royal... Henri-Paul Duval

s'est révélé un excellent conférencier lors de la fête en l'honneur des jeunes du comité de baseball du Centre des loisirs de la paroisse Immaculée-Conception... Malgré ses nombreuses occupations personnelles, le sympathique photographe Denis Brodeur trouve encore moyen de garder les buts au hockey...

**Jean-Paul Morrissette brille avec Amherst**

Jean-Paul Morrissette s'affirme toujours comme gardien de buts des Ramblers d'Amherst de la Ligue Senior de la Nouvelle-Ecosse, tandis que le vétéran Sherman White brille à l'attaque... Les Quakers de Saskatoon ne font pas honneur au Canada dans leur tournée en Europe. Mais on ne peut les tenir entièrement responsables des humiliantes défaites qu'ils subissent au hockey. Ce sont ces messieurs de la C.A.H.A. qu'il faut blâmer, car ce sont eux qui ont délégué les Quakers pour représenter notre pays. Domage!...

Bert SOULIERE



**Mille points** Freddy Glover, vétéran ailier droit des Barons de Cleveland, est devenu le premier joueur de la ligue Américaine à amasser 1,000 points, lorsqu'il a aidé Dick Van Impe à marquer un but au cours d'une joute récente contre Pittsburgh. Glover détient le record de la ligue pour les buts (410), assistances (590) et minutes de punitions (1,555).

Meilleurs voeux à l'occasion de la Noël

A TOUS NOS CLIENTS ET AMIS



**MID-TOWN** Motor Sales Ltd  
VENTE — SERVICE — PIECES GM

PONTIAC ACADIAN  
BUICK VAUXHALL  
CADILLAC CAMIONS GMC

Aussi réputé pour ses voitures usagées

OUVERT TOUS LES SOIRS

1395 ouest, boul. Dorchester

Jour : UN. 6-9961  
Soir : UN. 6-9950

A TOUS NOS AMIS NOUS SOUHAITONS

le plus joyeux des NOËLS



LA BRASSERIE DOW LIMITÉE

# Les GIANTS pourraient causer une surprise aux PACKERS

L'as passeur Y. A. Tittle sera le "joueur-clé" dans la joute de championnat

Les Packers de Green Bay sont, de l'avis général, le club le plus puissant que l'histoire du football ait connu, mais les monarques du football professionnel pourraient se trouver en difficultés lorsqu'ils feront face aux Giants de New York dans la joute de championnat, le 30 décembre à New York.

la ligne. Et le quart-arrière les Packers cette fois. Bart Starr complète l'offensive avec ses passes précises. Malgré ceci, il faut accorder aux Giants de bonnes chances de l'emporter sur

offensive versatile, et leur défense est tout aussi solide que celle de Green Bay. Il faut donc prévoir une lutte gigantesque pour le 30 décembre.

Il y a un intervalle de deux semaines entre la fin de la saison régulière et la joute de championnat dans la ligue Nationale. C'est simplement pour permettre une joute éliminatoire, au cas d'une égalité entre deux clubs dans l'une ou l'autre division.

Cette saison, l'éliminatoire n'est pas nécessaire, de sorte que les Giants et les Packers auront tout le temps voulu pour se reposer et soigner leurs blessures. Ceci veut donc dire que nous verrons deux clubs en parfaite condition physique, ou presque, dans la joute de championnat.



Paul Hornung, un joueur que les Giants devront « arrêter » le 30 décembre.

Les Packers ont gagné 20 parties et n'ont subi qu'une défaite cette saison, si on inclut les joutes hors-concours. C'est presque incroyable au football moderne, car les équipes de la ligue Nationale sont en général si bien équilibrées qu'aucun club ne peut jamais compter une partie, quelle qu'elle soit, comme "gagnée d'avance".

## Nous devons respecter les Giants

L'an dernier, les Packers ont écrasé les Giants 37-0 dans la joute de championnat à Green Bay, mais cette joute n'indique pas la force relative des deux équipes. Les Packers ont vu tous les événements tourner à leur

## TEX COULTER PARLE FOOTBALL



Les Packers possèdent tous les atouts nécessaires pour réussir. Leur défensive est puissante, et leur offensive est variée et peut produire des points de toutes les façons possibles.

La ligne défensive n'est pas particulièrement lourde, mais ses membres sont extrêmement rapides. Fuzzy Thurston et Jerry Kramer, les deux gardes offensifs, sont les deux meilleurs de la ligue à cette position.

Les arrières Jim Taylor et Paul Hornung possèdent la rapidité et la force nécessaire pour les courses à l'intérieur ou à l'extérieur de

avantage dans cette partie, tandis que les Giants ne pouvaient rien faire qui réussisse.

Ce sera une histoire différente cette année. D'abord, la joute aura lieu à New York. Le fait de jouer devant ses propres partisans ne fait pas dans la ligue Nationale autant de différence qu'au Canada, mais c'est tout de même un avantage.

Les Giants, tout comme les Packers, ont connu une saison formidable cette année. Ils ont gagné leurs neuf dernières parties et n'ont subi que deux défaites durant la campagne régulière.

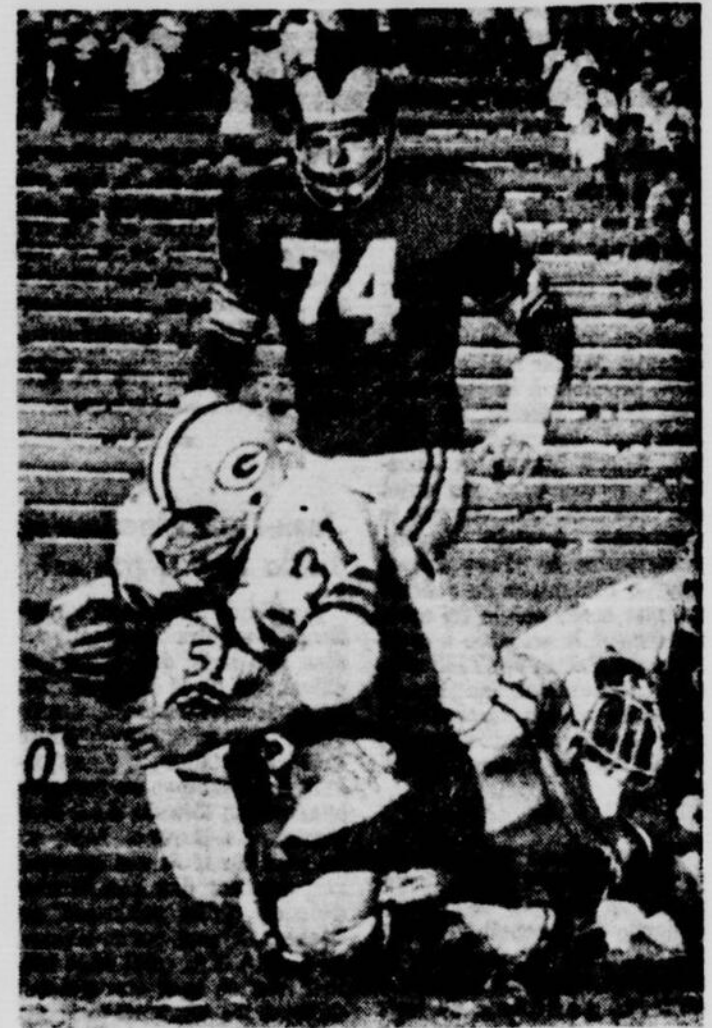
Certains des Giants sont d'avis que les Packers sont "rassasiés de succès", qu'ils ont atteint le sommet de leur efficacité trop tôt cette saison et qu'ils déclinent quelque peu.

Les résultats de la saison semblent indiquer que ceci est peut-être vrai. Ils ont subi leur seule défaite, aux mains des Lions de Détroit, à leur dixième partie de la saison. Depuis ce temps, ils ont eu plus qu'un peu de difficulté à battre les Vikings de Minnesota, les Rams de Los Angeles et les 49ers de San Francisco, trois des clubs les plus faibles de la ligue Nationale.

## Y. A. Tittle peut signifier la différence

Les Packers seront probablement favoris contre les Giants, mais je ne m'étonnerai pas si ceux-ci l'emportent. Le quart-arrière Y. A. Tittle des Giants est sans contredit le meilleur passeur dans la ligue Nationale, et il pourrait signifier la différence entre les deux joutes dans cette partie.

Les Giants, tout comme les Packers, possèdent une



(Photo UPI)

**Vedette à l'oeuvre** Jim Taylor, le "joueur de l'année" dans la ligue Nationale de football, réussit un gain après une plongée, durant la joute à Los Angeles dimanche. Taylor est l'un des Packers que les Giants de New York devront surveiller de près dans la joute de championnat, le 30 décembre à New York.

## Sammy Baugh, habile botteur

Le record chez les botteurs de la Ligue Nationale de football est détenu par Sammy Baugh, autrefois des Redskins de Washington. C'est un fait peu connu, puisque Baugh est surtout reconnu comme l'un des meilleurs passeurs, sinon le meilleur, dans l'histoire de la Ligue Nationale.

Baugh était aussi un excellent botteur, et sa moyenne

de 51 verges par botté pour une saison est la plus forte jamais obtenue. Ceci est d'autant plus étonnant que le botteur ne peut recevoir le crédit des verges gagnées dans la zone des buts par ses bottés.

Par exemple, si le botté est exécuté de la ligne de 35, et roule jusqu'au fond de la zone

des buts, le botteur ne peut marquer que 35 verges de gain à son compte. Au Canada, le terrain parcouru par le ballon dans la zone des buts est marqué au compte du botteur.

## Qu'advient-il d'Etcheverry ?

Maintenant que la saison est terminée pour les Cardinals de St-Louis, Sam Etcheverry pourra éclaircir sa situation avec cette équipe. Une de trois choses peut arriver.

D'abord, Sam pourrait être échangé à un autre club de la Ligue Nationale par les Cards. Certains clubs accepteraient peut-être Sam s'ils pouvaient le persuader d'accepter un salaire moindre que les \$30,000 qu'il a reçus pour chacune de ses deux saisons à St-Louis. Je doute qu'aucun club soit prêt à verser une telle somme à un joueur qui n'a certes pas été un succès.

Deuxièmement, Sam pourrait aller à un club de la Ligue Américaine de football. Les Cards détiennent les droits sur ses services, mais s'ils "exercent leur option", ils devront lui verser \$30,000 pour 1963.

Là encore, la somme à déboursier est trop considérable, et si les Cards donnent sa "liberté" à Sam, il sera en mesure d'entrer en pourparlers avec les clubs de la Ligue Américaine.

Troisièmement, Sam peut revenir au football canadien. S'il reçoit son congé des Cards, il sera libre de signer avec un club canadien s'il le désire, mais ensuite, ce club devra s'entendre avec les Alouettes, parce que ceux-ci détiennent les droits sur les services de Sam dans le football canadien, l'échange pour Bernie Faloney n'ayant jamais été complété.



(Photo UPI)

**Un seul a suffi** Terry Baker, quart-arrière de l'université Oregon State, lève un doigt pour indiquer qu'un seul touché a suffi pour battre Villanova 6-0 dans la joute du Liberty Bowl. Baker, le joueur de l'année au football interuniversitaire, a marqué le touché lui-même, après une course de 99 verges.

## IBERVILLE AUTO ÉLECTRIQUE

MISE AU POINT DU MOTEUR (tune-up) TROUBLE ÉLECTRIQUE

### "AUTO BRAKE SERVICE"



Ne mettez pas la vie des vôtres en danger

SERVICE DE FREINS COMPLET

Vérification gratuite sans obligation

### Transmission automatique

Vérifiez gratuitement par des experts Réparations exécutées rapidement Pas de comptant 100% Garantie de 90 jours ou 4,000 milles Remorquage gratuit à Montréal



aussi peu que \$2.00 par sem.

6238, rue IBERVILLE — RA. 1-4020



## PNEUS D'HIVER RESSEMELÉS

750 x 14 \$10.95 SANS ECHANGE

LABERGE TIRE SALES

G. Gosselin, prop.

7751 ST-HUBERT — (près Villieray) — CR. 4-4447

## Pierre Vincent nommé président

Pierre Vincent, sportsman bien connu de Montréal, vient d'être élu président de la Fédération des anciens élèves des frères de l'Instruction chrétienne.

Jean-Paul Sirois de Drummondville est le premier vice-président, et Lucien Cardinal, de Ste-Anne de Bellevue, deuxième vice-président. Philippe Boudreau de La Prairie a été nommé secrétaire, Paul Lussier, trésorier, et le R. P. Jacques Beaupré, s.j., aumônier.

Les conseillers de la fédération sont Léo Chénier, André Joannis, Claude Goulet, Paul Desnoyers, Léon Essiambre, Léo Bédard, Robert Brunet, Emilien Marois et Henri Hébert.

## Claude Lebuis et Rouleau ex-aequo

Claude Lebuis du club St-Laurent et Edgar Rouleau du Lakeshore se partagent le premier rang chez les compteurs de la Ligue de hockey Métropolitaine Spéciale juvénile avec 21 points chacun.

Les meilleurs :

	B.	A.	Pts
Claude Lebuis, St-Lau.	11	10	21
Edgar Rouleau, Lake.	11	10	21
Normand Laurin, Lake.	9	11	20
Marcel Germain, Imm.	11	7	18
Robin Burns, N.D.G.	8	10	18
Jim Lennon, St-Lau.	9	6	15
Ivan Velan, N.D.G.	9	6	15
Randy Binnie, Lachine	7	8	15
Serge Favreau, St-Lau.	5	10	15
Connie Nucci, Mt-R.	8	6	14
Ron Lach, N.D.G.	7	7	14
Mike German, N.D.G.	6	8	14
David Roxburgh, St-L.	8	5	13
Richard Rose, Lachine	6	4	12
Richard David, Mt-R.	6	6	12
Pat. Lapierre, St-Lau.	3	9	12

## FORUM

Samedi le 22 décembre à 8:00 p.m.

HOCKEY — LIGUE NATIONALE

CHICAGO vs  
CANADIENS

Dimanche, 23 décembre à 2:30 p.m.

HOCKEY

LIGUE JUNIOR DE L'ONTARIO

HAMILTON vs  
CANADIENS

PRIX: SIEGES RESERVES: \$2.00

et \$1.50 (Promenade, Loges, Mez-

zanine et Amphithéâtre (centre) —

ADMISSION GENERALE: \$1.50 et

\$1.00 (Promenade, Loges et Mez-

zanine (bouts) \$1.50 — Amphithéâtre (bouts) et tout le Cercle

\$1.00.

ENFANTS: 50 sous DANS LES SEC-

TIONS NON RESERVEES SEULE-

MENT. Billets en vente samedi

matin à 10 heures.

Mercredi, 26 décembre à 7 heures

LIGUE JUNIOR DE L'ONTARIO

ST. CATHARINES

vs CANADIENS

à 9 heures

JOUTE D'ETOILES ANNUELLE

DE LA LIGUE METROPOLITAINE

SECTION NORD

vs SECTION SUD

PRIX: SIEGES RESERVES: \$2.00

et \$1.50 (Promenade, Loges, Mez-

zanine et Amphithéâtre (centre) —

ADMISSION GENERALE: \$1.50 et

\$1.00 (Promenade, Loges et Mez-

zanine (bouts) \$1.50 — Amphithéâtre (bouts) et tout le Cercle

\$1.00.

ENFANTS: 50 sous dans LES SEC-

TIONS NON RESERVEES SEULE-

MENT. BILLETS EN VENTE MERCREDI

SOIR à 6 HEURES.

Jeu de 27 décembre à 8:15 p.m.

LIGUE METROPOLITAINE

HOCKEY

SOREL vs N.D.G.

Prix: Admission générale 50 sous,

enfants 25 sous. Billets en vente

jeudi soir à 7 heures.



JOHN C. BUTLER  
vice-président



ROLAND E. LATOUR  
gérant



PAUL RAYMOND  
directeur et gérant  
de Seat Cover Centre



J. EUGENE GRANGER  
directeur des relations  
extérieures



JEAN-PAUL FECTEAU  
assistant gérant



PIERRE GOUIN  
préposé à la publicité



JOS. V. BUTLER  
président et gérant général

Cette merveilleuse période des Fêtes, particulièrement le Jour de Noël et le Jour de l'An que seul les Canadiens Français savent si bien célébrer avec allégresse, incite à l'expression de sentiments profonds. C'est avec gratitude que les Entreprises "BUTLER" désirent s'adresser à leur distinguée et nombreuse clientèle pour leur magnifique encouragement qui a permis qu'un modeste commerce puisse devenir un des plus importants du genre dans la Province de Québec.

La compagnie de PNEUS KELLY fabrique des pneus depuis 69 ans et depuis 2 ans au Canada. Votre acceptation de ce produit de haute qualité à prix rencontrant toute compétition a vite été répandue à un nombre incalculable de propriétaires d'automobiles et camions. Ces automobilistes désiraient eux-mêmes, la sécurité, un millage sûr, une traction efficace en plus d'une qualité très supérieure aux prix demandés.

Le président de la CIE DE PNEUS KELLY DU CANADA à Toronto Monsieur Jos. St-Pierre ainsi que le personnel de l'exécutif des Entreprises Butler se joignent à moi pour vous souhaiter un "JOYEUX ET RELIGIEUX" Jour de Noël, une Bonne et Heureuse Année ainsi que le Paradis à la fin de vos jours.

Jos. V. BUTLER,  
Prés. et Gérant Général  
Tire Centre Ltée  
Seat Cover Centre  
Butler & Co.

13 Décembre, 1962



QUI  
ROULE  
"KELLY"  
ROULE  
EN  
SECURITE

N'ATTENDEZ PAS  
QUE LES FÊTES  
PASSENT POUR  
VOUS COMMANDER  
UN  
"EXPLORER"  
DE KELLY

qui possède la nouvelle semelle à traction d'hiver la plus moderne et la plus perfectionnée... en Amérique

NOUS DEFIONS TOUTES CONCURRENCES

Pneu spécial rechapé de la plus haute qualité seulement,  
pour autos américaine et européenne, toutes grandeurs.

**\$9.40**  
et plus

LE PLUS GRAND CHOIX DE COUVRE-SIEGES D'AUTOS AU CANADA



- Lavable
- Léger
- Chaud
- Durable
- Confortable

Couvre-sièges d'automobiles  
**EXTRA SPECIAL**

TOISON — Le seul couvre-siège assemblé d'une façon unique permettant un ajustement parfait quel que soit le modèle d'automobile. 100% NYLON.

Siège avant **\$13.95**  
Rég. \$17.95

**SEAT COVER CENTRE**

PONT-VIAU — MO. 9-3355 — 9-4134

Ouvert tous les soirs jusqu'à 10 h. p.m.  
Samedi jusqu'à 6 h. p.m.

OUVERT VENDREDI SOIR  
JUSQU'À 10 HRS P.M.

**TIRE CENTRE LTÉE**

53, boul. des Laurentides



Pont-Viau  
MO. 9-3531

## D'Amicantonio roule 697

Mario D'Amicantonio a remporté les honneurs de la semaine dans le tournoi de quilles Dow, roulant un triple de 697, à la salle Somerled.

Pierre Guérin de St-Hyacinthe a roulé 662. Gilles Richard de Rimouski 651. Claude Boivin de Mont-Laurier

644, Jacques Roberge de Québec 633, Marcel Turbide de Valleyfield 632, Dave Tremblay de Chicoutimi 623, J. P. Bélisle de Lachute 612, Gérard Caron de Rouyn 611, J. G. Blanchette de Drummondville et André Charland de Sherbrooke 602.

## Kelly poursuit sa double carrière en dépit des critiques

### Le vétéran centre des Maple Leafs fait la navette entre Toronto et Ottawa

OTTAWA (UPI) — Quelqu'un a-t-il vu Kelly? C'est là le titre d'une populaire chanson irlandaise, mais Leonard "Red" Kelly préférerait ne jamais l'entendre.

Le vétéran de la ligue Nationale de hockey a été critiqué dans certains quartiers depuis quelques semaines parce qu'il tente de poursuivre en même temps deux carrières, comme centre avec les Maple Leafs de Toronto, et comme député libéral de York West au parlement fédéral.

Les critiques le laissent cependant aussi froid que la glace sur laquelle il évolue avec tant de brio depuis 15 ans.

"En autant que je sache, dit-il, les seuls qui se plaignent sont ceux qui auraient préféré ne pas me voir en lice aux dernières élections. J'ai dit durant la campagne électorale que je ne pourrais être au parlement en permanence, et, la plupart du temps, mes absences ont été exagérées".

Kelly dit qu'il n'a reçu qu'une lettre protestant contre cette "double vie". Et les opinions qui comptent, celles du chef libéral Lester Pearson, et de l'instructeur Punch Imlach des Leafs, appuient Kelly complètement.

Si cette légère tempête, soulevée par la presse de Toronto, a influencé Kelly quant à son avenir, au hockey et dans la politique, il n'en laisse rien paraître.

"Je déciderai ce qu'il faut faire quand le temps sera venu, dit-il quand on mentionne une élection générale possible au printemps. Les temps changent si vite au hockey et dans la politique qu'il est difficile d'élaborer des projets trop à l'avance".

Et Kelly ajoute: "Chez moi, c'est un peu différent, car ma carrière comme professionnel au hockey tire à sa fin".

Dans l'intervalle, il continue d'observer un programme épuisant. Il pratique avec les Leafs au Garden de Toronto le matin, il vole à Ottawa en avion pour siéger à son bureau de la Chambre des Communes, et retourne à Toronto par avion le soir.

### La satisfaction du devoir accompli

Kelly est convaincu qu'il remplit bien sa tâche avec les Leafs (sept buts et 11 assistances jusqu'ici cette saison) et comme député (il répond à une cinquantaine de lettres par semaine, et passe tout le temps possible à la Chambre).

En ce moment, ce ne sont pas les Leafs ou les libéraux qui l'inquiètent le plus, mais



Red Kelly, hockeyiste et politicien.

plutôt sa famille, son épouse Andra et ses enfants Duffy (5 mois) et Casey (2 ans).

"Souvent, je ne vois ma famille que le matin, au déjeuner, dit-il. Je n'ai pu lui accorder plus de temps, mais j'espère que ça changera".

Kelly constate de plus que ses nombreux voyages entre Toronto et Ottawa coûtent cher. Il doute qu'il puisse épargner quoi que ce soit de son revenu de \$10,000 comme député, quoique son salaire avec les Leafs et les bénéfices de sa ferme de tabac à Simcoe, sans compter ses parts des profits d'une salle de quilles combleront amplement ce déficit.

Comme vedette de hockey et politicien, Kelly est prudent quand il s'agit de prédictions.

Il opine que les libéraux ont gagné du terrain à Ottawa depuis quelques mois et qu'ils ont "d'excellentes chances" de former le gouvernement après les prochaines élections. Quant à la course au championnat dans la ligue Nationale, "Chicago est puis-

sant, dit-il, et il ne faut pas oublier les Canadiens".

"Il est facile de devenir trop confiant, conclut-il, mais au hockey et dans la politique, il faut se rappeler que tout peut arriver".

### Une carrière finie pour Harry Jerome

La carrière de l'habile coureur Harry Jerome serait finie à la suite d'une blessure qu'il a subie à une cuisse lors des récents Jeux de l'Empire à Perth, en Australie. C'est du moins l'opinion que vient d'exprimer un observateur averti... "Moose" Skowron savait qu'il serait échangé à un autre club majeur, mais tout de même il a admis sincèrement qu'il regrettrait de quitter une aussi bonne organisation que celle des Yankees de N.Y. Les Colts de Houston sont intéressés en les services du voltigeur Jimmy Piersall... En 1960, Cassius Clay se rendait à San Diego pour apprendre quelques leçons de boxe sous la tutelle de nul autre que le vétéran Archie Moore.



## BOULE de FEU

NOUVEAU "genre valise"

La toute nouvelle et unique

(Slim Line)

TALENT

Nouvelle importation d'Angleterre

# PAS

DE TUYAU D'ODEUR DE FUMÉE DE MECHÉ



\$44.95

CHAUFFE pour MOINS DE 1¢ l'heure

HUILE à 20¢ LE GALLON

Capacité de chauffage équivalent à 2.000 watts ou 2 chaufferettes électriques de 1.000 watts.

COMPLETE AVEC RESERVOIR, 1 GALLON DE METAL DISSIMULE L'ARRIERE.

Chauffe 2 à 3 pièces dans tous les coins ou 20 x 25 pieds

PLEINEMENT GARANTIE

L'IDEAL POUR

- Surplus de chaleur
- Panne d'électricité
- Abri, cave, app. froid
- Garage, camp d'été, etc.

TOUTES LES FAMILLES DEVRAIENT POSSEDER UN CHAUFFAGE D'URGENCE pour leur propre commodité et protection.

TOUTES LES PIECES EN MAGASIN POUR 20 ANS A VENIR

Reservoir de verre incassable

Garantie sans condition. Fabriquée d'acier inoxydable de la plus haute qualité. Cette jolie BOULE de FEU SLIM-LINE TALENT durera au moins 20 ans.



\$44.95

LA BELLE COMPACTE 1963

## 'VALOR'

La même capacité de chauffage (3 app. ou 20 x 30) que nos autres "Boule de Feu" — un beau fini et une haute précision justifient la popularité de cette merveilleuse "VALOR".

Tous les genres de "BOULE DE FEU" à partir de \$24.95

UTILISENT L'HUILE BLANCHE à 20¢ le gallon

Demandez circulaire et offre spéciale

DISTRIBUTEUR POUR TOUT LE CANADA

IMPORT CHAS-E. EXPORT. **LePAGE Co.** Engr.


2211 est, BELANGER (Près Delorimier) RA. 2-9487 - RA. 2-8993

AGENTS POUR L'OUEST: INTERNATIONAL SALES CO. — 755, rue ATWATER — WE. 2-6803

POUR QUEBEC: 235, 4e RUE (Limoilou) Tél.: LA. 3-7621 QUEBEC

Découpez cette annonce et montrez-la à votre quincaillerie préférée, ou marchand local. S'il ne l'a pas, il vous le procurera!

## faisons le point

PAR  PHIL SEGUIN

### "Si le Canadien voulait!"

Au bistro du coin, les gens parlent souvent de hockey, et, s'il faut en croire la plupart de ces instructeurs amateurs, les Canadiens n'ont aucune raison de jamais perdre une partie.

Vous entendrez par exemple un de ces "experts" déclarer: "Si les Canadiens le voulaient, ils seraient en tête du classement, comme d'habitude, en ce moment. S'ils sont en quatrième place, c'est peut-être parce qu'il existe une conspiration. On ne veut plus voir les Canadiens au sommet, et ceux-ci doivent se plier aux exigences des autres clubs".

Un autre dira: "Les Canadiens sont encore le meilleur club, mais les arbitres ont reçu des ordres. Il leur faut fermer les yeux devant les infractions, quelle que soit leur gravité, de l'adversaire, mais, si un joueur des Canadiens commet une "imprudence", si légère soit-elle, il faut sévir rigoureusement".

Ne me faites pas rire. Les Canadiens, tout comme les cinq autres clubs de la ligue Nationale, sont une entreprise dont le but principal est de réaliser un profit à la fin de la saison.

Or, le meilleur moyen d'accuser un bénéficiaire, c'est de gagner des parties de hockey, et plus on en gagne, plus c'est profitable. Il est donc ridicule d'aller croire que les joueurs des Canadiens auraient peut-être reçu à certaines occasions des ordres de prendre les choses aisément" contre un club supposé plus faible, ou encore que les arbitres, de leur côté, aient reçu instruction de punir les Canadiens plus sévèrement que leurs adversaires.

Ce que certaines gens ne comprennent pas, c'est que la ligue Nationale, ce n'est pas le club de hockey Canadien à lui seul, c'est un circuit formé de six équipes, qui espèrent toutes remporter le championnat et voir les recettes s'accumuler d'une façon de plus en plus imposante.

### Le Canadien ne peut demeurer au sommet indéfiniment

Chaque équipe, dans toute l'histoire du hockey, a connu ses "cycles" de succès. Sans aller trop loin en arrière, rappelons-nous les Red Wings de Détroit, qui, de 1949 à 1955, ont terminé en tête du classement sept années de suite.

Quand, l'année suivante, les Canadiens ont ravi le championnat de la ligue aux Red Wings, personne à Montréal n'a prétendu que c'était un hasard et que les Red Wings, "s'ils l'avaient voulu", auraient pu se mériter la première place une autre fois.

Les Canadiens ont connu leur règne de gloire après cela. Ils ont gagné la coupe Stanley cinq années de suite et le championnat autant de fois. Aujourd'hui, la situation a changé, les Canadiens ne sont plus ce qu'ils étaient, et les vétérans disparus n'ont pu être remplacés adéquatement.

Personne ne peut être blâmé pour cet état de choses. Un Maurice Richard, un Béliveau, un Geoffrion, un Doug Harvey, ça ne se trouve pas dans les arbres. Les jeunes qui ont pris la relève depuis quelques années avaient à remplacer des joueurs qui seront considérés un jour comme les plus grands dans l'histoire du hockey, s'ils ne le sont pas déjà.

Il ne faut pas exiger d'un Billy Hicke qu'il soit un autre "Rocket", d'un Jean-Claude Tremblay qu'il fasse oublier Harvey. Ces jeunes hommes ont du talent, ils en ont suffisamment pour évoluer dans la ligue Nationale, mais de là à les comparer aux grandes vedettes d'hier il y a loin.

Peut-être un jour, les Hicke, les Backstrom et autres deviendront-ils, avec l'expérience, des joueurs aussi habiles que les immortels qui les ont précédés sur la patinoire au Forum, mais, en attendant, il faut patienter.

Aujourd'hui, nous en sommes à une nouvelle ère, celle des Black Hawks de Chicago et des Maple Leafs de Toronto.

Ces deux clubs ont déjà entrepris leur réorganisation il y a plusieurs années, et leur préparation porte aujourd'hui ses fruits. Les Canadiens n'en arriveront jamais à la situation où se trouvent les Bruins, par exemple, et il n'y a pas lieu de se décourager.

## Casey Stengel attend impatiemment la nouvelle saison de baseball

Le vétéran de 71 ans n'a rien perdu de son incroyable énergie

NEW YORK (UPI) — Casey Stengel, toujours alerte à 71 ans, est impatient de commencer la saison 1963, quoique la plupart des connaisseurs s'accordent à reléguer les Mets de New York au dernier rang de la ligue Nationale.

La saison dernière, les Mets, qui auraient probablement eu du mal à gagner régulièrement dans la ligue Internationale, n'ont gagné que 42 de leurs 162 parties et ont terminé la campagne à 60 parties des champions, les Giants de San Francisco.

Stengel, qui en sera l'an prochain à sa 23e saison comme gérant d'un club des ligues majeures, parle et agit comme un homme qui entend demeurer actif dans le baseball pour 23 autres années.

"Personne n'aime perdre, déclare-t-il, faisant allusion aux 120 défaites subies par son club en 1962. Et je suis de ce nombre. Tous me disent que j'ai l'air en bonne santé. C'est peut-être vrai, à l'extérieur".

"Intérieurement, c'est différent. Ces défaites deviennent accablantes. Notre organisation n'a pas perdu son temps depuis la fin de

la saison, cependant, et je vous assure que ça ira mieux l'an prochain. Nous commençons à voir clair".

L'énergie de Casey est incroyable.

### Un "bourreau de travail"

Par exemple, il a passé de 16 à 18 heures par jour en pourparlers avec les représentants des autres clubs majeurs, lors du récent congrès des ligues mineures, cherchant à obtenir des renforts pour ses Mets.

Stengel est resté au travail lorsque les magnats des majeurs ont déménagé à New York pour leurs assemblées, et il a besogné jusqu'à la dernière minute.

Après les réunions, Stengel est monté à bord d'un avion à destination de St-Petersburg, pour voir à l'oeuvre les

jeunes joueurs de la ligue d'hiver de Floride.

Plusieurs se demandent pourquoi Stengel continue de travailler avec autant de détermination, quoiqu'il soit assez riche pour rester au repos. Sa réponse est brève et au point.

"Que devrais-je faire, dit-il, aller chez moi, m'asseoir dans un fauteuil et regarder la télévision toute la journée?"

Stengel vous analysera rapidement tous les autres clubs des ligues majeures, mais il évitera de mentionner les Yankees, quoiqu'il n'ait pas oublié sa longue et fructueuse association avec eux.

"Je suis avec les Mets maintenant, insiste-t-il. Un jour, nous aurons le meilleur club du baseball majeur". C'est ce qu'il dit, et il paraît sérieux.



La saison 1963 n'arrivera pas trop tôt pour Casey Stengel.

### Les directeurs du TOURNOI A. B. C. D.

souhaitent bonne chance aux quilleurs et quilleuses de classe A, B, C et D.

8 prix de \$750.00 (16 autres prix)

Ce tournoi opère dans plus de 80 salles.

Renseignez-vous auprès de votre gérant

AUCUN "POOL-MONEY" A PAYER

PLUS POUR VOTRE ARGENT avec le versatile **GRAVELY**

Dans le JARDIN, sur la PELOUSE et comme CHASSE-NEIGE

6.6 H.P. commande par engrenages avant et arrière



DES MILLIERS DE CLIENTS SATISFAITS

BROCHURE SUR DEMANDE DEMONSTRATION GRATUITE

**Thomson Vanier** EQUIPMENT LTEE

1425, boul. LAURENTIEN MONTREAL — RI. 7-6338

Meilleurs vœux de JOYEUX NOËL

A TOUS NOS CLIENTS ET AMIS

...

CREDIT AMICAL A TOUS

N'oubliez pas! Qui achète chez O. St-Jean, épargne de l'argent!

**O. St-Jean** LIMITED

1447, rue Amherst (près Ste-Catherine)

LA. 1-2121

Colibri TOUJOURS



LE CADEAU LE PLUS APPRECIÉ

Au "Royaume du Cou-Cou Chanceux" Le Roi des cadeaux "MON MARI NE LE SAIT PAS MAIS..."

"Mon mari ne sait pas que je le sais... mais j'ai appris qu'il a décidé de m'acheter le cadeau que je désire depuis longtemps... un beau... ST-GEORGEN."



"Attends-tu que le beau soit parti pour Noël!"

Je vous ai promis mon mot et le voilà. Votre fameux Cou-Cou "Porte-Chance" a été une révélation pour mon mari et moi. D'un coup de hasard, j'ai gagné \$17,700 sur un billet de sweepstake 14 jours après avoir versé mon dépôt d'acompte de \$5 pour mise de côté. Je suis enchantée de ce Cou-Cou-Guitariste ainsi que mes amies. Attendez leur visite à 2211 est, Hélangier, tandis que vous venez de recevoir un beau choix avec de belles mélodies.



Superbes modèles 3 cocottes — 2 belles mélodies viennoises

L'achat du COU-COU doit s'accompagner de LA CHAÎNE D'OR de ST-GEORGEN et de la Carte de Membre de l'Ordre de St-Georgen. (Vous serez chanceux à vie)

Chanceux pour celui qui le donne et celui qui le reçoit

ST-GEORGEN Le fameux Moine Forestier qui possédait la formule de Dame-Chance



de la FORET ST-GEORGEN LA FAMEUSE "PREDICTION" de ST-GEORGEN (Patron des Chanceux) ... Quiconque possèdera dans son foyer mon "Porte-Bonheur" COU-COU (Guitariste) et touchera mon bois de "Ma Forêt St-Georgen" et montera les trois poids (cocottes) matin et soir avec confiance à tous les jours, lira par être comblé de Chance, Prosperité, Santé et Joie de Vivre, et de Succès "attendus" et "inattendus" dans ses aspirations mûdorees.

St-Georgen de la Forêt St-Georgen (Patron des Chanceux)

Galerie du Cou-Cou (CHANCEUX)

2211 est, Bélanger, près Delorimier RA. 2-9487 RA. 2-8993

Pour Québec: 235, 4e rue, Limoilou Tél. LA. 3-7621 (Québec)

ATTENTION Les superbes nouveaux modèles viennent tout juste d'arriver. Venez tôt pour un meilleur choix! Le cadeau idéal pour PAPA MAMAN UN AMI LE PATRON Il sera apprécié de tous!

# DICK STUART confiant de connaître une fructueuse saison avec BOSTON

## Les Red Sox espèrent être aussi chanceux avec lui qu'ils le furent avec Jimmy Fox

Berdie Tebbetts, a géré les Braves de Milwaukee, de la Ligue Nationale la saison dernière. Il a été en mesure de constater les véritables aptitudes de Dick Stuart, alors avec les Pirates de Pittsburgh, comme frappeur. Stuart a été échangé depuis aux Red Sox de Boston, de la Ligue Américaine.

Maintenant, Birdie Tebbetts est le gérant des Indiens de Cleveland, du circuit Joe Cronin. "Stuart, d'affirmer Tebbetts, va frapper un total de 50 coups de circuit pour les Red Sox de Boston".

Danny Murtaugh qui est le pilote des Pirates de Pittsburgh, a vu Dick Stuart cogner un total de 35 circuits et conserver une moyenne de 301 au bâton, lorsque l'équipe a remporté le championnat de la Ligue Nationale en 1960. Et on se souvient que durant la série mondiale, les Pirates ont renversé les calculs de plusieurs amateurs de baseball en triomphant des Yankees de New York en sept joutes.

Murtaugh prétend que son ancien joueur de premier but va réussir un total de 40 circuits pour les Red Sox en 1963.

Les amateurs de baseball doivent se demander ce que

Dick Stuart, un frappeur droitier, pense de la clôture du champ gauche à Fenway Park, qui n'est pas tellement éloignée du marbre?

"J'imagine, de dire Stuart, que je serai vraiment satisfait de mon sort avec les Red Sox de Boston en 1963, si je cogne 45 coups de circuit. "Et si je réussis l'exploit, ajouta-t-il, mon total sera de deux circuits de plus que Ted Williams a réussis en 1949". (Il faut toutefois souligner que Williams était un frappeur gaucher).

En 1938, alors qu'il s'alignait avec les Red Sox de Boston, Jimmy Foxx, le meilleur frappeur de coups de circuit après feu Babe Ruth, a réussi un total de 50 circuits. Au cours de cette même année, Hank Greenberg, alors avec les Tigers de Détroit, en a frappé un impressionnant total de 58.

En 1961, avec les Pirates, Dick Stuart a réussi 35 circuits, dont 16 à Forbes Field, ce qui constitue un record depuis qu'on a éliminé le "Greenberg Garden". Mais Ralph Kiner, avait mis à profit ce "Greenberg Garden" en 1947 et 1949 pour réussir ses 51 et 54 circuits respectivement.

### Il mord la poussière à 122 reprises

Selon Dick Stuart qui, soit dit en passant, semble très optimiste en vue de la prochaine saison de baseball, les 35 circuits qu'il a cognés en 1961, équivaldraient à 50 circuits s'il avait au cours de cette même année joué avec les Red Sox de Boston.

Pour les amateurs de chiffres disons qu'en 1961, Dick Stuart a mordu 122 fois la

poussière, mais il a tout de même conservé une enviable moyenne de 301 au marbre.

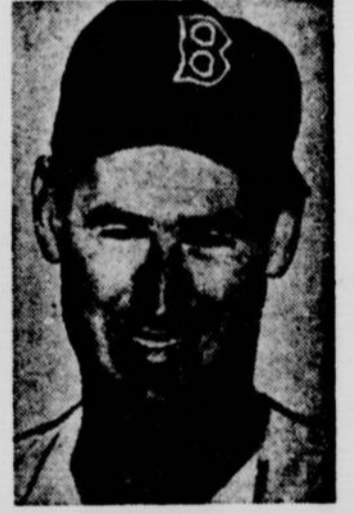
Hank Greenberg a porté les couleurs des Pirates de Pittsburgh en 1947. Espérant que ce redoutable frappeur répéterait son exploit de 58 circuits qu'il avait frappés avec les Tigers en 1938, la direction du club Pittsburgh décida de rapprocher la clôture du champ gauche à 330 pieds du marbre. Avant l'arrivée de Greenberg, la distance séparant le marbre de la clôture du champ gauche était de 365 pieds.

Mais Ralph Kiner bénéficia beaucoup plus que Greenberg de cet avantage.

Il faut toutefois souligner que Hank Greenberg avait connu ses meilleurs jours au baseball depuis plusieurs années et qu'il était sur le déclin quand il fut embauché par le club Pittsburgh.

Un autre joueur des Pirates, Frank Thomas, maintenant avec les Mets de New York, a réussi 35 circuits pour les Pirates en 1961, dont une quinzaine furent frappés dans les parcs des clubs de San Francisco et Los Angeles, sur la Côte du Pacifique.

Au terrain des Dodgers, Thomas a réussi huit circuits



Ted Williams

en 11 joutes et sept dans le même nombre de parties au terrain des Giants.

### Aucun complexe d'infériorité

Une chose certaine, Dick Stuart ne souffre aucunement d'un complexe d'infériorité quand il déclare: "J'abaisserais le record de Babe Ruth si je portais les couleurs des Giants ou des Dodgers".

Le parc des Pirates de Pittsburgh ne favorise pas actuellement les frappeurs droitiers, mais Dick Stuart n'a pas fait mieux quand il fut envoyé aux Redlegs de Cincinnati en 1950, où la clôture du champ gauche est à 328 pieds du marbre et celle du champ centre à 387 pieds.

Qu'a-t-il fait au cours de cette année avec les Redlegs? Stuart a dû se contenter d'un maigre total de 12 circuits et d'une lamentable moyenne de .225 au bâton.

Il est faux de prétendre que les clôtures peu éloignées du marbre sont un grand

avantage pour tous les frappeurs de longue distance. Prenons le cas du célèbre Joe DiMaggio.

En 1937 avec les Yankees de New York, DiMaggio réussit un grand total de 46 circuits et pourtant le parc des Bombardiers du Bronx est loin d'être favorable aux frappeurs droitiers. En 1954



Hank Greenberg

alors que les Dodgers disputaient leurs joutes locales à Ebbets Field, Gil Hodges, un frappeur droitier, a claqué 42 coups de circuit.

Lorsque les Dodgers ont déménagé leurs pénates à Los Angeles en 1958, Hank Aaron, des Braves de Milwaukee et lui-même un excellent frappeur de longue distance, fit la prédiction suivante: "Hodges va abaisser le record de Babe Ruth, étant donné que la clôture du champ gauche n'est qu'à 256 pieds du marbre".

Résultat, Hodges a dû se contenter de 22 circuits seulement et 25 la saison suivante.



Jimmy Foxx

### Stuart pourrait faillir à la tâche

Or, il se pourrait fort bien que Stuart soit un gros déappointement avec les Red Sox l'été prochain. D'autre part, il pourrait être aussi efficace au marbre que le fut Jimmy Foxx, un des Immortels du sport national des Américains qui en 1932 et 1933 fut choisi le joueur le plus utile à son équipe alors qu'il s'alignait avec les défunts Athlétiques de Philadelphie.

Foxx était âgé de 29 ans quand il a joué pour les Red Sox de Boston. Dick Stuart est âgé de 30 ans. Foxx n'a pas déçu, puisqu'il établit un record dans l'histoire des Red Sox en frappant 50 coups de circuit. Et son rendement au bâton lui valut pour une troisième fois au cours de sa glorieuse carrière le titre du joueur le plus utile à son club.

En 1939, il fut le champion frappeur de circuits dans la Ligue Américaine avec un total de 35. Il a conservé une moyenne de .349 au bâton en 1938 et .360 la saison suivante. Foxx fut le premier-but régulier du club bostonnais de 1936 jusqu'en 1941.

Les Red Sox n'ont pas dépensé de l'argent inutilement quand ils ont acquis Jimmy Foxx. Seront-ils aussi chanceux avec Dick Stuart? Ce dernier semble avoir une grande confiance en lui-même. C'est sûrement un important facteur.

## Messe de Minuit et réveillon à l'auberge "Le p'tit Bonheur"

Jeunes gens et jeunes filles qui cherchez le repos, la détente, l'amitié et l'air pur des montagnes, vous êtes les bienvenus à l'auberge "Le p'tit Bonheur", situé au lac Quenouille, au nord de Ste-Agathe.

"Le p'tit Bonheur" est situé au coeur des stations de ski les plus fameuses des Laurentides: Mont Tremblant, Mont Blanc (St-Faustin), Jasper (St-Donat), Mont Ste-Agathe. Pour les vacances des Fêtes, la direction du centre des Loisirs de la paroisse Immaculée-Conception annonce que des tarifs spéciaux ont été établis pour les groupes d'étudiants, ainsi que pour ceux qui désirent passer une semaine entière à compter du 6 janvier prochain.

A l'occasion de la Noël et du Jour de l'An, il y aura messe de Minuit, suivie d'un réveillon. A l'auberge "Le

p'tit Bonheur", les chambres sont très confortables, l'aménagement est neuf et la nourriture est délicieuse.

Les visiteurs peuvent y pratiquer les sports en plein air, tels le ski, le patinage, les promenades en raquettes, les randonnées en trainaux etc., etc... Tous les soirs, il y a une danse populaire dans une atmosphère de franche et saine gaieté.

Les jeux sont nombreux et les adeptes du tennis sur table, du golf miniature, de la culture physique peuvent s'en donner à coeur joie. L'instructeur pour le ski est nul autre que le réputé Jacques Vanasse.

Pour de plus amples renseignements et réservations, il s'agit d'écrire ou appeler au Centre des loisirs de la paroisse Immaculée-Conception, 4265, avenue Papineau, Montréal 34; téléphone LA. 2-1109.

DANS SON EMBALLAGE DES FÊTES O.F.C.

Schenley O.F.C. CANADIAN WHISKY

UN SUPERBE WHISKY CANADIEN CERTIFIÉ, ÂGÉ DE 8 ANS PAR CANADIAN SCHENLEY

AUX MAGASINS DE LA RÉGIE, DANS UN EMBALLAGE SPÉCIAL DURANT TOUTE LA SAISON DES FÊTES.

benoit MOTOR LTD

Nous offrons nos vœux les meilleurs à tous nos clients et amis à l'occasion des fêtes de Noël et du Jour de l'An!

7865 ST-HUBERT



horizons sportifs

par Bert Soulière

## Parker MacDONALD, la grande surprise

Les athlètes natifs de la Nouvelle-Ecosse qui ont réussi à se faire valoir dans la Ligue de hockey Nationale sont plutôt rares. Cette saison cependant, il s'en trouve un qui semble bien déterminé à prouver qu'il appartient bel et bien au grand circuit, bien qu'il n'en soit pas à ses premières armes dans la Ligue Nationale. Il s'agit de l'ailier gauche Calvin Parker MacDonald, des Red Wings de Détroit. Et nous n'apprenons rien aux amateurs de hockey en affirmant que MacDonald est actuellement la surprise de la saison. Fait à remarquer, c'est que MacDonald s'affirme à un âge assez tardif, puisque dans quelques mois il célébrera son 30e anniversaire de naissance.

### Qui est Parker MacDonald ?

Ce n'est pas par sympathie que nous avons choisi Parker MacDonald comme le joueur ayant bouleversé le plus les pronostics des observateurs en matière de hockey. Cet athlète, après certains séjours avec les Maple Leafs de Toronto et les Rangers de New York, est finalement parvenu à faire ses preuves avec les Red Wings de Détroit.

Durant plusieurs années, MacDonald n'a pu prouver qu'il était un joueur de calibre de la Ligue Nationale. Il ne manquait pas tellement d'expérience, mais il n'avait pas confiance en lui-même. Or, cette année, M. Sid Abel, des Red Wings de Détroit, a décidé de lui faire confiance.

Abel n'a pas regretté d'avoir posé un tel geste. Parker MacDonald, après avoir fait la navette entre la Ligue Nationale et les mineures, durant plusieurs saisons, a réussi à obtenir un autre essai avec les Red Wings de Détroit. Ces derniers sont satisfaits. Et pour cause !

### Un excellent trio avec Howe et Delvecchio

Sid Abel, lorsqu'il a succédé à Jack Adams comme le grand manitou dans le camp du club de Détroit, a effectué plusieurs chambardements de grande importance. Premièrement, M. Abel a décidé d'avoir moins souvent recours aux services du grand général de l'équipe, Gordie Howe, que nous considérons toujours comme le joueur de hockey le plus complet depuis que nous apportons une attention toute spéciale à notre sport national.

Puis, Sid Abel a été assez intelligent pour former un trio comprenant Parker MacDonald, à l'aile gauche, Alex Delvecchio, au centre, et, enfin, le célèbre Gordie Howe, l'unique en son genre, à l'aile droite.

Les résultats amassés par cette excellente combinaison depuis le début des hostilités cette saison ont été vraiment fantastiques. Ce trio fut celui qui a permis au club portant les couleurs de la Ville des Automobiles de faire sensation dans la course au championnat actuellement en cours.

Depuis ses débuts dans la Ligue Nationale, avec les Leafs de Toronto, les Rangers de New York et les Red Wings de Détroit, Parker MacDonald n'a jamais compté plus de 14 buts en une saison régulière.

Cette saison, cet athlète de la Nouvelle-Ecosse abat une besogne vraiment formidable. Aux dernières statistiques, il avait déjà 16 buts à son crédit.

### A l'entraînement, Sid Abel ne le considérait pas

Ce qui est étrange, c'est que durant la période d'entraînement des Red Wings de Détroit, Parker MacDonald ne figurait aucunement dans les plans de Sid Abel. La raison, c'est que cet athlète connaissait trop fréquemment des hauts et des bas.

Mais, déterminé plus que jamais à vouloir graduer avec le club de Détroit, MacDonald a travaillé sans relâche. Abel s'est vite aperçu que le joueur en question voulait faire le saut. Il lui en a fourni l'occasion. Aujourd'hui, MacDonald connaît de grands succès, et Sid Abel est le premier à s'en réjouir.

## A l'entr'acte du hockey à la TV



Voici une scène que nous verrons lors de l'intermission de la Soirée du Hockey de samedi, le 22 décembre. A cette occasion, Imperial Oil sera heureuse de présenter la famille Brassard, une famille de treize enfants (douze filles et un garçon) — tous chanteurs — qui nous offriront quelques airs de Noël.

## Les golfeurs d'Islesmere se distinguent

Le 10e Tournoi International de Bonne Entente a eu lieu aux Bermudes récemment sur les parcours des Clubs Belmont Manor, Mid Ocean et Riddles Bay.

Quatre-vingt-six équipes venues des Etats-Unis, d'Angleterre, d'Ecosse, du Canada ainsi que celles des Bermudes y ont participé.

Des dix-neuf équipes canadiennes invitées à ce tournoi, l'équipe du Club de Gold Islesmere composée de Stan Horne, Pierre Trottier, Jean Allaire et Marcel Laforest s'est classée bonne première avec un pointage net de 254.

Ce gala sportif fut tenu sous les auspices du Gouverneur Général des Bermudes et de Lady Gascoyne.



CIGARETTES  
**EXPORT**  
BOUT UNI  
ou FILTRE

## CADEAUX POUR TOUTE LA FAMILLE SKI-DOO BOMBARDIER

\$125.00 COMPTANT, BALANCE 24 MOIS

MODELE ILLUSTRE **\$895.00**

MODELE 6 FORCES

**\$655**

MODELE 8 FORCES

**\$755**



TRAINEAUX — TRAINES SAUVAGES — CARRIOLES

### REMORQUES POUR SKI-DOO

- Avec bascule et plate-forme simple — Capacité 500 livres Valeur extraordinaire à **\$149**
- Avec bascule et plate-forme double — Capacité 600 livres Valeur exceptionnelle à **\$189**
- Avec bascule et boîte 4' x 8' — Capacité 500 livres Valeur sensationnelle à **\$169**

VOUS DEVEZ VOIR CES REMORQUES AVANT D'ACHETER

Nous vendons également des  
**Souffleuses à Neige**  
motorisées, de qualité  
PRIX SPECIAL  
**\$229**

### AUX AMATEURS DE BATEAUX

NOUS AVONS ACTUELLEMENT EN MAGASIN

- Assortiment complet de bateaux et moteurs hors-bord et combinés (Inboard-Outboard) modèles 1963
- Plusieurs modèles 1962 en grand spécial
- Vaste choix de bateaux et moteurs usagés — démonstrateurs, repris de finance — garantis comme neufs

Venez choisir à votre aise  
Entreposage gratuit jusqu'à livraison  
Pas de frais de finance durant l'hiver

Chez **Pigeon & Fils**  
MONTREAL

11921 BELLEVOIS Angle 4800 EST, boul. GOUIN Téli.: DA. 2-1610  
MONTREAL-NORD

# Le tournoi de quilles ABCD crée un immense intérêt

Tout récemment, un tournoi était présenté dans la région métropolitaine pour quilleurs et quilleuses de toutes les moyennes. Les concurrents sont enchantés de cet événement sportif qui se poursuit.

Ce tournoi appelé "A.B.C.-D." fait sensation parce que les participants sont séparés dans leurs classes respectives; c'est-à-dire qu'ils n'ont pas à affronter des joueurs possédant des moyennes trop élevées. De plus, il n'y a aucun frais d'inscription.

Dans ce tournoi, les joueurs doivent rouler quatre parties et affronter dans une série de tournois, des adversaires de même calibre. Le fait que les concurrents doivent jouer quatre parties constitue également une sorte de compétition, en dehors des parties de ligues et, suscite beaucoup d'intérêt.

Le tournoi est divisé en six rondes et chacune sert aux joueurs ayant obtenu le meilleur total pour se qualifier. Un quilleur ne peut donc jouer plus que six fois au cours du tournoi qui sera d'une durée de 24 semaines.

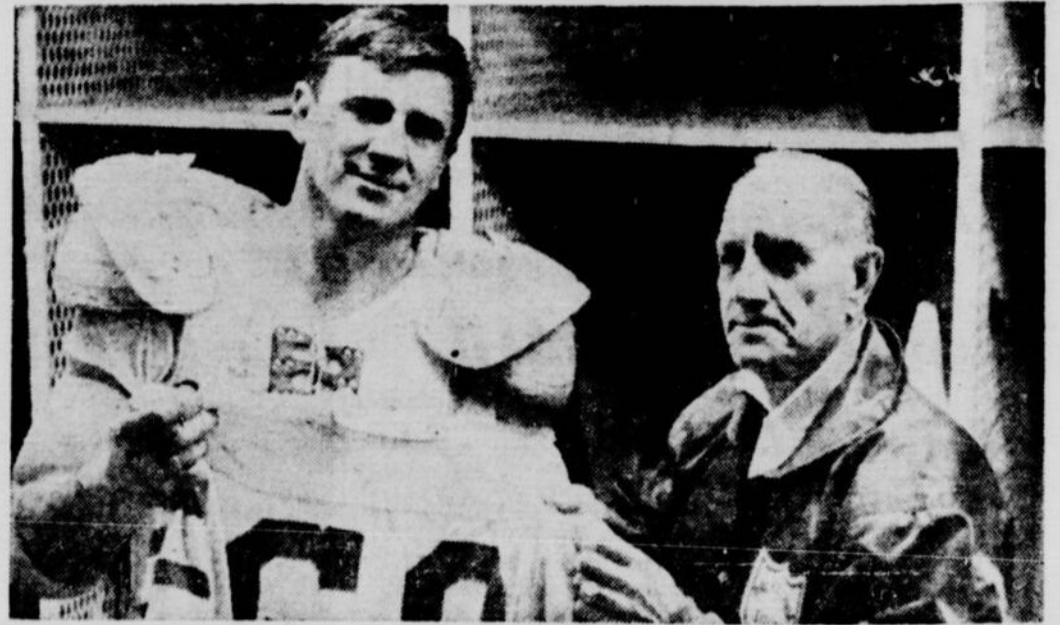
Dès qu'un joueur est qualifié, il est automatiquement éligible pour participer à la semi-finale qui aura lieu dans chaque salle où le tournoi est en vigueur.

Les meilleurs joueurs dans les finales se verront accorder un montant de \$750. Ceux qui viendront au deuxième rang dans les finales pour les meilleures totaux dans quatre parties se mériteront la somme de \$290, pour chacune des quatre divisions, hommes et femmes. Enfin, le troisième prix de \$100 sera attribué à chaque classe.

Même dans les semi-finales et les finales, les concurrents n'auront aucun argent à débours. Tous les prix sont accordés par les propriétaires des salles de quilles, conjointement avec la brasserie Molson.

## Le plus long combat

NOUVELLE-ORLEANS — Jack Burke et Andy Bowen ont bataillé pendant 110 rondes dans leur match de boxe à la Nouvelle-Orléans le 8 avril 1893, et ils n'ont pas réussi à en arriver à une décision. Le combat a duré sept heures et 19 minutes et les hostilités ont été interrompues lorsque les deux boxeurs ont refusé de continuer. Craignaient-ils d'être en retard pour le souper ?



**Retraite d'un vétéran** Chuck Bednarik, l'as défensif des Eagles de Philadelphie, remet son gilet à l'entraîneur Freddie Schubach après la dernière partie de sa carrière comme professionnel. Bednarik s'est retiré après 14 années dans la ligue Nationale. Il a été membre de l'équipe d'étoiles huit fois.

# Beaucoup de skieurs sont des "experts" sans technique

La question de la technique en est une qui rebondit fréquemment dans les conversations entre skieurs et elle ne manque jamais de créer une certaine confusion et de faire naître de petits complexes dans l'esprit de certains qui peuvent facilement acquérir l'impression de n'être pas à la page.

Par conséquent, il est bon au début de la saison de faire quelques réflexions sur ce problème qui fait partie intégrante du ski.

Certains skieurs sont décrits par leurs compagnons comme des "experts", mais ce mot est employé avec une telle largesse qu'il sert à dé-

immuables qui gouvernent notre comportement sur les pentes et il est impossible d'y échapper si on veut rester en un morceau. La bonne technique doit se soumettre aux lois de la physique.

Il ne devrait, par conséquent, y avoir aucune confusion dans l'esprit du skieur lorsqu'on lui mentionne certains termes nouveaux qui servent à décrire telle ou telle méthode en particulier.

Le désir jamais assouvi du compétiteur d'aller toujours plus vite, tout en gardant son contrôle, a eu pour effet d'apporter des raffinements qui finissent par arriver jusqu'au skieur ordinaire.

Mais il importe de savoir que ces raffinements ou ces perfectionnements, si on le préfère, n'ont de valeur que s'ils nous aident à mieux skier de la façon dont nous voulons le faire. Dans le cas contraire, il nous faut prendre une décision et rejeter ce qui ne nous convient pas.

Par conséquent, aux skieurs qui peuvent se penser en retard sur la technique, le conseil n'est pas compliqué: si la technique que vous employez vous convient et que vous vous amusez, gardez-la.

lité apparente, il est souvent mal exécuté.

La raison principale est une distribution fautive du poids. Une fois les skis dans la position indiquée, il faut placer le poids légèrement vers l'avant sur la plante des pieds, non pas sur les talons.

Le poids doit être distribué de façon égale sur les deux skis. On y arrive en pliant légèrement les genoux et les chevilles vers l'avant, en gardant les mains basses au-dessus des skis (pour empêcher le corps de se redresser et le poids de retomber sur les talons).

Le fait de redresser le corps et de lever les bras rejette le poids sur l'arrière des skis et c'est à ce moment que la spatule des skis s'allège et se met à balloter.

## 6e victoire de Charpentier

Jean-Paul Charpentier semble avoir l'ambition de demeurer champion indéfiniment à l'Heure des Quilles. L'habile quilleur montréalais a remporté sa sixième victoire consécutive lors de son dernier match, battant Jacques Levasseur décisivement, par une marge de 98 points.

Charpentier a débuté avec des parties de 201 et 228, et il l'a emporté facilement, malgré un 116 dans sa troisième partie. De son côté, Levasseur a roulé 168, 141 et 138, soit un total de 447, contre 545 pour Charpentier.

Le champion a ainsi porté à \$2475 le total de ses gains, en six semaines au programme télévisé, et s'il continue de ce train, il s'enrichira d'ici la fin de la saison, qui n'est qu'à moitié terminée.

Dimanche après-midi, Charpentier défendra son titre contre Jean Rainville, qui s'est placé 23e au tournoi préliminaire, avec un total de 2992, soit une moyenne de 166.2.

par Larry Ouellette

crire n'importe qui capable de descendre une pente passablement raide sans trébucher trois fois en cours de route.

En réalité, l'expert est celui qui peut skier dans n'importe quelle neige et sur n'importe quel terrain, quels que soient ses accidents et ses difficultés, et cela avec sa force et sa grâce habituelles.

Peu nombreux sont les skieurs qui peuvent aspirer à cette catégorie. La grande majorité, en effet, appartient à la classe "avancée" ou "intermédiaire", et c'est par accident qu'ils prennent l'allure d'experts en dévalant des pentes bien lisses, sur une neige poudreuse, un jour où le soleil est radieux et la température idéale.

## Pour un véritable expert, skier c'est naturel

Mais pour revenir à la technique, le véritable "expert" ne s'y attarde même pas, puisque skier pour lui est une chose aussi naturelle que marcher. Il le fait sans trop y penser.

Les autres s'inquiètent des changements de la "technique" de crainte de rester en arrière, mais ils ont tort. En effet, toute personne qui réussit à bien skier dans des conditions de neige ou de terrain avantageuses ou non, quelle que soit la technique qu'elle emploie, peut être certaine que c'est la bonne.

Il existe des lois physiques

## POUR FONDRE NEIGE ET GLACE

**CHAUFFE GARAGE OU ENTREPOT 80 x 100**

(HUILE A 15¢ LE GALLON)

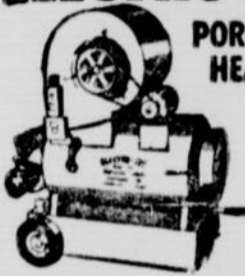
INSTANTANEMENT (400.000 B.T.U.)

**ELECTRO-JET**

**NOUVEAU**  
système de location  
aussi sans moteur

**PORTABLE HEATER**

**SE PAIE EN UNE SAISON**



Le brûleur par excellence pour tout usage industriel. 500 degrés de chaleur en 70 secondes. Chauffe bâtisse ou garage 80 x 100 pieds instantanément. Huile à 15¢ le gallon (mazout) ou distillée No 1 à 20¢ le gallon. Aussi chauffeur d'eau instantané pour "car wash" et station service, nettoyeur à vapeur, etc.

Idéal pour fondre la GLACE et la NEIGE de votre établissement en peu de temps.

Pour Québec:  
235, 4e Rue  
(Himelou),  
L.A. 3-7621,  
Québec.

**LePAGE Co.**

Distributeur Canadien  
RA. 2-9487 - RA. 2-8993

2211 est, BELANGER (près Delorimier), Montréal

1242

RUE

STE-CATHERINE OUEST

UN. 6-8179



Porte voisine de Dinty Moore's. Ouvert le jeudi et le vendredi jusqu'à 9 p.m.

AUSSI  
AU DOMAINE ROUGEMONT  
avec BERNARD TROTTIER

Le

## Centre de Ski Domaine Rougemont

VOUS INVITE

MARDI

Souper fèves au lard et descente en traine-sauvages de 7 h. à 10 h.

MERCREDI

Ski sous les réflecteurs de 7 h. à 10 h.

JEUDI

Souper fèves au lard - 7 heures, excursion en raquette.

SAMEDI

Ski jusqu'à 9 h. et danse avec orchestre (tous les soirs).

DES AUTOBUS SPECIAUX PARTENT DE MONTREAL TOUS LES SOIRS

DO. 6-3760

DO. 6-3760

# INSTITUT D'ORIENTATION DES METIERS DU QUEBEC

Quel que soit votre intérêt pour apprendre un métier qui vous rapportera 52 semaines par année

## 12 COURS SPECIALISES

- 1) Télévision — 2) Radio, électronique — 3) Dessin industriel — 4) Lecture de plans — 5) Réfrigération et climatisation — 6) Auto, électricité, carburateur — 7) Moteur diesel — 8) Transmission hydraulique — 9) Mécanique automobile — 10) Débrossage, peinture — 11) Soudure électrique — 12) Soudure au gaz.



La **DIRECTION** et nos **SPECIALISTES** sont à votre disposition pour vous aider, vous diriger et vous **ORIENTER** vers la carrière qui conviendra le mieux à vos aptitudes.

RESERVEZ VOTRE PLACE LE PLUS TOT POSSIBLE, S'IL VOUS PLAÎT!

Postez ce coupon aujourd'hui!

Messieurs, je suis intéressé à votre No .....  
J'aimerais obtenir plus de détails sans aucune obligation.  
 JOUR  SOIR  PAR CORRESPONDANCE  
Nom .....  
Adresse .....  
Ville .....  
Tél. .... Age ..... L.Ps. ....

**L'INSTITUT D'ORIENTATION DES METIERS DU QUEBEC**

4443, rue DROLET, Montréal  
Tél.: 845-9163

# Pendant que sa famille célèbre la Noël, le joueur de hockey est souvent loin du foyer

C'est Noël 1962, et, comme des millions de gens partout au monde, vous vous préparez à célébrer dignement la grande fête. Durant toute la journée, votre famille, l'épouse et trois enfants âgés respectivement de 9, 7 et 5 ans, ont observé les rites traditionnels de l'occasion.

La famille a probablement assisté à la Messe de Minuit pour commencer la journée dans la piété. Les coutumes varient d'une demeure à une autre, mais il est fort possible que votre épouse a préparé un petit déjeuner spécial, que les enfants ont enroulé en vitesse, dans leur

Tandis que celui-ci s'amuse avec son bélier mécanique, le plus âgé va enfin chercher ce long colis qui lui est destiné. Lentement, parce qu'il veut savourer tout le plaisir de l'occasion, il enlève les étiquettes collées à la boîte, qui s'ouvre enfin pour nous montrer une paire

Vous n'entendez pas cet appel, vous n'assisterez pas à ces festivités de Noël dans votre demeure. Vous n'aurez pas vu les expressions de joie sur les figures de vos enfants, vous n'aurez pas entendu leurs rires heureux. Pendant que tout ceci se déroulait, que la dinde rô-

## FRANK SELKE ET LES DESSOUS DU HOCKEY



hâte d'aller ouvrir les cadeaux sous l'arbre de Noël.

Une fois le repas terminé, votre épouse se hâte à tout nettoyer à la cuisine pour ensuite se joindre aux enfants au pied de l'arbre, où chacun attend anxieusement le moment de voir ce que contiennent ces colis de formes variés et enveloppés de papier multicolore.

Le plus âgé peut à peine contenir sa curiosité et son anxiété. Ce long colis portant son nom l'attire comme un aimant et vous savez qu'il ne retrouvera son calme que lorsqu'il aura découvert ce qu'il contient.

Tandis qu'il attend le signal de commencer son excursion dans le monde du bonheur, le plus jeune enfant, une fillette, a déjà commencé à déchirer le papier d'argent recouvrant ce qui ressemble vaguement à une poupée.

Il est difficile de tromper même un enfant de cinq ans aujourd'hui, et, lorsque la fillette réussit enfin à terminer son déballage, on aperçoit une poupée aux cheveux blonds que la fillette serre dans ses bras pour ensuite l'élever au-dessus de sa tête et la montrer fièrement à sa mère.

### L'un est calme, mais seulement en apparence

Le deuxième enfant, un garçon paisible, qui laisse moins paraître ses émotions, dans des circonstances normales, cède enfin à l'ambiance.

Avec un cri de joie il s'élanche vers la grosse boîte qui contient, il l'espère, le bélier mécanique qu'il avait demandé au Père Noël de lui apporter.

En un rien de temps, le colis est déballé, et on voit apparaître ce bélier dont il avait rêvé si souvent, et notre garçon le met aussitôt à l'oeuvre parmi les débris qui entourent l'arbre de Noël.

de skis. C'est exactement ce qu'il désirait.

La joie est sans borne, et les enfants continuent de déballer les autres cadeaux qui leur sont adressés, et une fois cette "besogne" accomplie, ils commencent à jouer, et les heures passent rapidement.

C'est maintenant l'après-midi et il sera bientôt temps de se remettre à table. L'épouse a été fort occupée depuis une couple d'heures à préparer la dinde et les bonnes choses qui l'accompagnent, et bientôt elle appellera les enfants pour offrir vos remerciements à Dieu et attaquer les mets de cette journée spéciale.

tissait lentement, qu'on déballe les cadeaux, vous vous êtes préparé à votre propre dîner de Noël à une table éloignée, car vous êtes un joueur de hockey professionnel, et au jour de Noël 1962, votre demeure est une chambre d'hôtel, loin de votre foyer et de votre famille.

Nous offrons des voeux spéciaux à tous ceux qui doivent passer cette journée loin de leurs familles. Le devoir est un maître souvent capricieux, et cette année, beaucoup de familles de hockey le réaliseront, mais peut-être ces familles trouveront-elles la joie et le bonheur d'une autre façon. Joyeux Noël à tous.



Joyeux Noël

et

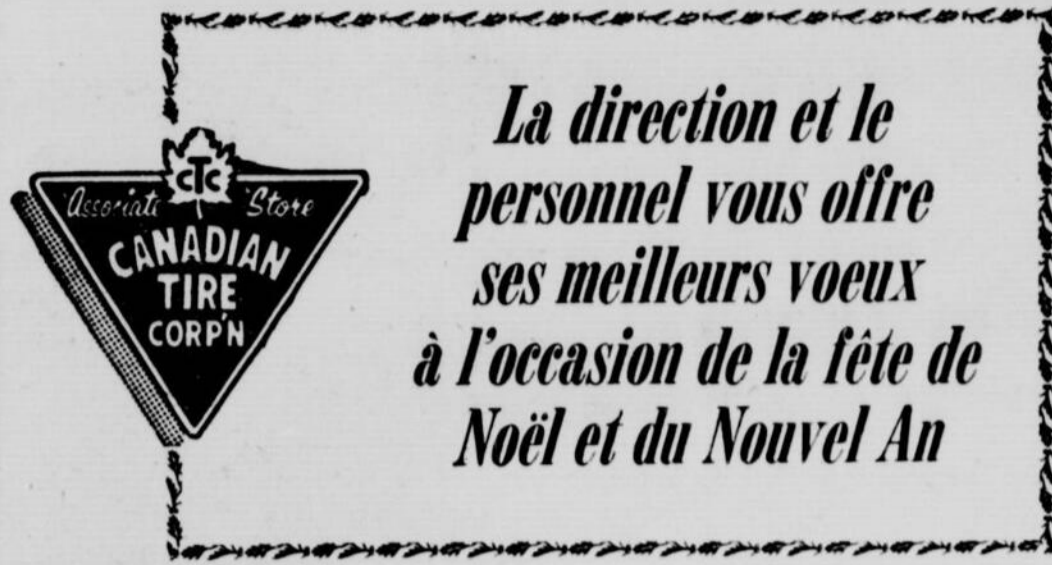
Bonne Année

de la part de votre vendeur autorisé MERCURY

Distributeur : LINCOLN — MONTEREY — METEOR COMET — FORD britannique et camions MERCURY

**LALONDE**  
AUTOMOBILE LTÉE

3897, avenue BANNANTYNE, Verdun — Tél. 766-8521



La direction et le personnel vous offre ses meilleurs voeux à l'occasion de la fête de Noël et du Nouvel An



**SPECIAL**  
Doubles étuis avec doubles revolvers  
1000 BALLE INCLUSES

Révolver de héros de la télévision, avec baril de 6 balles de couleurs. Les deux revolvers sont de 6 coups, fabriqués en métal plaqué. Arrêt automatique du baril. Idéal pour jouer aux cowboys dans les salles de jeux et les cours arrières.

Prix régulier \$3.98. Quantité limitée **\$1.99**

NOUS VENDONS MAINTENANT

DES PNEUS

pour les automobiles

**Austin A-850**

520" x 10"  
SANS TUBE

**\$11.95**

PAS D'ÉCHANGE

NOUVEAU  
PNEU A NEIGE  
EN NYLON

670" x 15"  
750" x 14"  
AVEC TUBE

**\$8.95**

PAS D'ÉCHANGE



**10.66**

PATINS DE HOCKEY  
MASTERCRAFT "SEMI-PRO"

Conçus pour assurer l'évolution du joueur en toute sécurité. Fabriqués pour garantir le confort, la protection et un rendement robuste saison après saison. Bottines doublées de cuir noir à gros grain très souple avec bord contrastant, couleur tan. Couver-orteils renforcés et languettes rembourrées. Bout du pied renforcé combiné avec la forme. Garde-tendons à même. Semelles à l'épreuve de l'humidité. Patins tubulaires chromés solidement rivés et à lames durcies et finement aiguisées. Pointures pour hommes **\$10.66**  
de 3 à 12



**5.49**

PATINS TUBULAIRES  
FACILES A CHAUSSER

Bottines très robuste avec courroie de protection, fabriquées de façon à prévenir les coups, donnent aux chevilles faibles le soutien qu'elles doivent posséder. Patins blanc pour filles; patins noirs pour garçons. De 3 ans à 7 ans. **\$5.49**  
Grandeurs: 7 à 11

Le magasin de Verdun ouvert tous les soirs jusqu'à 10 h. p.m. d'ici aux Fêtes



Employez votre crédit  
Stationnement GRATUIT

**CANADIAN TIRE**  
ASSOCIATE STORE

3180 WELLINGTON 1465 e., JEAN-TALON  
VERDUN MONTREAL  
766-8561 RA. 9-1861

Avez-vous reçu votre copie de notre nouveau catalogue de 204 pages? A votre disposition en français et en anglais.



Photo Fednews

**Un saut bien exécuté** Aida Dos Santos du Brésil a remporté le championnat pour le saut en hauteur lors d'un récent tournoi de piste et pelouse à Madrid, réussissant un saut de 5 pieds, 6 pouces. Voici Aida qui franchit la barre de justesse pour se mériter la médaille d'or.

**LA CAISSE D'ESCOMPTE ESCORAP LIMITEE**

Les numéros bont :

Date	Numéros bont
9 décembre 1962	9,880,513
10 décembre 1962	1,553,913
11 décembre 1962	6,835,121
12 décembre 1962	8,495,490
13 décembre 1962	2,760,426
14 décembre 1962	2,348,571
15 décembre 1962	9,917,089

**Campagne en faveur du tennis "omnium"**

LONDRES — Une nouvelle campagne, destinée à assurer la présentation du tennis "omnium" à Wimbledon, prend rapidement de l'ampleur depuis quelque temps en Angleterre.

Ted Avory, président de l'association de tennis d'Angleterre, est ennuyé de l'"hypocrisie" des lois gouvernant le tennis, et il a proposé des mesures correctives au cours d'une assemblée récente.

Avory a suggéré que l'association se sépare de la fédération internationale de tennis, dans le but exprès de présenter un tournoi de tennis omnium à Wimbledon.

Les dirigeants du tennis en Angleterre préconisent ce changement depuis longtemps. Ils sont persuadés que les tournois de tennis, si les professionnels pouvaient y participer aussi bien que les

amateurs, attireraient de plus grandes foules, mais ils n'ont pu obtenir la majorité des deux-tiers nécessaire, parmi les membres de la fédération.

Avory désire que les mots "amateur" et "professionnel" soient rayés des règlements. "Le développement du tennis ne devrait pas être entravé par l'étroitesse d'esprit d'une minorité", dit-il.

"Ce serait la seule façon de faire disparaître l'hypocrisie qui existe dans notre sport", a-t-il ajouté.

**Le club Tyrol à Sun Valley**

Nous voici à l'avant-veille de la grande fête de Noël et c'est le cœur rempli de gaieté que le Club de Ski "Tyrol" se dirigera vers Sun Valley, dimanche, 23 décembre. Soyez donc au rendez-vous habituel, à la messe de huit heures, à l'église Saint-Nicolas d'Ahuntic; l'autobus partira des rues Sherbrooke et St-Denis à 7 hres a.m. pour longer la rue St-Denis jusqu'à l'église. Après la messe, c'est le départ joyeux.

Sun Valley est un endroit idéal pour toutes classes de skieurs, aussi bien experts que débutants. Un magnifique chalet suisse est situé au pied des pentes pour satisfaire vos goûts gastronomiques.

L'après-Ski se tiendra à l'hôtel "Mont-Cassin" à Shawbridge, endroit réservé pour "Tyrol" tous les dimanches soir. Le souper sera servi et l'on vous présentera de magnifiques films après la danse. Inf.: Claude (669-4584), Jean-Pierre (669-9290), Pierre (334-0095), et Pierre (387-3030).



(Photo L.P.) SHARON OTIS, 17 ans, a été choisie reine du "Rose Bowl" au concours annuel à Pasadena, Californie, où la classique annuelle du football internuniversitaire américain sera présentée le Jour de l'An.

**Les STATISTIQUES du hockey**



(Joutes du 16 décembre comprises)

		Buts	Ass.	Pts	Pun.
Stan Mikita	Chicago	11	18	29	33
Gordie Howe	Détroit	11	18	29	34
Andy Bathgate	Rangers	11	18	29	28
Frank Mahovlich	Toronto	17	10	27	28
Ab McDonald	Chicago	12	15	27	8
Alex Delvecchio	Détroit	6	21	27	8
Dean Prentice	Rangers	9	17	26	12
Parker MacDonald	Détroit	16	9	25	16
John Bucyk	Boston	11	14	25	10
Murray Oliver	Boston	10	15	25	24
Bobby Hull	Chicago	8	16	24	6
Billy Harris	Toronto	8	16	24	6
Henri Richard	Canadiens	10	13	23	18
Andy Hebenton	Rangers	12	11	23	4
Bernard Geoffrion	Canadiens	11	12	23	29
Gilles Tremblay	Canadiens	13	8	21	21
George Armstrong	Toronto	12	9	21	4
Dave Keon	Toronto	9	12	21	0
Camille Henry	Rangers	10	10	20	2
Don McKenney	Boston	9	11	20	2
Jean Béliveau	Canadiens	4	16	20	34
Earl Ingarfield	Rangers	9	10	19	4
Dick Duff	Toronto	6	13	19	36
Bronco Horvath	Rangers	6	13	19	24
Ken Wharram	Chicago	8	10	18	13
Bill Hay	Chicago	7	11	18	10
Red Kelly	Toronto	7	11	18	2
Don Marshall	Canadiens	8	9	17	4
Norm Ullman	Détroit	8	9	17	21
Cliff Pennington	Boston	7	10	17	4
Claude Provost	Canadiens	8	7	15	12
Bob Pulford	Toronto	7	8	15	14
Ron Stewart	Toronto	4	11	15	14
Doug Harvey	Rangers	2	13	15	32
Jean-Guy Talbot	Canadiens	0	15	15	18
Guy Gendron	Boston	4	10	14	8
Floyd Smith	Détroit	5	9	14	8
Kent Douglas	Toronto	4	10	14	42
Ron Murphy	Chicago	8	5	13	16
Doug Mohs	Boston	4	9	13	30
Harry Howell	Rangers	2	11	13	29
Albert Langlois	Rangers	2	11	13	34
Tom Williams	Boston	8	4	12	0
Jerry Toppazzini	Boston	4	8	12	2
Rod Gilbert	Rangers	4	8	12	6
Len Lunde	Chicago	3	9	12	16
Doug Barkley	Détroit	2	10	12	31
Carl Brewer	Toronto	1	11	12	59
Bill Gadsby	Détroit	0	12	12	50
Jean Ratelle	Rangers	8	3	11	6
Phil Goyette	Canadiens	5	6	11	2
Bob Nevin	Toronto	5	6	11	0
Irv Spencer	Boston	3	8	11	18
Eric Nesterenko	Chicago	3	8	11	61
Billy Hicke	Canadiens	2	9	11	10
Alex Faulkner	Détroit	6	4	10	4
Pierre Pilote	Chicago	5	5	10	18
Dickie Moore	Canadiens	4	6	10	26
Tim Horton	Toronto	2	8	10	33
Al MacNeil	Chicago	1	9	10	42
Eddie Shack	Toronto	5	4	9	19
Larry Jeffrey	Détroit	3	6	9	34
Ed Litzemberger	Toronto	1	8	9	4
Ralph Backstrom	Canadiens	6	2	8	12
Bob Baun	Toronto	4	4	8	26
Chico Maki	Chicago	4	4	8	12
Dave Balon	Rangers	4	4	8	41
Ken Schinkel	Rangers	3	5	8	6
Murray Balfour	Chicago	3	5	8	27
Wayne Connelly	Boston	2	6	8	2
Wayne Hicks	Boston	4	3	7	6
Tom Johnson	Canadiens	3	4	7	20
Larry Cahon	Rangers	3	4	7	16
Bruce MacGregor	Détroit	3	4	7	4
Vic Stasiuk	Détroit	2	5	7	22
Elmer Vasko	Chicago	2	5	7	32
Bobby Rousseau	Canadiens	2	5	7	0
Gordon Berenson	Canadiens	2	4	6	4
Ted Hampson	Rangers	3	2	5	2

**GARDIENS DE BUTS**

		P.J.	B.C.	Bl.	Moy.
Terry Sawchuk	Détroit	24 <sup>2</sup> / <sub>5</sub>	52	3	2.12
Dennis Riggis	Détroit	4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	11	0	3.14
Totaux		29	63	3	2.25
Glenn Hall	Chicago	26 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	59	3	2.19
Denis Dejordy	Chicago	3 <sup>2</sup> / <sub>5</sub>	10	0	2.50
Totaux		30	69	3	2.30
Jacques Plante	Canadiens	16 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	35	2	2.14
Cesare Maniago	Canadiens	10 <sup>2</sup> / <sub>5</sub>	31	0	2.91
Ernie Wakely	Canadiens	1	3	0	3.00
Totaux		28	69	2	2.46
Johnny Bower	Toronto	20	54	0	2.70
Don Simmons	Toronto	8	20	0	2.50
Totaux		28	74	0	2.64
Lorne Worsley	Rangers	26 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	82	1	3.04
Marcel Paillé	Rangers	3	10	0	3.33
Marcel Pelletier	Rangers	2 <sup>5</sup> / <sub>10</sub>	4	0	2.00
Totaux		30	96	1	3.20
Bob Perreault	Boston	21 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	85	1	3.86
Ed Johnston	Boston	6 <sup>2</sup> / <sub>5</sub>	30	0	4.29
Totaux		28	115	1	4.10

**MEILLEURS VOEUX GULF INTERCONTINENTAL FINANCE CORPORATION LTÉE.**

**NOUS VOUS PAYONS 8 1/2% D'INTÉRÊT**

8 1/2% D'INTÉRÊT ANNUEL POUR VOS FONDS À COURT TERME DE 360 JOURS.

AUSSI 8% D'INTÉRÊT ANNUEL POUR VOS FONDS À COURT TERME DE 180 JOURS.



Bureaux dans les principales villes du Québec et de l'Ontario.

**SUCCURSALES:**

1175 avenue Union, Montréal, Qué. Tél.: 861-5891

4113 est, Jean Talon, Montréal, Qué. Tél.: 729-1841

OUVERT LE VENDREDI SOIR, JUSQU'À 9 HEURES DÉPOSEZ CE COUPON À LA POSTE AUJOURD'HUI POUR RECEVOIR NOTRE BROCHURE "COMMENT INVESTIR"

**ÉCRIVEZ AUJOURD'HUI**

Gulf Intercontinental Finance Corp. Ltée. 1170 Carré Beaver Hall - Tél.: 861-5891 - Montréal, Qué.

Nom.....

Adresse.....

Ville..... Zone..... Prov.....



MLP 22

**TARIF DES ANNONCES CLASSEES**

Annonces ordinaires : 7¢ du mot, avec minimum de \$1.00 par insertion. Les annonces en gros caractères ou avec lignes espacées, ou en retrait, sont comptées à la ligne agate (14 lignes agates au pouce de hauteur). Tarif : 30¢ la ligne agate (\$4.20 au pouce).  
Téléphonez, écrivez ou venez à "LA PATRIE",  
180 est. Ste-Catherine — UN. 1-2701  
Heures d'affaires :  
de 9 h. a.m. à 4 h. 30 p.m.

**AGENTS DEMANDES**

Bas de nylon pour dames  
**FRIX DE GROS LES PLUS BAS AU CANADA**  
**CANADA LINGERIE**  
Ecrire à  
BELOEIL, QUE.

**PORTEZ ET MONTREZ NOS VETEMENTS TAILLES SUR MESURES**

SANS qu'il ne vous en coûte un sou et gagnez plus de 30% de commission avec notre généreux plan de boni en argent en vendant nos vêtements sur mesures. Bas prix, haute qualité. Satisfaction garantie aux clients. Une gigantesque collection de 300 échantillons.  
Ecrivez aujourd'hui à Stephen Tailoring, Case 366, Station "B", Montréal.

**POSSEDEZ UN MAGASIN \$500.00**

Dans votre localité. Implantez les achats à rabais dans votre voisinage de tissus et accessoires de couture. Recevez et assurez de la mise à vente, l'étalage, la publicité, l'administration et toute autre phase du commerce de détail dans le Grand Montréal et par la province. Excellents endroits disponibles à Montréal. Renseignez-vous par écrit chez : Mme I. Scheafer Ltée. "Etabli 1913", Drummondville, Québec ou à Montréal par téléphone, HU. 4-4731 ou CL. 9-6408.

**SI VOUS CHERCHEZ DU TRAVAIL REGULIER LE VOICI**

Homme fiable de 25 à 55, marié et avec auto demandé immédiatement pour vendre Produits Rawleigh dans plusieurs bons districts. Expérience ni capital requis. Nous vous enseignerons comment faire de \$65 à \$125 ou plus par semaine. Voici une occasion exceptionnelle pour un homme travaillant de bâtir un commerce d'avenir. Ne manquez pas de nous écrire immédiatement.  
THE W. T. RAWLEIGH CO. LTD.  
Dept. L-712-1A,  
4005 Richelieu, Montréal, Que.

**VENDEURS — JOBBERS**

Nous vous offrons le plus gros assortiment de marchandises sur cartes et décorations de Noël, jouets, articles religieux, bijoux, bibelots, articles de fumeurs, smallwares, articles de soirées dansantes, parties de cartes, dépourvements d'arbres de Noël, etc. Demandez notre liste de prix.

**Les Nouveautés Excel Ltee**

346 est. rue Notre-Dame, Mtl 1

**AGENTS DEMANDES** pour vendre produits de la manufacture : Permanente Cold-Wave, tous genres de shampooings et l'exclusif shampooing à base de bière. Profit intéressant. Liste de prix sur demande. Ecrivez : Produits Queen, 1346, rue Dorval, Sherbrooke, P.Q.

**AGENTS demandes** pour vendre à domicile ligne bas nylon des plus complètes, directement du manufacturier. Profit intéressant. Catalogue gratis Pour plus de détails, écrivez à Diane Hostery Mills, Windsor Mills, P.Q.

**DEVENEZ PATRON.** Pas d'horloge à poinçonner. Gagnez jusqu'à \$100.00 par semaine en distribuant 200 produits divers : remèdes, articles de toilette, savon, nettoyeurs, insecticides, vaisselle anglaise, etc., à des clients établis dans votre voisinage. Ecrivez immédiatement à G. Laurin, Prés. Paula Ltée, 21 est. rue St-Paul, Montréal, P.Q.

**HOMMES et femmes,** vendez la ligne de produits la plus complète : brosses, cartes de Noël, etc. Four catalogue et informations, écrire à J.-A. Renaud, 752 est. rue Rachel, Montréal.

**PROFITS intéressants.** Temps plein ou partiel, dans la vente de bas nylon de qualité à un prix très bas. Excellente occasion d'obtenir le renouvellement des commandes. Forte commission et trousses de vente qui moussent la vente pour vous. Ecrire à : Associated Mills, 185 ouest, rue Fairmount, Montréal 14, P.Q.

**TEMPS LIBRE ?** Vendez montres, bagues, prix du gros. Ecrivez à 4379 St-Hubert, Montréal.

**AGENTS DEMANDES**

**BELLE OCCASION**

Vendez des vêtements sur mesures, directement au client. Compagnie établie depuis 1932. Echantillons magnifiques assurent le succès. Plein temps ou partiel. Bonnes commissions, bas prix, compléments gratuits. Expérience non requise, magnifique opportunité. Ecrivez pour adresse. Fenwick Tailoring Co., Dept P, Caster 3016, Montréal.

**FAITES DE L'ARGENT**

\$100.00 par semaine et plus, plein temps ou temps partiel, hommes, femmes. Vendez nos plaquettes (nom pour porte) faites de verre de cristal et métal. Se vendent très facilement et très rapidement partout. Elles reflètent la lumière, faciles à lire, même dans les endroits sombres. Faites de l'argent rapidement. Demandez nos circulaires en liste de prix de gros gratis ou envoyez 70¢ pour un échantillon.

CLAIRO

455, rue Joly, Duvernay, P.Q.

**FAITES DE L'ARGENT**

Plein temps ou temps partiel, vendez nos plaquettes de porte réfléchissant la lumière, fabriquées de verre et de métal. Faciles à lire, se vendent très facilement. Achetez directement du manufacturier. Envoyez dès maintenant \$1.00 pour un échantillon à votre nom et liste de prix de gros, ou écrivez-nous et demandez notre catalogue gratis.

Tinselcraft Co. of Can. Ltd.  
410, Boul. Laurier, St-Hilaire, Qué.

**GRATIS**

**NECESSAIRE DE VENTE ET HABITS BONIS**

Durant vos loisirs vendez nos vêtements taillés sur mesures. Commandes répétées vous assurant des profits élevés. Chaque vêtement est taillé individuellement et satisfaction est garantie. Ecrivez pour notre magnifique collection d'échantillons à : LEEDS TAILORING, B.P. 147, Station "N", Montréal, P.Q.

**AGENTS, VENDEURS :** Courses magiques. Ecrivez pour échantillons. P.O. Box 52, Place d'Armes, Montréal.

**ETABLISSEZ** votre propre commerce dans votre voisinage. Vendez nécessités domestiques, cosmétiques, réputés, brosses, etc., cadeaux pour les Fêtes. Généreuse commission, boni, territoire exclusif, 30 jours d'essai. **PRODUITS P.A.M.I.L.E.X.**, Dept D 3, 1600 Delorimier, Montréal.

**A PERSONNE SERIEUSE,** nous offrons splendide opportunité. Consacrez votre temps à la vente de nos produits garantis, commission 45% ; revenus selon votre ambition ; valise de démonstrations coûte \$20. Essayez 30 jours sans risque. **JITO**, Dept C, 5130 St-Hubert, Montréal.

**AUGMENTEZ** vos revenus. Ecrivez immédiatement pour recevoir gratuitement notre nouveau catalogue de bijouterie et accessoires électriques illustrant diverses marchandises importées aux prix les plus bas. T. Tremblay & Fils Inc., 1810 est. rue Laurier, Montréal, entre Papineau et Cartier.

**HOMMES et FEMMES,** nouveaux produits. Ventes rapides. Gros profits. Envoyez nom et adresse à : Lever Associates, 1500 ouest, rue Ste-Catherine, Montréal 25, Canada.

**FEMMES, FILLES DEMANDEES**

Dr V. A. Oneskiw  
créateur de la ligne de cosmétique

**BEAUTY SEAL**

la plus extraordinaire au monde, recherche collaboratrices-gérantes-représentantes pour la province. Un brillant avenir est assuré. Ecrire à l'Institut du Dr V. A. Oneskiw, 1640 ouest, rue Sherbrooke, Montréal, Qué.

**Les ambitieux seulement doivent répondre**

Nos 500 articles utiles tels que bibelots, nouveautés, fleurs artificielles, lingerie, cosmétiques, etc., se vendent à temps partiel et à commission. Vu que nous finançons échantillons et commandes, nous désirons vendeuses sérieuses. Réponse assurée. Soyez la première chez vous à posséder une telle agence. **PRODUITS NEO**, 2300, rue CuratEAU, Montréal, Qué., CL. 5-3624

**MESDAMES...**

Faites de 1963 une année de succès. Représentez

**AVON**

dans un territoire près de chez vous. Nous vous entraînerons. Signalez VI. 2-8158.



*Nos Voeux les meilleurs à tous nos clients et amis*

*Sincères remerciements pour votre collaboration durant l'année passée.*

*Nous espérons vous donner entière satisfaction en cette nouvelle année 1963.*

*Joyeux Noël*

**HOMMES DEMANDES**

**DETECTIVES**

Devenez détective, investigateur. Hommes de 18 ans et plus seulement. Cours par correspondance. Ecrivez à : **COURS GENERAL D'INVESTIGATION**, Département 2, 10790, rue André-Jobin, Montréal 12, Qué., et recevez gratuitement LE LIVRE NOIR DE L'INVESTIGATION donnant tous les détails.

**JEUNES INSTRUMENTISTES**, 14 à 21 ans. "Guitare, saxo, drums", pour former orchestre populaire, "rocks, twists" avec chanteur. Avant-midi Johnny. Tel. 729-8937.

**HOMMES, FEMMES DEMANDES**

Gagnez jusqu'à \$10-\$12 par jour !

Faites des fleurs de nylon. \$10.00 vous partiront en affaires. Nous achetons et vendons le matériel. Equipement complet par correspondance dans toute la province ou appelez pour arrangement CR. 6-4922. Faites remise par mandat-poste ou commandes C.O.D. Informations gratis. **R. MERCIER**, Eng., Dept L, 2201 Des Carrières, Montréal.

**FAITES** vous-même des statuettes, bibelots, etc., en plâtre plastique. Achetons et vendons matériel. Bulletin gratis dans toute la province. **R. Mercier**, Eng., Dept D, 2201 Des Carrières, Montréal.

**AMEUBLEMENT**

**AMEUBLEMENT AU PRIX DU GROS.** Chesterfield, Davenport \$29, lit Hide-Away neuf \$89, mobiliers de cuisine modernes \$23, mobiliers de chambre à coucher flamboyant neufs \$79, réfrigérateurs à compter de \$79, mobiliers de cuisine, mobiliers chesterfield et de chambre à coucher, le tout \$170. Couleurs variées. Facilités de paiement. **Mont-Royal Showroom**, 759 est. Mont-Royal, L.A. 7-3408, L.A. 7-3409. Ouvert jusqu'à 10 heures p.m.

**TAPIS AU PRIX DU GROS.** Tapis directement de la manufacture. Broadlooms \$2.95 v.c., 9 x 12, \$29.95, 9 x 10, spécial \$26.50, Wilton à compter de \$3.95 la verge. Estimation gratuite. Tapis nylon avec caoutchouc, \$2.95 la verge. Facilité de paiement. **Mont-Royal Showroom**, 759 est. Mont-Royal, 2e étage. L.A. 7-3408, L.A. 7-3409. Ouvert jusqu'à 10 h. p.m.

**TIMBRES-POSTE**

100 TIMBRES GRATUITS pays du monde entier, plus magnifique série pittoresque "Togo" à tous ceux qui demanderont approbations. Envoyez 25¢ pour frais de manutention. **J. Gauthier**, 2390 Vauquelin, Apt 3, Montréal 35.

**IMPOSANTE** collection gratuite. Comprenant triangle primitifs des Etats-Unis, fusées, sport, colonies britanniques, pittoresques de valeur, etc. Collection complète, plus gros magazine illustré, le tout gratuit. Envoyez 10¢ pour frais postaux. **Gray Stamp Co.**, Dept. L.A., Toronto, Canada.

**GRATUIT !** Liste de prix de 5.000 collections et paquets différents à un coût des plus minimes partout. **Joe Morgan**, 321 Robin St., Dunkirk, N.Y.

"MELANGES CHAMPION" 600 Monde \$1.10, 400 Colonies anglaises \$1.10, 300 Canada \$1.10, 150 Etats-Unis \$1.10, plus de 100 Mélanges, demandes liste. **Desgranges**, 327 est. Mont-Royal, Montréal.

**COUPONS**

**JERSEY** à catalogue, 14½ la livre ; blanc taillé, 200 livres pour \$29.00 ; au 1.000 livres, 11½ la livre.  
N.B. Nous payons les frais de transport pour toutes les commandes envoyées avant le 30 décembre 1962.

Mme I. SCHEAFER  
Drummondville, P.Q.

**100 VERGES DE DENTELLES : \$1.00**

Pour la vente du 50e Anniversaire, les dentelles que nous vendons régulièrement "50 verges pour \$1.00" seront maintenant vendues à 100 verges pour \$1.00. Choix de braid ou ric-rac. "Raide" à ceinture ½ pouce, 5 verges pour 25¢ ou 100 verges pour \$2.00. Fils à coudre "3 cordes, no 60", 15¢ la mille verges ou 10.000 verges pour \$1.25.

Mme I. Scheafer

Drummondville, P.Q.  
(Montréal. Tel. 254-0732)

**VENTE SPECIALE**

- 10 vgs toile à robes 45" mauve, rose, bleu, vert pâle ..... \$5.90
  - 10 vgs FLANELETTE piquée, excellente qualité blanche, jaune, rose, bleu ..... 3.60
  - 10 vgs COTON fleuri et rayé ..... 3.30
  - 10 vgs MADAPOLAM, excellente qualité, pour blouses, tantes d'oreillers, etc. 3.60
  - 10 vgs COTON BLANC, bonne qualité, 36" ..... 2.90
  - 10 vgs DENIM "Arnel" gris, beige, 45" ..... 6.90
  - 10 vgs RAYONNE 54" ou PEAU D'ANGE 45", rose, bleu, crème ..... 5.60
  - 10 vgs COTON à DRAPS, 72" (pour 4 draps) ..... 6.40
  - 10 vgs COTON JAUNE, 81" de largeur ..... 6.90
  - 10 vgs BATISTE, 36" blanche, excellente qualité ..... 3.60
- Chaque 10 verges dans un grand bout. Envoyez \$1.00 bon de poste, le solde C.O.D.

**ROSE TEXTILES**

62 est. rue Mont-Royal, Montréal.

**DIVERS**

**GUERIR ET VIVRE**

Visitez le Centre Ontologique de 11 a.m. à 8 p.m., excepté dimanche, 2230, rue Tupper, apt 2, Mtl (en face du Forum).

**MADAME LISA CHIROMANCIENNE ET CONSEILLERE**

sur tous les problèmes de la vie. Répond à toutes les questions. Rendez-vous non nécessaire. 5848, avenue du Parc, Montréal, tél. 273-4636.

**CORRESPONDEZ :** Faites-vous des amis choisis. "AIMER C'EST VIVRE". Casier Postal 52, Place d'Armes, Montréal.

**NE JETEZ PAS** vos vieilles cartes de Noël, faites de l'argent avec. Nous vous dirons comment. Envoyez 25 cents. **MAGIC SHOP**, Sand Beach, Yarmouth, Nouvelle-Ecosse.

**VETEMENTS SUR MESURES**

**CHARBONNEAU**, tailleur, couturier alterations, ajustage, confection de vêtements pour adultes, garçons, dans vos tissus. 4343 Papineau, L.A. 8-8368.

**A VENDRE, DIVERS**

**MUSICIENS, VENDEURS**

Vous pouvez vous procurer un magnifique catalogue complet d'accessoires et instruments de musique pour la modique somme de \$1.00. Un escompte extraordinaire vous est accordé et vous permet de revendre avec profit ce que vous avez acheté. Commandez cet outil indispensable, un véritable magasin portatif, à la **BOITE à MUSIQUE**, 2330 est. rue Ontario, Montréal.

**SACS**

Sacs de sucre non-blanchis, 25¢ chacun, 5 pour \$1.00 — Sacs de farine fleuris, nouveau style, 30¢ chacun, 10 pour \$2.50.

**ENTREPOT SENNEVILLE, La Baie, cté Yamaska, Qué.**

Vêtements pour dames, fillettes, bébés, hommes et garçons. Serviettes de bain et serviettes à thé. Couvertures, dessus de lit, couvre-chaussures, draps, tantes d'oreiller, montres, appareils électriques. Aussi plusieurs autres lignes à des prix d'abaime. Ecrivez pour en profiter.

**TWEDDLE**

Merchandising Company  
Fergus, Ontario

Ruban de finition, ½ pouce, 10 verges 15¢.  
Fils à coudre, couleurs assorties, no 60, 5,000 verges 85¢, "cone". Dentelle blanche de coton, 25 verges à 3¢ la verge.  
Dépôt : \$1.00, solde C.R.

**LILLIANE**

5050 Bellechasse, Montréal, P.Q.  
Tel. : 254-0732

48 paires bas nylon dames, \$2.79. Vendu comme rejet du moulin. **L. THERRIEN INC.**, Dept L.P., Victoriaville, P.Q.

**MANTEAU "Hudson Seal"** ou "Chat sauvage", \$35.00, parfaite condition. Tel. 277-8239.

**EDUCATION**

**APPRENEZ COIFFURE POUR DAMES, COURS PAR CORRESPONDANCE.** Ecrire à : C.P. 25, Station Amherst, Montréal, P.Q.

**DEVENEZ** détective, agent secret investigateur. Hommes ambitieux de 18 ans et plus demandés pour se qualifier dans ces diverses branches de l'investigation. Cours par correspondance. Informations gratuites. Ecrivez à **Canadian Investigators Institute**, Dept 2, Casier 11, Station Delorimier, Montréal.

**FERME A VENDRE**

**PETITE FERME** située près de Drummondville. Prix \$300.00. Conditions, \$10.00 comptant, balance \$5.00 par mois sans intérêt. Ecrivez à **SENNEVILLE RANCH**, La Baie, comté d'Yamaska, Québec.

**AVIS** est par les présentes donné que **GEORGETTE PATRICIA MARIE DRUMMOND HAUGWITZ**, ménagère, des Cité et District de Montréal, dans la Province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente, prochaine ou suivante session, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, **HENRY HAUGWITZ**, vendeur, des Cité et District de Montréal, dans la Province de Québec, pour cause d'adultère.

Date à Montréal, ce 13e jour de décembre 1962.  
**FOSTER, WATT, LEGGAT & COLBY**,  
Procureurs de la requérante,  
901, Carré Victoria,  
Montréal, P.Q.

**AVIS DE DEMANDE DE DIVORCE**

**AVIS** est par les présentes donné que **PAULINE GEORGETTE MARY MALO**, comptable, de la Cité de Montréal, P.Q., s'adressera au Parlement du Canada, au cours de la présente session ou de la session subséquente, afin d'obtenir le divorce de son époux, **SHIRLEY GEAR CORP**, gerant de production, de Montréal, P.Q., pour cause d'adultère et de desertion.

MONTRÉAL, 3 décembre 1962.  
**GREENBLATT, GODINSKY & RESIN**,  
Avocats de la requérante,  
Shell Tower,  
1255, rue Université,  
Montréal.

**AVIS D'APPLICATION POUR DIVORCE**

**AVIS** est par les présentes donné que **DAME BEVERLY ANN JOHNSTON**, Conseillère du personnel de la Cité et du District de Montréal, Province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à sa présente session ou à la prochaine session ou à la session subséquente, afin d'obtenir un bill de divorce d'avec son époux, **MALCOLM BARRY MARTIN**, de la Cité et du District de Montréal, Province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.  
Date à Montréal, Province de Québec, ce 12e jour de décembre 1962.  
**MACKLAIR, CHISHOLM, SMITH, DAVIS, ANGLIN & LAING**,  
Avocats de la requérante,  
307 Place d'Armes, Suite 1300,  
Montréal, P.Q.

**GAGNANTS DU CONCOURS PEUGEOT**

**PREMIER PRIX : VOITURE PEUGEOT-404 :**

**M. ALFRED PERRON**  
47-A, Grande-Côte, St-Eustache

- BERNARD DESROSIERS** \$100  
10511 De La Roche, Montréal 12, P.Q.
- ADRIEN BENOIT** \$50  
8 Maple, C.P. 112, St-Paul-l'Ermitte, P.Q.
- C. LEUGHAN** \$25  
10247 Garnier, Montréal 12, P.Q.
- THOMAS LACELLE** \$25  
4287 ouest, rue St-Jacques, Montréal, P.Q.
- YVES TESSIER** \$10  
218, rue St-Louis, Warwick, Co. Arthabaska
- JACQUES LAROCHE** \$10  
St-Henri de Tailon, Lac St-Jean, P.Q.
- Mme CAMILLE ALLARD** \$10  
2837, rue Dandurand, Montréal 36, P.Q.
- Mme BERTRAND JACQUES** \$10  
1822, rue Joliette, Cité Jacques-Cartier, P.Q.
- ANDRE LAROCHELLE** \$10  
301, rue St-Germain, St-Jean, P.Q.
- JEAN-RENE ARCHAMBAULT** \$10  
2023, rue Lepailleur, Montréal, P.Q.
- M. ELIE BEDARD** \$10  
15, rue Stewart, Valleyfield, P.Q.
- Mlle DENISE DESROSIERS** \$10  
11, rue Charbonneau, Farnham, P.Q.
- RAYMOND MORNEAU** \$10  
23, A. de la Fabrique, Bagotville, Co. Chicoutimi

**Mt. Royal** présente sa Promotion  
 FURNITURE & TELEVISION INC.  
**3 APPARTEMENTS MEUBLÉS** POËLE et RÉFRIGÉRATEUR INCLUS  
**DAVANT NOËL**

**GRATIS**  
 TV et STÉRÉO

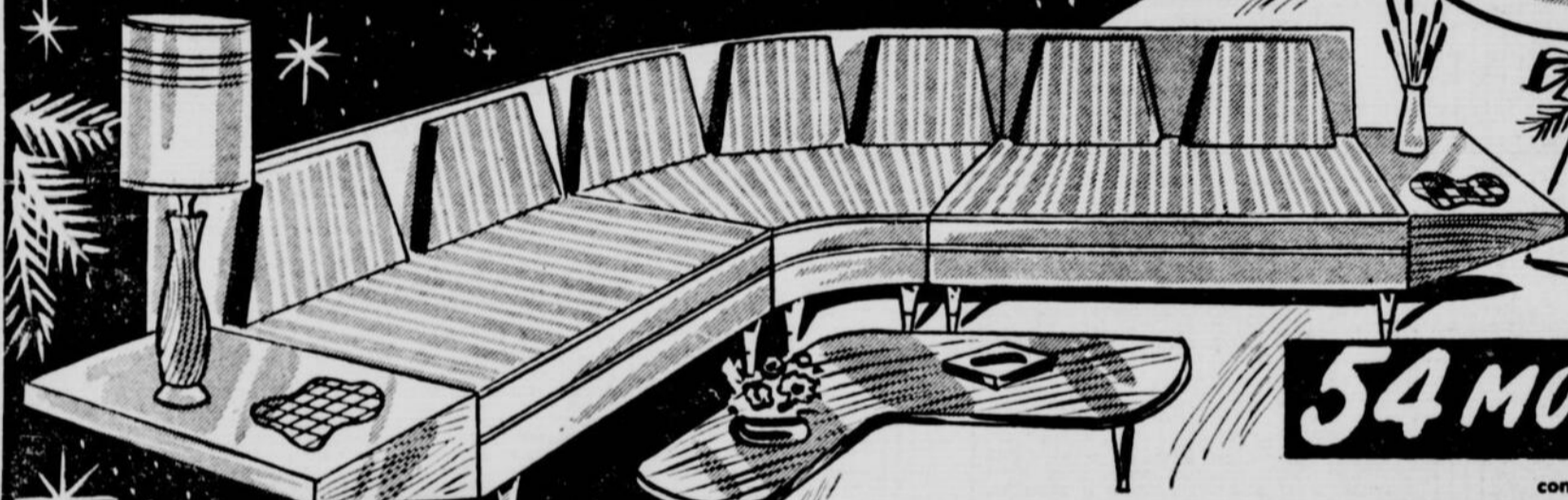


**CHACQUE COUPLE**  
 devient éligible pour ce tirage  
**GRATIS**



**\$589**

**GRATIS**  
 ENTREPOSAGE  
 JUSQU'À  
 DEMANDE



**54 MORCEAUX**

comprenant :

**MOBILIER SECTIONNEL**

Style très attrayant dont chaque extrémité sert de table (dessus de céramique). Construction robuste. Dossier et coussins "Air Foam". Tissu à rayures contrastantes.

**MOBILIER DE CHAMBRE**

Trois superbes morceaux aux lignes modernes, d'un effet sobre. Riche fini noyer. Tiroirs à coulisse centrale.

**MOBILIER DE CUISINE**

Cinq morceaux, chromés. Choix de couleurs. Ce mobilier complète de façon ravissante, l'ensemble PRESTIGE.

**REFRIGERATEUR**

Modèle 1963 de marque réputée et comportant toutes les commodités à la page!

**CUISINIÈRE**

Électrique ou à gaz, 4 ronds. Aussi de marque réputée et munie des plus modernes avantages.

**TABLE A CAFÉ**

Modèle "BOOM-RANK" s'harmonisant parfaitement au mobilier sectionnel.

**2 LAMPES DE TABLE**

Vraiment magnifiques, elles sont d'un goût raffiné!

**2 LAMPES DE CHAMBRE**

D'une inspiration très décorative!

**2 DESCENTES DE LIT**

Une importation européenne.

**SERVICE DE VAISSELLE**

34 pièces de fabrication anglaise, avec motif original.



**PAS DE DÉPÔT**  
**36** MOIS POUR  
 PAYER

**4 MAGASINS POUR MIEUX VOUS SERVIR:**

6682, rue ST-HUBERT,  
 (près ST-ZOTIQUE)

CR. 4-6439

4260, rue WELLINGTON  
 (près GORDON, VERDUN)

PO. 8-6613

3744 est, rue ONTARIO  
 (près VALOIS)

LA. 7-1563

4432, boul. ST-LAURENT  
 (près MONT-ROYAL)

VI. 4-1911

OUVERTS JEUDI ET VENDREDI SOIRS JUSQU'À 10 H. — AUTRES SOIRS SUR RENDEZ-VOUS

